

# RAXIMO®

MOTORCYCLE DESIGN PARTS

BCF



BCS



BCE



BCV



## ABE KBA 91661

Erweiterung 11/Extension 11

DE – ab Seite 88  
Montageanleitung

EN – from page 88  
Assembly Instructions

[raximo.de](http://raximo.de)



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

## Allgemeine Betriebserlaubnis (ABE) National Type Approval

ausgestellt von:

**Kraftfahrt-Bundesamt (KBA)**

nach § 22 in Verbindung mit § 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO)  
für einen Typ des folgenden Genehmigungsobjektes

**Austausch- Brems- und Kupplungshebel**

issued by:

**Kraftfahrt-Bundesamt (KBA)**

according to § 22 and 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO) for a type  
of the following approval object

**replacement brake and gear lever**

Genehmigungsnummer: **91661\*11**  
Approval number:

1. Genehmigungsinhaber:  
Holder of the approval:  
**MTP-RACING GmbH**  
**85614 Kirchseeon**
2. Gegebenenfalls Name und Anschrift des Bevollmächtigten:  
If applicable, name and address of representative:  
**Entfällt**  
**Not applicable**
3. Typbezeichnung:  
Type:  
**BC**

§22 91661\*11

elektronisch gesiegelt  
Kraftfahrt-Bundesamt  
10.02.2026  
13:04:17 UTC  
Typgenehmigung





# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Genehmigungsnummer: **91661\*11**  
Approval number:

4. Aufgebrachte Kennzeichnungen:  
Identification markings:  
**Hersteller oder Herstellerzeichen**  
**Manufacturer or registered manufacturer's trademark**

**Typ**  
**Type**

**Genehmigungszeichen**  
**Approval identification**

5. Anbringungsstelle der Kennzeichnungen:  
Position of the identification markings:  
**Siehe Punkt 1.7. des Prüfberichtes**  
**See item 1.7. of the test report**

6. Zuständiger Technischer Dienst:  
Responsible Technical Service:  
**TÜV Rheinland Kraftfahrt GmbH**  
**DE-51105 Köln**

7. Datum des Prüfberichts des Technischen Dienstes:  
Date of test report issued by the Technical Service:  
**14.01.2026**

8. Nummer des Prüfberichts des Technischen Dienstes:  
Number of test report issued by that Technical Service:  
**244KA0019-11**

9. Verwendungsbereich:  
Range of application:  
**Nach dieser Genehmigung darf das Genehmigungsobjekt „Austausch- Brems- und Kupplungshebel“ nur gemäß**  
**The approval object „replacement brake and gear lever“ shall only be used in accordance with**

**Punkt 2. des Prüfberichtes**  
**Item 2. of the test report**

**und unter den dort genannten Bedingungen verwendet werden.**  
**and under the specified conditions mentioned there.**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

3

Genehmigungsnummer: **91661\*11**  
Approval number:

10. Bemerkungen:  
Remarks:  
**Es gelten die im o.g. Gutachten nebst Anlagen festgehaltenen Angaben.**  
**The indications given in the above mentioned test report including its annexes shall apply.**
11. Änderungsabnahme gemäß § 19 (3) StVZO:  
Acceptance test of the modification as per § 19 (3) StVZO:  
**Nicht notwendig**  
**Not required**
12. Die Genehmigung wird **erweitert**  
Approval is **extended**
13. Grund (Gründe) für die Erweiterung der Genehmigung (falls zutreffend):  
Reason(s) for the extension (if applicable):  
**Redaktionelle Änderungen**  
**Editorial changes**
- Aktualisierung des Verwendungsbereiches**  
**Update of the range of application**
14. Ort: **DE-24932 Flensburg**  
Place:
15. Datum: **06.02.2026**  
Date:
16. Unterschrift: **Im Auftrag**  
Signature:

*M. Hinrichsen*  
Markus Hinrichsen



Anlagen:  
Enclosures:  
**Gemäß Inhaltsverzeichnis**  
**According to index**

S22 91661\*11



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

## Inhaltsverzeichnis zu den Beschreibungsunterlagen Index to the information package

Nummer der Genehmigung: **91661\*11**  
Approval No.

Ausgabedatum: **07.12.2017**  
Date of issue:

letztes Änderungsdatum: **06.02.2026**  
last date of amendment:

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung  
Collateral clauses and instruction on right to appeal

Prüfbericht(e) Nr.:

Test report(s) No.:

**17-00124-CM-GBM-00**

**17-00124-CM-GBM-01**

**17-00124-CM-GBM-02**

**17-00124-CM-GBM-03**

**17-00124-CM-GBM-04**

**17-00124-CM-GBM-05**

**17-00124-CM-GBM-06**

**17-00124-CM-GBM-07**

**244KA0019-08**

**244KA0019-09**

**244KA0019-10**

**244KA0019-11**

Datum:

Date

**27.10.2017**

**09.05.2018**

**04.03.2019**

**17.12.2019**

**08.09.2020**

**04.06.2021**

**28.02.2022**

**05.04.2023**

**15.10.2024**

**23.05.2025**

**14.07.2025**

**14.01.2026**

Beschreibungsbogen Nr.:

Information document No.:

**Entfällt**

**Not applicable**

Datum:

Date

Liste der Änderungen:

List of modifications:

**Siehe Anlage "Liste der Änderungen" des Prüfberichtes**

**See appendix "List of modifications" of the test report**

Datum:

Date



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

Nummer der Genehmigung: **91661\*11**

- Anlage -

## Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung

### Nebenbestimmungen

Jede Einrichtung, die dem genehmigten Typ entspricht, ist gemäß der angewendeten Vorschrift zu kennzeichnen.

Das Genehmigungszeichen lautet wie folgt:

### KBA 91661

Die Einzelerzeugnisse der reihenweisen Fertigung müssen mit den Genehmigungsunterlagen genau übereinstimmen. Änderungen an den Einzelerzeugnissen sind nur mit ausdrücklicher Zustimmung des Kraftfahrt-Bundesamtes gestattet.

Änderungen der Firmenbezeichnung, der Anschrift und der Fertigungsstätten sowie eines bei der Erteilung der Genehmigung benannten Zustellungsbevollmächtigten oder bevollmächtigten Vertreters sind dem Kraftfahrt-Bundesamt unverzüglich mitzuteilen.

Verstöße gegen diese Bestimmungen können zum Widerruf der Genehmigung führen und können überdies strafrechtlich verfolgt werden.

Die Genehmigung erlischt, wenn sie zurückgegeben oder entzogen wird, oder der genehmigte Typ den Rechtsvorschriften nicht mehr entspricht. Der Widerruf kann ausgesprochen werden, wenn die für die Erteilung und den Bestand der Genehmigung geforderten Voraussetzungen nicht mehr bestehen, wenn der Genehmigungsinhaber gegen die mit der Genehmigung verbundenen Pflichten - auch soweit sie sich aus den zu dieser Genehmigung zugeordneten besonderen Auflagen ergeben - verstößt oder wenn sich herausstellt, dass der genehmigte Typ den Erfordernissen der Verkehrssicherheit oder des Umweltschutzes nicht entspricht.

Das Kraftfahrt-Bundesamt kann jederzeit die ordnungsgemäße Ausübung der durch diese Genehmigung verliehenen Befugnisse, insbesondere die genehmigungsgerechte Fertigung sowie die Maßnahmen zur Übereinstimmung der Produktion, nachprüfen. Es kann zu diesem Zweck Proben entnehmen oder entnehmen lassen. Dem Kraftfahrt-Bundesamt und/oder seinen Beauftragten ist ungehinderter Zutritt zu Produktions- und Lagerstätten zu gewähren.

Die mit der Erteilung der Genehmigung verliehenen Befugnisse sind nicht übertragbar. Schutzrechte Dritter werden durch diese Genehmigung nicht berührt.

### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Genehmigung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist beim **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg**, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen.



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Approval No.: 91661\*11

- Attachment -

## Collateral clauses and instruction on right to appeal

### Collateral clauses

All equipment which corresponds to the approved type is to be identified according to the applied regulation.

The approval identification is as follows: - see German version -

The individual production of serial fabrication must be in exact accordance with the approval documents. Changes in the individual production are only allowed with express consent of the Kraftfahrt-Bundesamt.

Changes in the name of the company, the address and the manufacturing plant as well as one of the parties given the authority to delivery or authorised representative named when the approval was granted is to be immediately disclosed to the Kraftfahrt-Bundesamt.

Breach of this regulation can lead to recall of the approval and moreover can be legally prosecuted.

The approval expires if it is returned or withdrawn or if the type approved no longer complies with the legal requirements. The revocation can be made if the demanded requirements for issuance and the continuance of the approval no longer exist, if the holder of the approval violates the duties involved in the approval, also to the extent that they result from the assigned conditions to this approval, or if it is determined that the approved type does not comply with the requirements of traffic safety or environmental protection.

The Kraftfahrt-Bundesamt may check the proper exercise of the conferred authority taken from this approval at any time. In particular this means the compliant production as well as the measures for conformity of production. For this purpose samples can be taken or have taken. The employees or the representatives of the Kraftfahrt-Bundesamt may get unhindered access to the production and storage facilities.

The conferred authority contained with issuance of this approval is not transferable. Trade mark rights of third parties are not affected with this approval.

### Instruction on right to appeal

This approval can be appealed within one month after notification. The appeal is to be filed in writing or as a transcript at the **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg.**

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## PRÜFBERICHT

Gemäß §22 StVZO in Verbindung mit §20 StVZO

Genehmigungsstand

EU-Typgenehmigung : ---

UNECE-Genehmigung : ---

Nationale Genehmigung : 91661\*10

Gliederung des Prüfberichts

Absatz Nr.

0. Allgemeine Angaben

1. Beschreibung der Umrüstung und Angaben zum Fahrzeugteil

2. Verwendungsbereich

3. Prüfgrundlagen, Durchgeführte Prüfungen und Prüfbedingungen

4. Prüfergebnisse

5. Anlagen

6. Schlussbescheinigung

Dieser Prüfbericht darf nur vom Auftraggeber und nur in vollem Wortlaut vervielfältigt und veröffentlicht werden. Eine auszugsweise Vervielfältigung und Veröffentlichung des Prüfberichtes ist nur nach schriftlicher Genehmigung des Technischen Dienstes zulässig.

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## 0. Allgemeine Angaben

- 0.1. Fabrikmarke (Firmenname des Herstellers) : Raximo/ Touratech/ Sixty6  
 0.2. Name und Anschrift des Herstellers : MTP Racing GmbH  
 Zornedinger Str. 19  
 D-85614 Kirchseeon OT Buch  
 0.3. Name und Anschrift des Antragstellers : siehe 0.2.

## 1. Beschreibung der Umrüstung und Angaben zum Fahrzeugteil

- 1.1. Art des Prüfgegenstands : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 1.2. Typ : BC  
 1.3. Beschreibung : mehrteiliger Brems- und Kupplungshebel, einstellbar, einklappend, längenverstellbar oder starr.  
 bestehend jeweils aus:  
 - Betätigungshebel (dreiteilig, zweiteilig oder starr)  
 - drehbarem Einstellhebel  
 - fahrzeugspezifischem Adapter  
 1.4. Ausführungen  
 1.4.1. Brems- und Kupplungshebelausführung : BCF Handbrems-/Kupplungshebel, einklappend und Längenverstellbar  
 BCS Handbrems-/ Kupplungshebel starr  
 BCE Handbrems-/ Kupplungshebel, längenverstellbar  
 BCH Handbrems-/ Kupplungshebel starr  
 BCV Handbrems-/Kupplungshebel, einklappend und Längenverstellbar  
 1.4.2. Kennzeichnung  

Nr.	Legende / Kennzeichnung	
1	Hebel	: Herstellerzeichen (Raximo, Touratech, Sixty6); Typ (BC); Genehmigungsnummer (KBA91661);
2	Adapter	: RA XX ww. RA XXX

 1.5. Abmessungen : siehe Beschreibungsbogen  
 1.6. Material : Aluminium 6060T6 Hebel  
 Aluminium 6082T6 Hebel  
 Aluminium 6061T6 Hebel  
 Aluminium 6063T6 Adapter  
 Aluminium 6061T6 Adapter  
 1.7. Art und Ort der Kennzeichnung : Kennzeichnung: siehe 1.4.2.  
 auf dem Hebel / Adapter eingeprägt, wahlweise gelasert.  
 1.8. Angaben zum Anbau : Der Anbau der Hebel / Adapter erfolgt gemäß den Angaben des Antragstellers. (Eine entsprechende Anweisung liegt jeder Umrüstung bei; siehe Beschreibungsbogen)

§22 91661\*11

**Prüfbericht Nr.** : 244KA0019-11  
**Prüfgegenstand** : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
**Typ** : BC  
**Hersteller** : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

- 1.9. Weitere Angaben : ohne
- 1.10. Auswahl des ungünstigsten Falles : Es ist keine Worst-Case-Auswahl erforderlich, da alle Versionen geprüft wurden, die im Beschreibungsbogen aufgeführt sind.  
Für den dynamischen Test wurde die schwerste Version als repräsentativ für den Typ ausgewählt.

## 2. Verwendungsbereich

Die Verwendung des unter Pkt. 1. beschriebenen Umrüstung ist grundsätzlich an allen in Anlage V aufgeführten Kraffradtypen mit Typgenehmigung (ABE gem. § 20 StVZO oder EG-BE gem. RREG 92/61/EWG oder RREG 2002/24/EG bzw. VO (EU) Nr. 168/2013) bei ansonsten serienmäßiger Ausrüstung zulässig.

Für Fahrzeugtypen mit Zulassung gemäß §21 StVZO ist eine Abnahme gem. §19(2) StVZO durch einen amtl. anerkannten Sachverständigen erforderlich.

Für Fahrzeugtypen, die nicht im Verwendungsbereich gelistet sind, ist eine Abnahme gem. §19(2) StVZO durch einen amtl. Anerkannten Sachverständigen möglich.

### 2.1. Auflagen und Hinweise

Auflagen für den Fahrzeughalter

- 2.1.1. Es ist gemäß der Anbauanleitung und den Hinweisen des Antragstellers sowie des Fahrzeugherstellers zu verfahren. (siehe Beschreibungsbogen)
- 2.1.2. Die Funktion und Wirkung der Betriebsbremsanlage an Achse 1 ist zu überprüfen.

## 3. Prüfgrundlagen, Durchgeführte Prüfungen und Prüfbedingungen

### 3.1. Durchgeführte Prüfungen

#### 3.1.1. Betriebsfestigkeit

#### 3.1.2. Anbauprüfung

#### 3.1.3. Fahrverhalten

VO (EU) 3/2014 Anh. XIV

#### 3.1.4. Wirkungsprüfung Bremsanlage

UNECE-R78, VO (EU) 3/2014 Anhang III, 93/14/EWG

#### 3.1.5. Äußere Gestaltung

VO (EU) 44/2014 Anh. VIII, 97/24/EG Kap.3

### 3.2. Prüfbedingungen

#### 3.2.1. Datum der Prüfung

: KW 01 – KW 02 2026

#### 3.2.2. Ort der Prüfung

: Köln

## 4. Prüfergebnisse

### 4.1. Betriebsfestigkeit

Eine ausreichende Betriebsfestigkeit wurde an ausgewählten (Referenz-) Prüfmustern nachgewiesen

### 4.2. Anbauprüfung

Der Anbau der Handbremshebel an die originalen Bremspumpen wurde überprüft, auch in Verbindung mit Kraffrad-Schutzbügel für Handhebel der Handelsmarke RAXIMO, Typ LG1, KBA 31560. Die Anbauprüfung führte zu keinen negativen Auswirkungen bzw. Einflüssen.

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

#### 4.3. Fahrverhalten

Die Austauschbrems- und Kupplungshebel haben keinen negativen Einfluss auf das Fahrverhalten

#### 4.4. Wirkungsprüfung Bremsanlage

Die Austauschbrems- und Kupplungshebel haben keinen negativen Einfluss auf das Bremsverhalten.

#### 4.5. Äußere Gestaltung

Die äußere Gestaltung führte zu keinen negativen Auswirkungen bzw. Einflüssen bezüglich den unter Pkt. 3.1.5 genannten Kriterien.

### 5. Anlagen

Anlage 0 : Liste der Änderungen  
 Anlage V : Verwendungsbereich  
 Beschreibungsbogen : MTP-Racing GmbH\_BC\_02 (20 Seiten)

### 6. Schlussbescheinigung

Gegen die Erteilung einer Allgemeinen Betriebserlaubnis nach §22 StVZO bestehen keine technischen Bedenken.

Eine Prüfung des Anbaus durch einen amtlich anerkannten Sachverständigen/Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder den Prüfer einer amtlichen Überwachungsorganisation wird nicht für erforderlich gehalten.

Das (Die) verwendete(n) Prüfmuster waren im Hinblick auf das erforderliche Leistungsniveau für den zu genehmigenden Typ repräsentativ. (siehe Ziffer 1.2).

Die Prüfungen wurden entsprechend den relevanten Anforderungen der EN ISO/IEC 17025:2005.

Es lag das Gutachten 17-00124-CM-GBM-07 des Technischen Dienstes TÜV SÜD Auto Service GmbH einschließlich aller zur Bewertung erforderlichen Unterlagen und Messergebnisse vor. Das genannte Gutachten gilt weiterhin für den Fahrzeugteiletyp.

Das hier vorgelegte Gutachten behandelt zusammenfassend und vollständig den Gesamtumfang der Typprüfung einschließlich der Dokumentation des Fahrzeugteils.

Grundsätzlich wird eine Abnahme gem. § 19 (3) StVZO durch einen amtl. anerkannten Sachverständigen oder Prüfer nicht für erforderlich gehalten, wenn die Auflagen gemäß Pkt. 2.1 beachtet werden.

Köln / 14.01.2025



B.Eng. Paul Lohmar  
Sachverständiger Technischer Dienst

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

Anlage 0

## Liste der Änderungen

Es wird berichtigt : --  
 Es wird geändert : - redaktionelle Änderungen  
 Es wird hinzugefügt : - Erweiterung des Verwendungsbereiches um Fahrzeugtypen, für welche die Umrüstung geprüft wurde.  
 Es entfällt : --  
 Bemerkungen : Der Verwendungsbereich dieses Gutachtens umfasst neben der aktuellen Erweiterung auch alle bisher in der Allgemeinen Betriebserlaubnis Nr. 91661 genehmigten Fahrzeuge.

§22 91661\*11

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

ACCESS					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Baja 250	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA226	RA225
Xtreme 300 Supermoto	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA226	RA225
Baja 300	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA226	RA225
Outback 300	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA226	RA225
AMX 3.20	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA226	RA225
Baja 400	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA226	RA225
Outback 400	BR400 4WD	e4*2002/24*2504	'11 -'	RA226	RA225
AMS 4.30 SM / SX	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA226	RA225
AMS 430	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA226	RA225
Black Lizard 450	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA227	RA225
Reactor 450	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA227	RA225
AMS 480 / 4.38 SM / SX	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA227	RA225
Xtreme 480 Supermoto / Enduro	SP250	e4*2002/24*1151	'07 -'	RA227	RA225
AMX 6.46	AX600-U	e9*168/2013*11067	'17 -'	RA226	RA225
Shade Sport 650	AX600-U	e9*168/2013*11067	'17 -'	RA226	RA225
Shade Xtreme 650	AX600-U	e9*168/2013*11067	'17 -'	RA226	RA225
AMX 7.46	AX700	e4*2002/24*2688	'12 -'	RA226	RA225
AMX 750	AX700	e4*2002/24*2688	'12 -'	RA226	RA225
Shade Sport 850	U02	e13*167/2013*00209	'19 -'	RA226	RA225
Shade Xtreme 850	U02	e13*167/2013*00209	'19 -'	RA226	RA225
AMX 8.57	AX700	e4*2002/24*2688	'12 -'	RA226	RA225

ADLY					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
ATV-320 / Canyon 320 22 Zoll	ATV-320	e4*2002/24*1494	'07 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Canyon 320 25 Zoll	ATV-320	e4*2002/24*1494	'12 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Canyon 320 Kardan	ATV-320SD-U	e4*2002/24*3101	'14 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Canyon 320 SE	ATV-320	e4*2002/24*1494	'14 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Canyon 320 SE LOF	ATV-320	e4*2002/24*1494	'17 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Hurricane 320	ATV-320	e4*2002/24*1494	'07 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Hurricane 320 Flat	ATV-320	e4*2002/24*1494	'10 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Hurricane 320 Kardan	ATV-320SD-S	e4*2002/24*3101	'15 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Hurricane 320 S Flat	ATV-320	e4*2002/24*1494	'12 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Hurricane 320 S	ATV-320	e4*2002/24*1494	'12 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Hurricane 320 SE	ATV-320	e4*2002/24*1494	'14 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Hurricane 320 SE	ATV-320	e4*2002/24*1494	'17 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Supermoto 320	ATV-320	e4*2002/24*1494	'12 -'	RA182	RA135
ATV-320 / Supermoto 320	ATV-320	e4*2002/24*1494	'17 -'	RA182	RA135
Hurricane 450 S Sport	ATV-500/ATV-450	e9*2002/24*0274	'17 -'	RA137	RA136
Hurricane 450 SM Supermoto	ATV-500/ATV-450	e9*2002/24*0274	'17 -'	RA137	RA135
Hurricane 500 Supermoto	ATV-500	e9*2002/24*0274	'13 -'	RA137	RA135
Hurricane 500 S Flat	ATV-500	e9*2002/24*0274	'09 -'	RA137	RA136
Hurricane 500 S Sport	ATV-500	e9*2002/24*0274	'09 -'	RA137	RA136
Hurricane 500 S	ATV-500	e9*2002/24*0274	'16 -'	RA137	RA136
Supermoto 500	ATV-500	e9*2002/24*0274	'18 -'	RA137	RA135

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

AEON					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Cobra 300 S 2WD	AR56	e11*2002/24*0746	'14 -'	RA187	RA187
Cobra 320	AT56	e3*2002/24*0466	'08 -'	RA187	RA187
Cobra 350 2WD	AR56	e11*2002/24*0746	'09 -'	RA187	RA187
Cobra 400 Lux 2WD	RA56	e11*2002/24*0087	'12 -'	RA187	RA187
Cobra 400 Basic 2WD	RA56	e11*2002/24*0087	'12 -'	RA187	RA187
Cobra 400 Supermoto 2WD	RA56	e11*2002/24*0087	'13 -'	RA187	RA187
Cobra 400 Supermoto LTD 2WD	RA56	e11*2002/24*0087	'14 -'	RA187	RA187
Cobra 400 i 2WD	RA62	e11*168/2013*00268	'17 -'	RA187	RA187
Cobra 400 i Supermoto 2WD	RA62	e11*168/2013*00268	'17 -'	RA187	RA187
Cobra 400 SM Supermoto 2WD	RA56	e11*2002/24*0087	'16 -'	RA187	RA187
Cobra 400 SX Supercross 2WD	RA56	e11*2002/24*0087	'16 -'	RA187	RA187
Cobra 419 SM i Supermoto 2WD LOF	RA56	e11*2002/24*0087	'19 -'	RA187	RA187
Cobra 419 SX i Supercross 2WD LOF	RA56	e11*2002/24*0087	'19 -'	RA187	RA187
Cobra 420 SM i Supermoto 2WD LOF	RA56	e11*2002/24*0087	'20 -'	RA187	RA187
Cobra 420 SX i Supercross 2WD LOF	RA56	e11*2002/24*0087	'20 -'	RA187	RA187

AEON (CYR)					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Route 351	AR56	e11*2002/24*0746	'14 -'	RA187	RA187
Route 451	RA56	e11*2002/24*0087	'12 -'	RA187	RA187

AEON (GOES)					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
G 300 S	AR56	e11*2002/24*0746	'14 -'	RA187	RA187
G 400 S	RA56	e11*2002/24*0087	'12 -'	RA187	RA187

APRILIA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
RS4 125	TW	e11*2002/24*1159	'14 -'16	RA20	RA125
RS 125	KC	e11*168/2013*00231	'17 -'	RA20	RA126
RS 125	KC1	e1*168/2013*00123	'19 -'	RA20	RA126
RS 125 / GP Replica	XA	e49*168/2013*00069	'21 -'	RA20	RA126
RS 125 / GP Replica	XT	e13*168/2013*02449	'24 -'	RA20	RA126
RX 125	KX	e11*168/2013*00295	'18 -'	RA128	RA133
SX 125	KX	e11*168/2013*00295	'18 -'	RA128	RA133
RX 125	KX1	e1*168/2013*00127	'18 -'	RA128	RA133
SX 125	KX1	e1*168/2013*00127	'18 -'	RA128	RA133
RX 125	KT	e49*168/2013*00062	'21 -'	RA128	RA192
SX 125	KT	e49*168/2013*00062	'21 -'	RA128	RA192
RX 125	XS	e24*168/2013*00116	'25 -'	RA128	RA192
SX 125	XS	e24*168/2013*00116	'25 -'	RA128	RA192
Tuono 125	KC	e11*168/2013*00231	'17 -'	RA20	RA126
Tuono 125	KC1	e1*168/2013*00123	'19 -'	RA20	RA126
Tuono 125	XA	e49*168/2013*00069	'21 -'	RA20	RA126

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

APRILIA					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Tuono 125	XT	e13*168/2013*02449	'25 -'	RA20	RA126
SXV 450 nur FTE Bremspumpe	VS	e11*2002/24*0372	'06 -'07	RA14	RA139
RS 457	XE	e13*168/2013*01930	'24 -'	RA239	RA238
Tuono 457	XE	e13*168/2013*01930	'25 -'	RA239	RA238
SXV 550 nur FTE Bremspumpe	VS	e11*2002/24*0372	'06 -'07	RA14	RA139
Pegaso 650	MX	H357	'96 -'	RA14	RA16
Pegaso 650 / Garda	ML	H523	'97 -'	RA14	RA16
Pegaso 650 ie / Garda	RW	e11*92/61*00032	'01 -'04	RA14	RA16
Pegaso 650 ie / Strada / Trail / Tundra	VD	e11*2002/24*0170	'05 -'	RA14	RA24
Pegaso 650 ie Factory (Nur FTE 1)	VD	e11*2002/24*0170	'05 -'	RA14	RA139
RS 660 / Extrema	KS	e49*168/2013*00059	'20 -'	RA78	RA204 (*8)
RS 660 / Extrema (A2)	KV	e49*168/2013*00060	'21 -'	RA78	RA204 (*8)
RS 660 / Factory	XG	e13*168/2013*02474	'25 -'	RA78	RA204
RS 660 / Factory (A2)	XH	e13*168/2013*02475	'25 -'	RA78	RA204
Tuareg 660 / Rally ohne Handguards	XB	e49*168/2013*00092	'21 -'	RA269	RA270
Tuareg 660 (A2) ohne Handguards	XC	e49*168/2013*00093	'21 -'	RA269	RA270
Tuareg 660 / Rally ohne Handguards	XL	e13*168/2013*02436	'24 -'	RA269	RA270
Tuareg 660	XM	e13*168/2013*02442	'25 -'	RA269	RA270
Tuono 660 / Factory	KS	e49*168/2013*00059	'20 -'	RA78	RA95
Tuono 660 / Factory (A2)	KV	e49*168/2013*00060	'21 -'	RA78	RA95
Tuono 660 / Factory	XG	e13*168/2013*02474	'25 -'	RA78	RA204
Tuono 660 / Factory (A2)	XH	e13*168/2013*02475	'25 -'	RA78	RA204
Dorsoduro 750 / Factory	SM	e11*2002/24*0669	'07 -'	RA11	RA28
Dorsoduro 750 Factory ABS	SM	e11*2002/24*0669	'07 -'	RA19	RA17
Shiver 750 / GT / SL	RA	e11*2002/24*0619	'07 -'	RA11	RA28
Mana 850, GT	RC	e11*2002/24*0663	'08 -'	-	RA28
SRV 850	M55	e3*2002/24*0484	'12 -'	RA16	RA16
Dorsoduro 900	KB	e11*168/2013*00269	'17 -'	RA11	RA28
Dorsoduro 900	YA	e11*168/2013*00270	'19 -'	RA11	RA28
Dorsoduro 900	KB	e1*168/2013*00186	'19 -'	RA11	RA28
Dorsoduro 900	YA1	e1*168/2013*00118	'19 -'	RA11	RA28
Dorsoduro 900	KB1	e1*168/2013*00115	'19 -'	RA11	RA28
Shiver 900	KH	e11*168/2013*00271	'17 -'	RA11	RA28
Shiver 900	YB	e11*168/2013*00272	'17 -'	RA11	RA28
Shiver 900	YB	e1*168/2013*00195	'19 -'	RA11	RA28
Shiver 900	KH	e1*168/2013*00190	'19 -'	RA11	RA28
Shiver 900	YB1	e1*168/2013*00119	'19 -'	RA11	RA28
Shiver 900	KH1	e1*168/2013*00117	'19 -'	RA11	RA28
ETV 1000 Capo Nord	PS	e11*92/61*00031	'01 -'	RA19	RA24
Fighter / Tuono / R	RP	e11*92/61*0027	'02 -'	RA19	RA17
Fighter / Tuono / R	RR	e11*92/61*0093	'04 -'	RA19	RA17
RST 1000 Futura	PW	e3*92/61*0057	'01 -'	RA19	RA24
RSV 1000 R Mille	ME	H827	'99 -'	RA19	RA17
RSV 1000 R Mille	RP	e11*92/61*0027	'01 -'	RA19	RA17
RSV 1000 R Mille	RR	e11*92/61*0093	'04 -'	RA45	RA21
RSV 1000 R Mille Factory	RR	e11*92/61*0093	'04 -'	RA45	RA21
RSV 4	RK	e11*2002/24*0749	'09 -'	RA78	RA21
RSV 4 Factory / Race Factory	RK	e11*2002/24*0749	'09 -'	RA78	RA21
RSV 4 Tuono	RK	e11*2002/24*0749	'09 -'	RA78	RA21
RSV 4 1000 Racing Factory LE	KE	e11*168/2013*00253	'17 -'	RA78	RA204 (*8)

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

APRILIA					
Handelsmarke	---				
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
RSV 4 1000 Racing Factory LE	KE1	e1*168/2013*00124	'19 -'	RA78	RA204 (/8)
RSV 4 1000 RR	KE1	e1*168/2013*00124	'19 -'	RA78	RA204 (/8)
RSV 4 1000	KE	e1*168/2013*00188	'19 -'	RA78	RA204 (/8)
RSV 4	KY	e49*168/2013*00067	'21 -'	RA78	RA204 (/8)
RSV 4 Factory / SE-09 SBK	KY	e49*168/2013*00067	'21 -'	RA78	RA204 (/8)
RSV 4 Factory / SE-09 SBK	XP	e13*168/2013*02490	'25 -'	RA271	RA204
SL 1000 Falco	PA	e11*2002/24*00003	'00 -'	RA19	RA17
Tuono V4R	RR	e11*2002/24*1156	'11 -'	RA78	RA17
Tuono V4 Factory	TY	e11*2002/24*1156	'15 -'	RA78	RA17
Tuono V4R	TY	e11*2002/24*1156	'15 -'	RA78	RA17
Tuono V4 1100/ Factory/ RR/ Superpole	KG	e11*168/2013*00255	'17 -'	RA78	RA21
Tuono V4 1100 Factory	KG	e1*168/2013*00189	'19 -'	RA78	RA21
Tuono V4 1100 Factory	KG1	e1*168/2013*00125	'19 -'	RA78	RA21
Tuono V4 1100 RR	KG1	e1*168/2013*00125	'19 -'	RA78	RA21
Tuono V4 Factory / RR / Superpole/ SE-09 SBK	KZ	e49*168/2013*00068	'21 -'	RA78	RA95
Tuono V4 Factory / RR / Superpole / SE-09 SBK	XR	e13*168/2013*02425	'25 -'	RA271	RA95
RSV 4 1100 Factory	KE1	e1*168/2013*00124	'19 -'	RA78	RA95
Dorsoduro 1200	TV	e11*2002/24*1052	'10 -'	RA19	RA17
ETV 1200 Caponord, Rally, Travel Pack	VK	e11*2002/24*1642	'13 -'16	RA19	RA17

BENELLI					
Handelsmarke	---				
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
TNT 125 Tornado Naked	V02	e13*168/2013*00124	'17 -'	RA206	RA160
BN251	N22	e13*168/2013*00051	'15 -'	RA60	RA96 (/15)
BN302 / R	P10	e13*168/2013*00012	'15 -'	RA60	RA96 (/15)
BN302 / R	P13	e13*168/2013*00125	'17 -'	RA205	RA96
Leoncino 500 / Trail	P18	e13*168/2013*00220	'17 -'	RA205	RA96 (/15)
502 C Cruiser	P36	e13*168/2013*00536	'19 -'	RA205	RA96
TRK 502 / X	P16	e13*168/2013*00123	'17 -'	RA205	RA96
BN 600	BN	EBE	'13 -'	RA19	RA96 (/15)
752 S	P29	e13*168/2013*00533	'18 -'	RA205	RA16
BN/TNT/TNR/Quattro/ Torn.600	P25	e9*2002/24*0521	'12 -'	RA60	RA96 (/15)
Quattro, Tornado, BN, TNR, TNT, RK6	P26	e13*168/2013*00045	'16 -'	RA14	RA96 (/15)
Quattro, Tornado, BN, TNR, TNT, RK6	P26	e13*168/2013*00046	'16 -'	RA14	RA96 (/15)
TNT899R/S/Cafe Racer/Century	TN	e3*2002/24*0259	'08 -'	RA60	RA24
Trek 899	TK	e1*2002/24*0312	'09 -'	RA60	RA24
Tornado LE	TB	e3*92/61*0168	'01 -'	RA60	RA17
Tornado RS	TB	e3*92/61*0168	'01 -'	RA60	RA17
Tornado Tre	TB	e3*92/61*0168	'01 -'	RA60	RA17
Cafe Racer 1130	TN	e3*2002/24*0259	'06 -'	RA60	RA24
TNT 1130	TN	e3*2002/24*0259	'04 -'	RA60	RA17
TNT	TN	e3*2002/24*0259	'04 -'	RA60	RA24
TNT R 160	TN	e3*2002/24*0259	'10 -'	RA45	RA21
TNT Sport EVO	TN	e3*2002/24*0259	'07 -'	RA60	RA24

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

BENELLI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
TNT Titanium	TN	e3*2002/24*0259	'05 -'	RA60	RA24
TRE K 1130, Amazonas	TK	e1*2002/24*0312	'00 -'	RA60	RA24

BETAMOTOR					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
RR 50	C2	e1*2002/24*0534	'12 -'	RA220	RA118
RR 50	C3	e11*168/2013*00297	'18 -'	RA220	RA118
RR 50	C4	e1*168/2013*00151	'19 -'	RA220	RA118
RR 50	C5	e49*168/2013*00074	'21 -'	RA220	RA118
RE 125	E2	e1*2002/24*0261	'08 -'	RA220/*19)	RA118
RR 125 AC Enduro / Motard	E2	e1*2002/24*0261	'07 -'09	RA220/*19)	RA221
RR 125 AC Enduro / Motard	E2	e1*2002/24*0261	'10 -'	RA220/*19)	RA118
RR 125 LC Enduro / Motard	E4	e1*2002/24*0479	'13 -'	RA220/*19)	RA118
RR 125 LC	E9	e11*168/2013*00263	'17 -'	RA220/*19)	RA118
RR 125 4T	EH	e1*168/2013*00287	'21 -'	RA220/*19)	RA118
RR 125 RE	E4	e1*2002/24*0479	'08 -'	RA220/*19)	RA118
Urban 125	T5	e1*2002/24*0371	'08 -'16	RA220/*19)	RA118
Alp 200	T1	e1*92/61*00092	'07 -'	RA220/*19)	RA118
Alp 200	T5	e1*2002/24*0371	'08 -'	RA220/*19)	RA118
Alp 200	T9	e11*168/2013*00312	'18 -'	RA220/*19)	RA118
Alp 200	TD	e49*168/2013*00058	'20 -'	RA220/*19)	RA118
Urban 200	T5	e1*2002/24*0371	'08 -'16	RA220/*19)	RA118
Alp 4.0	T2	e1*92/61*0179	'07 -'	RA220/*19)	RA118
Alp 4.0	TA	e11*168/2013*00304	'18 -'	RA220/*19)	RA118
Alp 4.0 / X	TE	e1*168/2013*00370	'24 -'	RA220/*19)	RA221
M4 Motard	T2	e1*92/61*0179	'07 -'	RA220/*19)	RA118
RE 125	E2	e1*2002/24*0261	'08 -'	RA220/*19)	RA118

BIMOTA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
DB 6	DB06	e11*2002/24*0443	'08 -'	RA19	RA24
DB 6 R	DB06	e11*2002/24*0443	'08 -'	RA45	RA21
DB 5	DB05	e11*2002/24*0251	'08 -'	RA19	RA17
DB 5 S / R	DB05	e11*2002/24*0251	'08 -'	RA45	RA17
DB 7	DB07	e11*2002/24*0763	'08 -'	RA19	RA21
Tesi 3 D	BT3D	e11*2002/24*0622	'08 -'	RA45	RA21
DB 11	DB11	EBE	'11 -'	RA45	RA17
DB 8	DB08	e11*2002/24*0987	'11 -'	RA45	RA17
DB 9 (Brivido)	DB09	e11*2002/24*1515	'12 -'	RA45	RA17
KB4 / RC	BKB4	e1*168/2013*00296	'22 -'	RA180	RA95
TESI H2	BTH2	e1*168/2013*00228	'22 -'	RA180	RA95

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

BMW					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
C-Evolution	K17/C1EV	e1*2002/24*0627	'13 -'16	RA170	RA169
C-Evolution	3CEV/K17	e1*168/2013*00041	'17 -'	RA170	RA169
C-Evolution Long Range	3CEV/K17	e1*168/2013*00042	'17 -'	RA170	RA169
CE04	MCEV	e1*168/2013*00279	'21 -'	RA165	RA154
CE04	MCEVr	e1*168/2013*00280	'21 -'	RA165	RA154
G 310 R	5R31	e1*168/2013*00017	'17 -'	RA111	RA96
G 310 GS	5G31	e1*168/2013*00052	'17 -'	RA111	RA96
G 310 R / GS	MG31	e1*168/2013*00216	'21 -'	RA194	RA96
C 400 X	K09/3C41	e1*168/2013*00062	'18 -'	RA165	RA154
C 400 GT	K08/3C41	e1*168/2013*00062	'19 -'	RA165	RA154
C 400 X / GT	MC41	e1*168/2013*00255	'21 -'	RA165	RA154
C 600 Sport	K18/C65	e1*2002/24*0552	'12 -'14	RA170	RA169
C 650 Sport / LS	K18/3C65	e1*168/2013*00004	'15 -'	RA170	RA169
C 650 Sport / LS	K18/3C65	e1*168/2013*00005	'15 -'	RA170	RA169
C 650 GT	K19/C65	e1*2002/24*0552	'12 -'15	RA170	RA169
C 650 GT / LS	3C65/K19	e1*168/2013*00004	'15 -'	RA170	RA169
C 650 GT / LS	3C65/K19	e1*168/2013*00005	'15 -'	RA170	RA169
F 650	BMW169	G532	'93 -'05	RA14	RA16
F 650 ST	BMW169	G532	'97 -'01	RA14	RA16
F 650 GS	R13	e1*92/61*0061	'00 -'03	RA9	RA96/'15)
F 650 GS	E650G	e1*2002/24*0200	'04 -'08	RA9	RA96/'15)
F 650 CS Scarver	K14	e1*92/61*0130	'00 -'03	RA9	RA96/'15)
F 650 CS Scarver	E650C/K14	e1*2002/24*0201	'04 -'	RA9	RA96/'15)
F 650 GS	E8GS/K72	e1*2002/24*0352	'08 -'	RA10	RA1
G 650 GS	E650G/R13	e1*2002/24*0200	'08 -'15	RA9	RA96/'15)
F 700 GS	E8GS/K70	e1*2002/24*0352	'12 -'	RA10	RA1
F 700 GS	4G80	e1*168/2013*00019	'17 -'	RA10	RA1
F 700 GS	4G80r	e1*168/2013*00020	'17 -'	RA10	RA1
F 700 GS	4G80	e1*168/2013*00021	'17 -'	RA10	RA1
F 700 GS	4G80r	e1*168/2013*00022	'17 -'	RA10	RA1
F 750 GS	4G85	e1*168/2013*00058	'17 -'	RA112	RA23
F 750 GS	4G85	e1*168/2013*00059	'17 -'	RA112	RA23
F 750 GS	MG85	e1*168/2013*00218	'20 -'	RA112	RA23
F 750 GS	MG85r	e1*168/2013*00217	'20 -'	RA112	RA23
K 75	BMW75/K569	D796	'84 -'91	RA114	RA121
K 75/2	BMW75/K569	D796/1	'90 -'96	RA114	RA121
K 75 C	BMW75/K569	D796	'85 -'88	RA114	RA121
K 75 RT (ohne ABS)	BMW75/K569	D796	'89 -'90	RA114	RA121
K 75 RT (ohne ABS)	BMW75/K569	D796/1	'90 -'96	RA114	RA121
K 75 S (ohne ABS)	BMW75/K569	D796	'85 -'90	RA114	RA121
K 75 S (ohne ABS)	BMW75/K569	D796/1	'91 -'	RA114	RA121
F 800 GS / Adventure	E8GS/K72/K75	e1*2002/24*0352	'08 -'	RA10	RA1
F 800 GS / Adventure	4G80	e1*168/2013*00019	'17 -'	RA10	RA1
F 800 GS / Adventure	4G80r	e1*168/2013*00020	'17 -'	RA10	RA1
F 800 GS / Adventure	4G80	e1*168/2013*00021	'17 -'	RA10	RA1
F 800 GS / Adventure	4G80r	e1*168/2013*00022	'17 -'	RA10	RA1
F 800 GS	MG90	e1*168/2013*00344	'24 -'	RA112	RA23
F 800 GS	MG90r	e1*168/2013*00343	'24 -'	RA112	RA23
F 800 GT	E8ST/K71	e1*2002/24*0283	'13 -'	RA10	RA1
F 800 GT / R	4R80	e1*168/2013*00029	'17 -'	RA10	RA1

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

BMW					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
F 800 GT / R	4R80	e1*168/2013*00030	'17 -'	RA10	RA1
F 800 R	K73	e1*2002/24*0283	'09 -'	RA10	RA1
F 800 S	E8ST/K71	e1*2002/24*0283	'06 -'	RA10	RA1
F 800 ST	E8ST/K71	e1*2002/24*0283	'06 -'	RA10	RA1
R 80	BMW 247	A339	'84 -'	RA114	RA121
R 80 G/S / Paris Dakar	BMW 247E	B791	'80 -'87	RA114	RA121
R 80 GS	BMW 247E	B791/1	'87 -'95	RA114	RA121
R 80 GS Basic	BMW 247E	B791	'96 -'	RA114	RA121
R 80 R (Fahrzeuge mit einer Bremsscheibe)	BMW 247E	B791/2	'91 -'94	RA114	RA121
R 80 RT	BMW 247	A339/1	'82 -'	RA114	RA121
R 80 RT	BMW 247	A339/2	'84 -'	RA114	RA121
R 80 ST	BMW 247	A339/1	'82 -'	RA114	RA121
F 850 GS / Adventure	4G85	e1*168/2013*00058	'17 -'	RA112	RA23
F 850 GS / Adventure	4G85	e1*168/2013*00059	'17 -'	RA112	RA23
F 850 GS / Adventure	MG85	e1*168/2013*00218	'20 -'	RA112	RA23
F 850 GS / Adventure	MG85r	e1*168/2013*00217	'20 -'	RA112	RA23
R 850 C / Avantgarde	259C	H733	'97 -'	RA67	RA67
R 850 C / Avantgarde	R2C/259C	e1*92/61*00093	'00 -'	RA67	RA67
R 850 GS	BMW259	G239	'98 -'00	RA114	RA113
R 850 GS	R21/R28	e1*92/61*00041	'98 -'00	RA114	RA113
R 850 R	BMW259	G239	'94 -'00	RA114	RA113
R 850 R	R21/R28	e1*92/61*00041	'99 -'	RA114	RA113
R 850 R Roadster	R21/R28	e1*92/61*00041	'03 -'	RA67	RA67
R 850 R Comfort/Roadster	R11R/R28	e1*2002/24*0216	'04 -'	RA67	RA67
R 850 RT	BMW259	G239	'96 -'	RA114	RA113
R 850 RT	R22	e1*92/61*0101	'02 -'	RA67	RA67
R 850 RT	R11RT	e1*2002/24*0215	'04 -'	RA67	RA67
F 900 GS / Adventure	MG90	e1*168/2013*00344	'24 -'	RA112	RA23
F 900 R	4R90	e1*168/2013*00167	'19 -'	RA112	RA23
F 900 R A2	4R90r	e1*168/2013*00168	'19 -'	RA112	RA23
F 900 R	MR90/K83	e1*168/2013*00381	'24 -'	RA112	RA23
F 900 R A2	MR90/K83	e1*168/2013*00381	'24 -'	RA112	RA23
F 900 R A2	MR90r/K83	e1*168/2013*00382	'24 -'	RA112	RA23
F 900 XR	4R90	e1*168/2013*00167	'19 -'	RA112	RA23
F 900 XR A2	4R90r	e1*168/2013*00168	'19 -'	RA112	RA23
F 900 XR	MR90/K84	e1*168/2013*00381	'24 -'	RA112	RA23
F 900 XR A2	MR90/K84	e1*168/2013*00381	'24 -'	RA112	RA23
F 900 XR A2	MR90r/K84	e1*168/2013*00382	'24 -'	RA112	RA23
R 900 RT	R12T/K26	e1*2002/24*0228	'05 -'	RA67	RA67
K 1	BMW100	D100/1	'88 -'93	RA114	RA113
K 100 RS	BMW100	D100	'83 -'93	RA114	RA113
K 100	BMW100/K589	D100	'82 -'90	RA114	RA121
K 100/2	BMW100/K589	D100/	'87 -'	RA114	RA121
K 100 LT (ohne ABS)	BMW100/K589	D100	'86 -'91	RA114	RA121
K 100 RT (ohne ABS)	BMW100/K589	D100	'83 -'89	RA114	RA121
R 100 / RS	BMW 247	A339	'81 -'	RA114	RA121
R 100 CS CLSPORT	BMW 247	A339	'81 -'	RA114	RA121
R 100 GS	BMW 247E	B791	'86 -'94	RA114	RA121
R 100 GS Paris Dakar	BMW 247E	B791/1	'89 -'96	RA114	RA121

S22 91661\*11

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

BMW					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
R 100 R (Fahrzeuge mit einer Bremsscheibe)	BMW 247E	B791	'91 -'95	RA114	RA121
R 100 RT	BMW 247	A339	'80 -'	RA114	RA121
HP4	K10/K42	e1*2002/24*0421	'11 -'	RA7	RA27
M 1000 R	SM99	e1*168/2013*00233	'23 -'	RA112	RA27
M 1000 R	SN99	e1*168/2013*00391	'24 -'	RA112	RA27
M 1000 RR	SM99	e1*168/2013*00233	'21 -'	RA112	RA247 *31)
M 1000 RR	SR99	e1*168/2013*00377	'24 -'	RA112	RA247
M 1000 XR	SX99	e1*168/2013*00351	'24 -'	RA112	RA27
S 1000 R	K47/K10	e1*2002/24*0421	'13 -'	RA7	RA27
S 1000 R	2R10 /K47	e1*168/2013*00012	'15 -'	RA7	RA27
S 1000 R	2R10r /K47	e1*168/2013*00013	'15 -'	RA7	RA27
S 1000 R	2R99 / K63	e1*168/2013*00091	'21 -'	RA112	RA23
S 1000 R	2R99r / K63	e1*168/2013*00092	'21 -'	RA112	RA23
S 1000 R	SN99	e1*168/2013*00391	'24 -'	RA112	RA23
S 1000 R	SN99r	e1*168/2013*00392	'24 -'	RA112	RA23
S 1000 RR	K46/K10	e1*2002/24*0421	'09 -'	RA7	RA27
S 1000 RR	2R10 /K46	e1*168/2013*00012	'15 -'	RA7	RA27
S 1000 RR	2R10r /K46	e1*168/2013*00013	'15 -'	RA7	RA27
S 1000 RR	2R99 /K67	e1*168/2013*00091	'19 -'	RA112	RA247 *31)
S 1000 RR	2R99r /K67	e1*168/2013*00092	'19 -'	RA112	RA247 *31)
S 1000 RR	SR99	e1*168/2013*00377	'24 -'	RA112	RA247
S 1000 RR	SR99r	e1*168/2013*00378	'24 -'	RA112	RA247
S 1000 XR	K10/K49	e1*2002/24*0421	'15 -'	RA30	RA23
S 1000 XR	2X10/K49	e1*168/2013*00014	'17 -'	RA30	RA23
S 1000 XR	2X10r/K49	e1*168/2013*00015	'17 -'	RA30	RA23
S 1000 XR	2X99/K69	e1*168/2013*00162	'19 -'	RA112	RA23
S 1000 XR	2X99r/K69	e1*168/2013*00163	'19 -'	RA112	RA23
S 1000 XR	SX99	e1*168/2013*00351	'24 -'	RA112	RA23
S 1000 XR	SX99r	e1*168/2013*00352	'24 -'	RA112	RA23
K 1100 LT	BMW100	D100/2	'90 -'98	RA114	RA113
K 1100 RS	BMW100	D100/2	'91 -'96	RA114	RA113
R 1100 GS	R21	e1*92/61*0041	'93 -'99	RA114	RA113
R 1100 R	BMW 259	G239	'94 -'99	RA114	RA113
R 1100 RS	BMW 259	G239	'92 -'01	RA114	RA113
R 1100 RT	BMW 259	G239	'95 -'01	RA114	RA113
R 1100 S	BMW 259	K083	'98 -'	RA67	RA67
R 1100 S	R2S/259	e1*92/61*00102	'99 -'	RA67	RA67
R 1100 S	R11S/259	e1*2002/24*0210	'04 -'	RA67	RA67
R 1150 GS / Adventure	R21	e1*92/61*0041	'99 -'	RA67	RA67
R 1150 GS / Adventure	R11R	e1*2002/24*0216	'05 -'	RA67	RA67
R 1150 R / Rockster / Roadster	R21	e1*92/61*0041	'00 -'	RA67	RA67
R 1150 R / Rockster / Roadster	R11R	e1*2002/24*0216	'04 -'	RA67	RA67
R 1150 RS	R22	e1*92/61*0101	'01 -'	RA67	RA67
R 1150 RS	R11RT	e1*2002/24*0215	'04 -'	RA67	RA67
R 1150 RT	R22	e1*92/61*0101	'00 -'	RA67	RA67
R 1150 RT	R11RT	e1*2002/24*0215	'04 -'	RA67	RA67
K 1200 GT	K12/K41	e1*92/61*00104	'02 -'	RA67	RA67

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

BMW					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
K 1200 GT	K12S/K44	e1*2002/24*0217	'04 -'	RA67	RA67
K 1200 LT	K2LT/K589	e1*2002/24*0019	'99 -'03	RA67	RA67
K 1200 LT	K2LT/K589	e1*2002/24*0209	'04 -'	RA67	RA67
K 1200 R	K12R/K43	e1*2002/24*0234	'05 -'	RA6	RA1
K 1200 R SPORT	K12R/K43	e1*2002/24*0234	'07 -'	RA6	RA1
K 1200 RS	K589	H646	'96 -'00	RA67	RA67
K 1200 RS	K12/K41	e1*92/61*0196	'01 -'06	RA67	RA67
K 1200 RS	K12/K41	e1*92/61*0104	'01 -'03	RA67	RA67
K 1200 S	K12S/K40	e1*2002/24*0217	'04 -'	RA6	RA1
R 1200 C / Avantgarde / Independent	259C	H733	'97 -'	RA67	RA67
R 1200 C / Avantgarde / Independent	R2C/259C	e1*92/61*00093	'00 -'	RA67	RA67
R 1200 C / Montauk	R2C/259C	e1*2002/24*0192	'03 -'	RA67	RA67
R 1200 CL	K30	e1*2002/24*0195	'03 -'	RA67	RA67
R 1200 CL	K30	e1*92/61*0152	'02 -'	RA67	RA67
HP2 Enduro	RHP2	e1*2002/24*0254	'07 -'	RA6	RA1
HP2 Megamoto	RHP2	e1*2002/24*0254	'07 -'	RA6	RA1
HP2 Sport	R12S	e1*2002/24*0284	'07 -'	RA127 / *1)	RA57
R 1200 GS / Adventure	R12/K25	e1*2002/24*0199	'03 -'	RA6	RA1
R 1200 GS LC	R12W/K50	e1*2002/24*0584	'13 -'	RA2	RA3
R 1200 GS LC	R12W/K50	e1*2002/24*0584	'14 -'	RA104	RA3
R 1200 GS Adventure LC	R12W/K51	e1*2002/24*0584	'14 -'	RA2	RA3
R 1200 GS Adventure LC	R12W/K51	e1*2002/24*0584	'14 -'	RA104	RA3
R 1200 GS	1G12/K50	e1*168/2013*00006	'17 -'	RA2	RA3
R 1200 GS	1G12/K50	e1*168/2013*00006	'17 -'	RA104	RA3
R 1200 GS Adventure	1G12/K51	e1*168/2013*00006	'17 -'	RA2	RA3
R 1200 GS Adventure	1G12/K51	e1*168/2013*00006	'17 -'	RA104	RA3
R nine T	R1ST/K21	e1*2002/24*0230	'14 -'16	RA2	RA3
R nine T	1N12/K21	e1*168/2013*00009	'16 -'	RA110	RA23
R nine T Pure	1N12/K22	e1*168/2013*00009	'16 -'	RA110	RA23
R nine T Racer	1N12/K32	e1*168/2013*00009	'16 -'	RA110	RA23
R nine T Scrambler	1N12/K23	e1*168/2013*00009	'16 -'	RA110	RA23
R nine T Urban G/S	1N12/K33	e1*168/2013*00009	'16 -'	RA110	RA23
R nineT	RN12/K21	e1*168/2013*00225	'20 -'	RA110	RA23
R nineT A2	RN12r/K21	e1*168/2013*00224	'20 -'	RA110	RA23
R nineT Pure	RN12/K22	e1*168/2013*00225	'20 -'	RA110	RA23
R nineT Pure A2	RN12r/K22	e1*168/2013*00224	'20 -'	RA110	RA23
R nineT Scrambler	RN12/K23	e1*168/2013*00225	'20 -'	RA110	RA23
R nineT Urban G/S	RN12/K33	e1*168/2013*00225	'20 -'	RA110	RA23
R 1200 R12	GN12	e1*168/2013*00341	'24 -'	RA110	RA23
R 1200 R12 A2	GN12r	e1*168/2013*00342	'24 -'	RA110	RA23
R 1200 R12 NineT	GN12	e1*168/2013*00341	'24 -'	RA110	RA23
R 1200 R12 NineT A2	GN12r	e1*168/2013*00342	'24 -'	RA110	RA23
R 1200 R	R1ST/K27	e1*2002/24*0230	'06 -'	RA6	RA1
R 1200 R Classic	R1ST/K27	e1*2002/24*0230	'09 -'	RA6	RA1
R 1200 R	R12WR/K53	e1*2002/24*0650	'15 -'	RA2	RA3
R 1200 R	R12WR/K53	e1*2002/24*0650	'15 -'	RA104	RA3
R 1200 R	1R12/K53	e1*168/2013*00008	'17 -'	RA104	RA3
R 1200 RS	R12WR/K54	e1*2002/24*0650	'15 -'	RA2	RA3

S22 91661\*11

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

BMW					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
R 1200 RS	R12WR/K54	e1*2002/24*0650	'15 -'	RA104	RA3
R 1200 RS	1R12/K54	e1*168/2013*0008	'18 -'	RA104	RA3
R 1200 RT	R12T/K26	e1*2002/24*0228	'05 -'07	RA67	RA67
R 1200 RT	R12T/K26	e1*2002/24*0228	'08 -'	RA6	RA1
R 1200 RT	R12T/K26	e1*2002/24*0228	'10 -'	RA4	RA5
R 1200 RT	R12WT/K52	e1*2002/24*0613	'14 -'	RA2	RA3
R 1200 RT	R12WT/K52	e1*2002/24*0613	'14 -'	RA104	RA3
R 1200 RT	1T12/K52	e1*168/2013*00007	'17 -'	RA104	RA3
R 1200 S	R12S/K29	e1*2002/24*0284	'06 -'	RA6	RA1
R 1200 ST	R1ST/K28	e1*2002/24*0230	'05 -'	RA6	RA1
R 1250 GS / Rally	1G13/K50	e1*168/2013*00071	'19 -'	RA104	RA3
R 1250 GS / Rally	1G13ind/K50	e1*168/2013*00169	'19 -'	RA104	RA3
R 1250 GS Adventure / Rallye	1G13/K51	e1*168/2013*00071	'19 -'	RA104	RA3
R 1250 GS Adventure / Rallye	1G13ind/K51	e1*168/2013*00169	'19 -'	RA104	RA3
R 1250 R	1R13/K53	e1*168/2013*00094	'19 -'	RA104	RA3
R 1250 R	1R13ind/K53	e1*168/2013*00171	'19 -'	RA104	RA3
R 1250 RS	1R13/K54	e1*168/2013*00094	'19 -'	RA104	RA3
R 1250 RS	1R13ind/K54	e1*168/2013*00171	'19 -'	RA104	RA3
R 1250 RT	1T13/K52	e1*168/2013*00093	'19 -'	RA104	RA3
R 1250 RT	1T13ind/K52	e1*168/2013*00170	'19 -'	RA104	RA3
K 1300 GT	K12S/K44	e1*2002/24**0217	'09 -'	RA6	RA1
K 1300 R	K12S/K43	e1*2002/24**0217	'09 -'	RA6	RA1
K 1300 S	K12S/K40	e1*2002/24**0217	'09 -'	RA6	RA1
R 1300 GS / Adventure	GG13	e1*168/2013*00326	'23 -'	RA218	RA219
R 1300 GS / Adventure (ASA)	GG13	e1*168/2013*00326	'23 -'	keine	RA219
R 1300 GS / Adventure	GG13r	e1*168/2013*00327	'23 -'	RA218	RA219
R 1300 R	GR13	e1*168/2013*00406	'25 -'	RA218	RA219
R 1300 R (ASA)	GR13	e1*168/2013*00406	'25 -'	keine	RA219
R 1300 RS	GR13	e1*168/2013*00406	'25 -'	RA218	RA219
R 1300 RS (ASA)	GR13	e1*168/2013*00406	'25 -'	keine	RA219
R 1300 RT	GT13	e1*168/2013*00396	'25 -'	RA218	RA219
K 1600 GT / GTL	K16GT/K48	e1*2002/24*0498	'11 -'	RA4	RA5
K 1600 GT, GTL, B	2T16/K48	e1*168/2013*00010	'17 -'	RA104	RA3
K 1600 GT, GTL, B	2T16r/K48	e1*168/2013*00011	'17 -'	RA104	RA3
K 1600 GT, GTL, B	ST16/K48	e1*168/2013*00281	'21 -'	RA104	RA3
R 18	RH18/K34	e1*168/2013*00213	'20 -'	RA177	RA176
R 18	RH18r/K34	e1*168/2013*00289	'20 -'	RA177	RA176
R 18 Classic	RH18/K35	e1*168/2013*00213	'20 -'	RA177	RA176
R 18 Classic	RH18r/K35	e1*168/2013*00289	'20 -'	RA177	RA176

## BRIXTON

BRIXTON					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Cromwell 125 ABS (BX125ABS)	BX125	e9*168/2013*11053	'17 -'	RA195	RA160
Felsberg 125 ABS (BX125XABS)	BX125	e9*168/2013*11053	'17 -'	RA195	RA160
Rayburn 125 mit ABS	BX125	e9*168/2013*11053	'17 -'	RA195	RA160
Sunray 125 ABS (BX125R ABS)	BX125	e9*168/2013*11053	'17 -'	RA195	RA160

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

<b>BRIXTON</b>					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Crossfire 125 XS ABS	BX MINI	e9*168/2013*11559	'19 -'	RA195	RA160
Felsberg X/XC 125 mit CBS Bremssystem	BX125	e9*168/2013*11053	'17 -'	RA195	RA183
Rayburn 125 mit CBS Bremssystem	BX125	e9*168/2013*11053	'17 -'	RA195	RA183
Haycroft 125 mit CBS Bremssystem	BX125	e9*168/2013*11053	'17 -'	RA195	RA183
Saxby 250	BX250	e9*168/2013*11336	'19 -'	RA195	RA160
Glanville 250	BX250	e9*168/2013*11336	'19 -'	RA195	RA160
Cromwell 125 ABS (BX125ABS)	BX125	e9*168/2013*11053	'17 -'	RA195	RA160

<b>BUELL</b>					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
XB 9	XB1	e4*2002/24*0139	'02 -'	RA8	RA26
XB 9 R Firebolt	XB1	e4*2002/24*0139	'02 -'	RA8	RA26
XB 9 S Lightning	XB1	e4*2002/24*0139	'03 -'	RA8	RA26
XB 9 SX Lightning CityX	XB1	e4*2002/24*0139	'05 -'	RA8	RA26
1125 CR	XB3	e4*2002/24*1455	'09 -'	RA12	RA23
1125 R	XB3	e4*2002/24*1455	'09 -'	RA12	RA23
M2 Cyclone	EB1	H657	'98 -'	RA8	RA23
S1 Lightning	EB1	H657	'98 -'	RA8	RA23
S1W White Lightning	EB1	H657	'98 -'	RA8	RA23
S3 / S3T Thunderbolt	EB1	H657	'97 -'	RA8	RA23
Ulysses XB 12 X	XB2	e4*2002/24*0450	'06 -'	RA8	RA26
Ulysses XB 12 XT	XB2	e4*2002/24*0450	'06 -'	RA8	RA26
X1 Lightning	BL1	e1*92/61*00006	'99 -'	RA8	RA23
XB 12	XB1	e4*2002/24*0139	'02 -'	RA8	RA26
XB 12 R Firebolt	XB1	e4*2002/24*0139	'04 -'	RA8	RA26
XB 12 S Lightning	XB1	e4*2002/24*0139	'04 -'	RA8	RA26
XB 12 Scg Lightning	XB1	e4*2002/24*0139	'07 -'08	RA8	RA26
XB 12 Scg Lightning	XB1	e4*2002/24*0139	'09 -'	RA8	RA23
XB 12 Ss Lightning	XB2	e4*2002/24*0450	'06 -'08	RA8	RA26
XB 12 Ss Lightning	XB2	e4*2002/24*0450	'09 -'	RA8	RA23
XB 12 SX Lightning CityX	XB1	e4*2002/24*0139	'10 -'	RA8	RA23
XB 12 STT Lightning Super TT	XB2	e4*2002/24*0450	'07 -'07	RA8	RA26
XB 12 STT Lightning Super TT	XB2	e4*2002/24*0450	'08 -'	RA8	RA23

<b>CAGIVA</b>					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Planet 125	N1	EBE	'97 -'04	RA9	RA16
Planet 125	N3	e3*2002/24*0066	'01 -'	RA9	RA16
V-Raptor	M2	e3*92/61*0018	'00 -'	RA60	RA23
Raptor 650	M2	e3*92/61*0018	'00 -'	RA60	RA23
Raptor 1000	M2	e3*92/61*0018	'01 -'	RA60	RA23
Elefant	B	H157	'92 -'	RA16	RA16
Elefant AC	B	H157	'92 -'	RA16	RA16

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

CF MOTO					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
125NK	CF125-11H	e13*168/2013*02407	'25 -'	RA272	RA160
NK 300	CF250-F	e13*168/2013*00993	'24 -'	RA244	RA245
CL-X 300	CF250-7	e13*168/2013*01302	'24 -'	RA244	RA245
SR 300	CF250-6F	e13*168/2013*00992	'24 -'	RA244	RA245
NK 400	CF400-A	e13*168/2013*00222	'17 -'	RA55	RA116
CL-C 450	CF400-10F	e13*168/2013*01992	'24 -'	RA244	RA245
NK 450	CF400-6F	e13*168/2013*01531	'24 -'	RA244	RA245
MT 450	CF400-8F	e13*168/2013*01936	'23 -'	RA244	RA254
450MT	CF400-8H	e13*168/2013*02303	'25 -'	RA244	RA254
SR / S 450	CF400-6F	e13*168/2013*01531	'24 -'	RA244	RA245
GT 650	CF650-8	e13*168/2013*00624	'19 -'20	RA55	RA116
GT 650	CF650-8F	e13*168/2013*01063	'21 -'	RA244	RA116
GT 650	CF650-8F(A2)	e13*168/2013*01091	'21 -'	RA244	RA116
MT 650	CF650-3C	e13*168/2013*00816	'19 -'	RA55	RA116
MT 650	CF650-3F	e13*168/2013*01064	'21 -'	RA55	RA116
MT 650	CF650-3F(A2)	e13*168/2013*01092	'21 -'	RA55	RA116
MT 650	CF650-3F	e13*168/2013*01064	'22 -'	RA244	RA116
MT 650	CF650-3F(A2)	e13*168/2013*01092	'22 -'	RA244	RA116
NK 650	CF650-7B	e13*168/2013*00251	'18 -'20	RA55	RA116
NK 650	CF650-7F	e13*168/2013*01062	'21 -'	RA244	RA116
NK 650	CF650-7F(A2)	e13*168/2013*01093	'21 -'	RA244	RA116
675NK	CF650-10H	e13*168/2013*02396	'25 -'	RA244	RA273
675SR-R	CF650-10H	e13*168/2013*02396	'25 -'	RA244	RA273
CL-X 700 Adventure / Heritage	CF700-2	e13*168/2013*01187	'21 -'	RA244	RA116
CL-X 700 Adventure / Heritage	CF700-2(A2)	e13*168/2013*01309	'21 -'23	RA244	RA116
CL-X 700 Adventure / Heritage	CF700-2	e13*168/2013*01187	'24 -'23	RA244	RA245
CL-X 700 Adventure / Heritage	CF700-2(A2)	e13*168/2013*01309	'24 -'	RA244	RA245
700 CL-X Sport	CF700-2	e13*168/2013*01187	'21 -'	RA45	RA95
700 CL-X	CF700-2(A2)	e13*168/2013*01309	'21 -'	RA45	RA95
700 Sport	CF700-2(A2)	e13*168/2013*01309	'21 -'	RA45	RA95
MT 700	CF700-9F	e13*168/2013*01685	'24 -'	RA244	RA116
MT 700	CF700-9F(A2)	e13*168/2013*01686	'24 -'	RA244	RA116
MT 800 Explore / Sport / Touring	CF800-5	e13*168/2013*01297	'21 -'23	RA244	RA116
MT 800 Explore / Sport / Touring	CF800-5(A2)	e13*168/2013*01765	'21 -'23	RA244	RA116
MT 800 Explore / Sport / Touring	CF800-5	e13*168/2013*01297	'24 -'	RA244	RA254
MT 800 Explore / Sport / Touring	CF800-5(A2)	e13*168/2013*01765	'24 -'	RA244	RA254
800MT-X	CF800-11H	e13*168/2013*02326	'25 -'	RA244	RA254
800MT-X	CF800-11H(A2)	e13*168/2013*02409	'25 -'	RA244	RA254
NK 800 Sport / Advanced	CF800-7F	e13*168/2013*01684	'23 -'	RA244	RA107
NK 800 Sport / Advanced	CF800-7F(A2)	e13*168/2013*01723	'23 -'	RA244	RA107

## CHONGQING LONCIN

CHONGQING LONCIN					
Handelsmarke					
Voge					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
R125	LX125-54	e13*168/2013*01534*	'24 -'	RA264	RA160
LX125-54	LX125-54	e13*168/2013*01534*	'22 -'	RA264	RA160
LX125-54I	LX125-54	e13*168/2013*01534*	'22 -'	RA264	RA160
625 R	R712R	e9*168/2013*16400	'25 -'	RA274	RA23
625 R	R712W	e9*168/2013*16401	'25 -'	RA274	RA23

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

CHONGQING LONCIN					
Handelsmarke					
Voge	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
625 DSX	R712R	e9*168/2013*16400	'25 -'	RA274	RA23
625 DSX	R712W	e9*168/2013*16401	'25 -'	RA274	RA23

Chongqing Shineray					
Handelsmarke					
SWM	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
SM 125 R	C2	e9*168/2013*16487	'25 -'	RA281	RA280

DUCATI					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Scrambler 400 Sixty2	KA	e49*168/2013*00001	'16 -'17	RA15	RA16
Scrambler 400 Sixty2	KA	e49*168/2013*00001	'18 -'	RA103	RA16
Monster M600	M	G802	'94 -'	RA16	RA16
Monster M600	M3	e1*92/61*00025	'99 -'	RA16	RA16
600 SS	S	G801	'94 -'	RA16	RA16
Monster 620 i.E.	M4	e3*92/61*0030	'02 -'02	RA16	RA16
Monster 620 i.E.	M4	e3*92/61*0030	'03 -'	RA18	RA16
Monster 620 i.E.	M4	e3*2002/24*0281	'04 -'	RA18	RA16
Multistrada 620	A1	e3*2002/24*0283	'05 -'	RA18	RA16
S 620 Sport	V5	e3*92/61*0142	'03 -'	RA18	RA16
Monster 695	M4	e3*2002/24*0281	'06 -'	RA18	RA16
Monster 696	M5	e3*2002/24*0497	'08 -'	RA18	RA16
Hypermotard 698 Mono RVE	4B	e49*168/2013*00110	'24 -'	RA45	RA95
Hypermotard 698 Mono	5B	e49*168/2013*00112	'24 -'	RA45	RA95
Hypermotard 698 Mono (RVE)	6B	e49*168/2013*00122	'24 -'	RA45	RA95
Hypermotard 698 Mono (RVE)	7B	e49*168/2013*00124	'25 -'	RA45	RA95
Hypermotard 698 Mono (RVE)	8B	e5*168/2013*00323	'25 -'	RA45	RA95
748 / S	748	H199	'95 -'98	RA16	RA16
748 / S	748	H199	'99 -'	RA19	RA17
748 / R / S / SP / SPS	H3	e1*92/61*00037	'00 -'	RA19	RA17
748 SP / SPS	748	H199	'94 -'	RA16	RA16
748 SP / SPS	H3	e1*92/61*00037	'00 -'	RA16	RA16
749 / S / R	H5	e3*0153	'03 -'	RA45	RA21
S 750	V2	e1*92/61*00026	'01 -'	RA16	RA16
Supersport 750 SS	750SC	G801	'91 -'	RA16	RA16
Supersport 750 SS	V2	e1*92/61*00026	'99 -'	RA19	RA17
Monster 750 i.e.	M	G802	'94 -'	RA16	RA16
Monster 750 i.e.	M1	e1*92/61*00052	'99 -'	RA16	RA16
Monster 750 i.e.	M4	e3*2002/24*0281	'02 -'	RA16	RA16
Hypermotard 796	B1	e3*2002/24*0458	'10 -'	RA18	RA16
Monster 796	M5	e3*2002/24*0497	'10 -'	RA18	RA16
Monster 797	MD	e49*168/2013*00021	'17 -'	RA103 / *2)	RA16
Monster 797	ME	e49*168/2013*00031	'17 -'	RA103 / *2)	RA16
Monster 800 / S / Dark	M4	e3*92/61*0030	'03 -'	RA18	RA16
Monster S2R 800	M4	e3*2002/24*0281	'05 -'	RA18	RA16
S 800 ie Sport	V5	e3*92/61*0142	'03 -'	RA18	RA16

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

DUCATI					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Scrambler 800 Classic / Urban Enduro / Full Throttle / Icon / Flat Track	K1	e9*2002/24*6054	'15 -'	RA15	RA16
Scrambler 800 Classic / Mach 20 / Street Classic	KC	e49*168/2013*00017	'17 -'	RA15	RA16
Scrambler 800 Classic / Mach 20 / Street Classic	KA	e49*168/2013*00001	'17 -'	RA15	RA16
Scrambler 800 Icon / Full Throttle	KC	e49*168/2013*00017	'17 -'18	RA15	RA16
Scrambler 800 Icon / Full Throttle	KA	e49*168/2013*00001	'17 -'18	RA15	RA16
Scrambler 800 Icon / Full Throttle	KC	e49*168/2016*00017	'19 -'	RA18	RA16
Scrambler 800 Icon / Full Throttle	KA	e49*168/2013*00001	'19 -'	RA18	RA16
Scrambler 800 Classic	3K	e3*168/2013*00034	'20 -'	RA15	RA16
Scrambler 800 Classic	4K	e3*168/2013*00035	'20 -'	RA15	RA16
Scrambler 800 Icon / Full Throttle / Icon Dark / Nightshift / Urban Motard	3K	e3*168/2013*00034	'21 -'	RA18	RA16
Scrambler 800 Icon / Full Throttle / Icon Dark / Nightshift / Urban Motard	4K	e3*168/2013*00035	'21 -'	RA18	RA16
Scrambler 800 Icon / Desert Sled / Urban Motard	7K	e49*168/2013*00105	'23 -'	RA18	RA16
Scrambler 800 Icon / Desert Sled / Urban Motard	8K	e49*168/2013*00107	'23 -'	RA18	RA16
Scrambler	20	e49*168/2013*00115	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler Icon	20	e49*168/2013*00115	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler Nightshift	20	e49*168/2013*00115	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler Full Throttle	20	e49*168/2013*00115	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler Icon Dark	20	e49*168/2013*00115	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler Ducati 10 <sup>o</sup> Anniversario Rizoma Edition	20	e49*168/2013*00115	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler	21	e49*168/2013*00117	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler Icon	21	e49*168/2013*00117	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler Nightshift	21	e49*168/2013*00117	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler Full Throttle	21	e49*168/2013*00117	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler Icon Dark	21	e49*168/2013*00117	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler Ducati 10 <sup>o</sup> Anniversario Rizoma Edition	21	e49*168/2013*00117	'24 -'	RA18	RA16
Scrambler 800 Full Throttle / Nightshift	7K	e49*168/2013*00105	'23 -'	RA16	RA16
Scrambler 800 Full Throttle / Nightshift	8K	e49*168/2013*00107	'23 -'	RA16	RA16
Scrambler 800 Cafe Racer Seilzugkupplung	KC	e49*168/2013*00017	'17 - 18'	RA103	RA95
Scrambler 800 Cafe Racer Seilzugkupplung	KD	e49*168/2013*00029	'17 - 18'	RA103	RA95
Scrambler 800 Cafe Racer Hydraulikkupplung	KC	e49*168/2013*00017	'19 -'	RA45	RA95
Scrambler 800 Cafe Racer Hydraulikkupplung	KD	e49*168/2013*00029	'19 -'	RA45	RA95
Scrambler 800 Desert Sled	KB	e49*168/2013*00019	'17 -'18	RA103	RA16
Scrambler 800 Desert Sled	KE	e49*168/2013*00030	'17 -'18	RA103	RA16
Scrambler 800 Desert Sled	KB	e49*168/2013*00019	'19 -'19	RA18	RA16
Scrambler 800 Desert Sled	KE	e49*168/2013*00030	'19 -'19	RA18	RA16
Scrambler 800 Desert Sled / Icon Dark / Nightshift / Urban Motard	5K	e3*168/2013*00036	'20 -'	RA18	RA16

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

DUCATI					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Scrambler 800 Desert Sled / Icon Dark / Nightshift / Urban Motard	6K	e3*168/2013*00037	'20 -'	RA18	RA16
Scrambler 800 Icon Dark	KC	e49*168/2013*00017	'20 -'	RA18	RA16
Scrambler 800 Icon Dark	KD	e49*168/2013*00029	'20 -'	RA18	RA16
Supersport 800 SS	V5	e3*92/61*0142	'03 -'03	RA19	RA17
Supersport 800 SS	V5	e3*92/61*0142	'04 -'	RA18	RA16
Hypermotard / Hyperstrada 821	B2	e9*2002/24*0601	'13 -'	RA15	RA16
Hypermotard / Hyperstrada 821	B3	e9*2002/24*0600	'13 -'	RA15	RA16
Hypermotard 821 SP	B2	e9*2002/24*0601	'13 -'	RA15	RA21
Hypermotard 821 SP	B3	e9*2002/24*0600	'13 -'	RA15	RA21
Monster 821	M2	e9*2002/24*6044	'14 -'	RA15	RA16
Monster 821	M6	e9*2002/24*6025	'14 -'	RA15	RA16
Monster 821	M7	e9*2002/24*6038	'14 -'	RA15	RA16
Monster 821	MC	e9*168/2013*11002	'16 -'	RA15	RA16
Monster 821	MF	e49*168/2013*00027	'17 -'	RA15	RA16
Monster 821	MG	e49*168/2013*00028	'17 -'	RA15	RA16
Monster 821	MH	e49*168/2013*00034	'17 -'	RA15	RA16
Monster 821	MJ	e49*168/2013*00035	'17 -'	RA15	RA16
Monster 821	MK	e49*168/2013*00036	'17 -'	RA15	RA16
Monster 821	MH	e49*168/2013*00034	'18 -'	RA103	RA16
Monster 821	MJ	e49*168/2013*00035	'18 -'	RA103	RA16
Monster 821	MK	e49*168/2013*00036	'18 -'	RA103	RA16
848 / S / EVO	H6	e3*2002/24*0475	'08 -'	RA45	RA21
Streetfighter 848	F1	e3*2002/24*0539	'11 -'	RA45	RA21
899 Panigale	H8	e3*2002/24*0586	'14 -'	RA45	RA95
Multistrada V2 / S 890	12	e49*168/2013*00125	'24 -'	RA248	RA95
Multistrada V2 / S 890	13	e49*168/2013*00127	'25 -'	RA248	RA95
Multistrada V2 / S 890	14	e49*168/2013*00128	'25 -'	RA248	RA95
Multistrada V2 / S 890	15	e5*168/2013*00295	'25 -'	RA248	RA95
Streetfighter V2 890	3F	e49*168/2013*00088	'24 -'	RA45	RA95
Streetfighter V2 890	3F	e49*168/2013*00089	'24 -'	RA45	RA95
Streetfighter V2 890	30	e49*168/2013*00135	'25 -'	RA45	RA95
Streetfighter V2 890	31	e49*168/2013*00137	'25 -'	RA45	RA95
Streetfighter V2 890	32	e49*168/2013*00138	'25 -'	RA45	RA95
Streetfighter V2 890	33	e5*168/2013*00374	'25 -'	RA45	RA95
Panigale V2 890	3H	e49*168/2013*00129	'24 -'	RA262	RA204
Panigale V2 S 890	3H	e49*168/2013*00129	'24 -'	RA262	RA204
Panigale V2 890	4H	e49*168/2013*00131	'25 -'	RA262	RA204
Panigale V2 S 890	4H	e49*168/2013*00131	'25 -'	RA262	RA204
Panigale V2 890	5H	e49*168/2013*00132	'25 -'	RA262	RA204
Panigale V2 S 890	5H	e49*168/2013*00132	'25 -'	RA262	RA204
Panigale V2 890	6H	e5*168/2013*00296	'25 -'	RA262	RA204
Panigale V2 S 890	6H	e5*168/2013*00296	'25 -'	RA262	RA204
MH 900 E	V3	e3*92/61*0046	'01 -'	RA19	RA17
Monster 900	900M	G802	'94 -'	RA16	RA16
Monster 900	M2	e1*92/61*00051	'00 -'	RA19	RA24
Monster 900 i.e.	M4	e3*92/61*0030	'02 -'	RA19	RA17
Supersport 900 SS	906SC2	G801	'91 -'	RA16	RA16
Supersport 900 SS ie	V1	e1*92/61*00004	'91 -'	RA19	RA17
Supersport 900 SS ie	V3	e3*92/61*0046	'99 -'	RA19	RA17

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

DUCATI					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
916 / 916 SPS	916S	G846	'93 - '	RA16	RA16
Monster S4R	M4	e3*92/61*0030	'01 - '	RA19	RA17
ST4 916 Sporttouring	S2	e1*92/61*0013	'01 - '05	RA16	RA16
Monster / + (937 ccm)	1M	e3*168/2013*00049	'21 - '	RA45	RA95
Monster / + (937ccm)	2M	e3*168/2013*00050	'21 - '	RA45	RA95
Monster / + (A2) (937ccm)	3M	e3*168/2013*00051	'21 - '	RA45	RA95
Monster / + / SP (937 ccm)	4M	e49*168/2013*00090	'21 - '	RA45	RA95
Monster / + / SP (937 ccm)	5M	e49*168/2013*00086	'21 - '	RA45	RA95
Monster / + / SP (937 ccm)	6M	e49*168/2013*00087	'21 - '	RA45	RA95
Hypermotard 939	BA	e49*168/2013*00008	'16 - '	RA103 / *2)	RA16
Hypermotard 939 SP	BA	e49*168/2013*00008	'16 - '	RA103 / *2)	RA95
Hyperstrada 939	BA	e49*168/2013*00008	'16 - '	RA103 / *2)	RA16
Supersport, S	VA	e49*168/2013*00023	'17 - '	RA103	RA95
Supersport, S	VB	e49*168/2013*00032	'17 - '	RA103	RA95
Supersport, S (A2)	VC	e49*168/2013*00033	'17 - '	RA103	RA95
ST2 944 Sporttouring	S100AA	H965	'97 - '	RA16	RA16
ST2 944 Sporttouring	S1	e1*92/61*0030	'99 - '02	RA16	RA16
ST2 944 Sporttouring	S1	e1*92/61*0030	'03 - '	RA19	RA16
Supersport 950 / S	1V	e3*168/2013*00042	'21 - '	RA45	RA95
Supersport 950 / S	2V	e3*168/2013*00043	'21 - '	RA45	RA95
Supersport 950 / S (A2)	3V	e3*168/2013*00044	'21 - '	RA45	RA95
Desert X / Rally	1X	e49*168/2013*00094	'22 - '	RA18	RA207
Desert X / Rally	2X	e49*168/2013*00096	'22 - '	RA18	RA207
Desert X / Rally	3X	e49*168/2013*00097	'22 - '	RA18	RA207
Hypermotard 950 / SP / RVE	BB	e9*168/2013*11287	'19 - '	RA45	RA95
Hypermotard 950 / SP / RVE	BC	e9*168/2013*11288	'19 - '	RA45	RA95
Hypermotard 950 / SP / RVE	BD	e9*168/2013*11289	'19 - '	RA45	RA95
Hypermotard 950 / SP / RVE	BB	e9*168/2013*11290	'19 - '	RA45	RA95
Hypermotard 950 / SP / RVE	1B	e49*168/2013*00070	'21 - '	RA45	RA95
Hypermotard 950 / SP / RVE	2B	e49*168/2013*00072	'21 - '	RA45	RA95
Hypermotard 950 / SP / RVE	3B	e49*168/2013*00073	'21 - '	RA45	RA95
Multistrada 950	AA	e3*168/2013*00001	'17 - '	RA103 / *2)	RA16
Multistrada 950	AA	e3*168/2013*0000	'17 - '	RA103 / *2)	RA16
Multistrada 950	AD	e49*168/2016*00045	'17 - '	RA45	RA95
Multistrada 950 S	AD	e49*168/2013*00045	'17 - '	RA45	RA95
959 Panigale	HA	e49*168/2013*00003	'16 - '	RA45	RA95
959 Panigale	HB	e49*168/2013*00004	'16 - '	RA45	RA95
Panigale V2	1H	e3*168/2013*00021	'20 - '	RA45	RA95
Multistrada V2 / S	2A	e3*168/2013*00029	'21 - '	RA45	RA95
Multistrada V2 / S	3A	e3*168/2013*00056	'22 - '	RA45	RA95
Multistrada V2 / S	4A	e3*168/2013*00057	'21 - '	RA45	RA95
Multistrada V2 / S	12	e49*168/2013*00125	'24 - '	RA45	RA95
Streetfighter V2	3F	e49*168/2013*00088	'22 - '	RA45	RA95
1000 SS	V5	e3*92/61*0142	'03 - '	RA19	RA17
992 ST3 / S	S2	e1*92/61*00013	'03 - '	RA19	RA17
996 / B / S / R	H1	e1*92/61*00096	'98 - '	RA19	RA17
998 / B / S / R	H2	e1*92/61*00012	'02 - '	RA19	RA17
999 / S / R	H4	e3*92/61*0147	'03 - '	RA45	RA21
GT 1000	C1	e3*2002/24*0343	'06 - '	RA19	RA17
Monster 1000 / S / i.e.	M4	e3*92/61*0030	'03 - '	RA19	RA17

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

DUCATI					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Monster M1000	M4	e3*2002/24*0281	'02 -'	RA19	RA17
Monster S4R	M4	e3*2002/24*0281	'07 -'	RA45	RA21
Multistrada DS1000	A1	e3*92/61*0167	'03 -'	RA19	RA17
Multistrada DS1000	A1	e3*92/61*0283	'03 -'	RA19	RA17
Paul Smart LE	C1	e3*2002/24*0343	'06 -'	RA19	RA17
S2R 1000 2005-2006	M4	e3*2002/24*0281	'05 -'	RA19	RA17
S4RS	M4	e3*2002/24*0281	'06 -'	RA45	RA21
Sport 1000 C / S	C1	e3*2002/24*0343	'06 -'	RA19	RA17
ST3 / S	S3	e3*92/61*0217	'03 -'	RA19	RA17
1098 R / S / Tricolore	H7	e3*2002/24*0436	'07 -'	RA45	RA21
Hypermotard 1100	B1	e3*2002/24*0458	'07 -'	RA45	RA21
Hypermotard 1100 EVO SP	B1	e3*2002/24*0458	'10 -'	RA45	RA21
Hypermotard 1100 S	B1	e3*2002/24*0458	'07 -'	RA45	RA21
Monster 1100 / S	M5	e3*2002/24*0497	'09 -'	RA45	RA21
Monster 1100 Evo	M5	e3*2002/24*0497	'08 -'	RA45	RA21
Multistrada 1100 / S	A1	e3*2002/24*0283	'07 -'	RA19	RA17
Scrambler 1100	KF	e49*168/2013*00039	'18 -'	RA18	RA16
Scrambler 1100	KG	e49*168/2013*00041	'18 -'	RA18	RA16
Scrambler 1100 Pro/Sport Pro	2K	e3*168/2013*00024	'20 -21'	RA18	RA16
Scrambler 1100 Pro/Sport Pro	1K	e3*168/2013*00023	'20 -21'	RA18	RA16
Scrambler 1100 Pro/Sport Pro	1K	e3*168/2013*00026	'20 -21'	RA18	RA16
Scrambler 1100 Pro/Sport Pro	2K	e3*168/2013*00024	'22 -'	RA18	RA207
Scrambler 1100 Pro/Sport Pro	1K	e3*168/2013*00023	'22 -'	RA18	RA207
Scrambler 1100 Pro/Sport Pro	1K	e3*168/2013*00026	'22 -'	RA18	RA207
Sport Classic	C1	e3*2002/24*0343	'05 -'	RA19	RA17
Streetfighter / S	F1	e3*2002/24*0539	'09 -'	RA45	RA21
Diavel V4	3G	e49*168/2013*00101	'23 -'	RA186	RA95
Diavel V4	5G	e49*168/2013*00118	'24 -'	RA186	RA95
XDiavel V4	7G	e49*168/2013*00139	'25 -'	RA186	RA95
Streetfighter V4 / S	FA	e9*168/2013*11506	'20 -'	RA45	RA95
Streetfighter V4 / S (Thai)	FA	e9*168/2013*11552	'20 -'	RA45	RA95
Streetfighter V4 / S	1F	e3*168/2013*00039	'20 -'	RA45	RA95
Streetfighter V4 / SP2	4F	e49*168/2013*00103	'22 -'	RA186	RA95
Streetfighter V4 / S (Supreme / Lamborghini)	7F	e49*168/2013*00133	'25 -'	RA186	RA95
Streetfighter V4 / S (Supreme / Lamborghini)	8F	e5*168/2013*00347	'25 -'	RA186	RA95
1198 R / S	H7	e3*2002/24*0436	'09 -'	RA45	RA21
Monster 1200 R ABS	MA	e49*168/2013*00006	'17 -'	RA45	RA95
Monster 1200 R ABS	MB	e49*168/2013*00007	'17 -'	RA45	RA95
Monster 1200 S ABS	MA	e49*168/2013*00006	'17 -'	RA45	RA95
Monster 1200 S ABS	MB	e49*168/2013*00007	'17 -'	RA45	RA95
XDiavel ABS	GA	e49*168/2013*00009	'16 -'	RA45	RA95
Xdiavel ABS	GB	e49*168/2013*00010	'16 -'	RA45	RA95
Xdiavel S ABS	GA	e49*168/2013*00009	'16 -'	RA45	RA95
Xdiavel S ABS	GB	e49*168/2013*00010	'16 -'	RA45	RA95
1198 / S / R	H7	e3*2002/24*0436	'09 -'	RA45	RA21
1199 Panigale / S / R / Tricolore / Superleggera	H8	e3*2002/24*0586	'12 -'	RA45	RA95
1199 / 1299 Panigale R	H9	e49*20002/24*0001	'15 -'	RA45	RA95

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

DUCATI					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Diavel / Carbon / AMG 1200	G1	e3*2002/24*0575	'11 -'	RA45	RA21
Diavel / Carbon / Diesel	GC	e49*168/2013*00014	'16 -'	RA45	RA95
Diavel 1260 Lamborghini	2G	e3*168/2013*00032	'21 -'	RA45	RA95
XDiavel / S / Dark / Black Star	1G	e3*168/2013*00031	'21 -'	RA45	RA95
Monster 1200	M6	e9*2002/24*6025	'14 -'	RA45	RA21
Monster 1200 S / R	M6	e9*2002/24*6025	'14 -'	RA45	RA21
Multistrada V4 1158 / S / S Sport	1A	e9*168/2013*11661	'21 -'	RA186	RA95
Multistrada V4 / S / Pikes Peak / Rally	6A	e49*168/2013*00082	'22 -'	RA186	RA95
Multistrada V4 / S / Pikes Peak / Rally	10	e49*168/2013*00120	'24 -'	RA186	RA95
Multistrada V4 RS	8A	e49*168/2013*00108	'24 -'	RA186	RA95
Multistrada 1200 S	A2	e3*2002/24*0563	'10 -'	RA45	RA21
Multistrada 1200 / S / Pikes Peak	A3	e24*2002/24*0139	'13 -'	RA45	RA21
Multistrada 1200 Sport	A2	e3*2002/24*0563	'10 -'	RA45	RA21
Multistrada 1200 Touring	A2	e3*2002/24*0563	'10 -'	RA45	RA21
Multistrada 1200 / S / Pikes Peak	AA	e3*168/2013*00001	'15 -'	RA45	RA21
Multistrada 1260	AC	e3*168/2013*00010	'18 -'	RA45	RA95
Multistrada 1260	AC	e3*168/2013*00011	'19 -'	RA45	RA95
Diavel 1260 / S	GE	e49*168/2013*00044	'19 -'	RA45	RA95
Panigale 1299 / S	H8	e3*2002/24*0586	'15 -'	RA45	RA95
Panigale 1299 / S	H9	e3*2002/24*0586	'15 -'	RA45	RA95
Panigale 1299 / R / Superleggera	HC	e49*168/2013*00025	'17 -'	RA45	RA95
Panigale V4 / S / R	DA	e49*168/2013*00037	'18 -'	RA45	RA204 (*8)
Panigale V4 / S / R	DB	e49*168/2013*00038	'18 -'	RA45	RA204 (*8)
Panigale V4 / S / R	1D	e3*168/2013*00038	'20 -'	RA45	RA204 (*8)
Panigale V4 / S / R	3D	e49*168/2013*00080	'21 -'	RA45	RA204 (*8)
Panigale V4 / S / R	5D	e49*168/2013*00113	'24 -'	RA262	RA204
Panigale Superleggera V4	DC	e9*168/2013*11507	'19 -'	RA45	RA204 (*8)
Panigale V4 SP 1103	ID	e3*168/2013*00038	'21 -'	RA45	RA134

EBR					
Handelsmarke					
Buell	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
1190 RS / SX	EBR001	e11*2002/24*1771	'14 -'	RA51	RA34

ENERGICA					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Ego	1	e9*168/2013*11072	'18 -'	keine	RA95
Esse Esse 9x	1	e9*168/2013*11072	'18 -'	keine	RA95
Experia	2	e9*168/2013*00098	'22 -'	keine	RA95
Eva	1	e9*168/2013*11072	'16 -'	keine	RA95
Eva Ribelle	1	e9*168/2013*11072	'20 -'	keine	RA95
SS9+ / RS	1	e9*168/2013*11072	'16 -'	keine	RA95

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

<b>FANTIC</b>					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
XE 50 / XM 50 Performance / Competition	FA06	e13*168/2013*01130	'21 -'	RA268	RA160
Caballero, Scrambler/Rally/Flat Track	CA12	e8*168/2013*00019	'19 -'	RA14	RA96
Caballero, Scrambler/Rally/Flat Track	CA13	e13*168/2013*00963	'20 -'	RA14	RA96
XMF125 Performance / Competition	FA13	e13*168/2013*00964	'23 -'	RA268	RA160
XEF125 Performance / Competition	FA13	e13*168/2013*00964	'23 -'	RA268	RA160
XMF125 Performance / Competition	FA14	e13*168/2013*02411	'25 -'	RA268	RA160
XEF125 Performance / Competition	FA14	e13*168/2013*02411	'25 -'	RA268	RA160
Caballero, Scrambler/Rally/Flat Track	CA25	e8*168/2013*00014	'19 -'	RA14	RA96
Caballero, Scrambler/Rally/Flat Track	CA50	e8*168/2013*00016	'19 -'	RA14	RA96
Caballero 500 (460ccm)	CA46	e13*168/2013*02445	'25 -'	RA244	RA217
Caballero 700	CA70	e13*168/2013*01732	'23 -'	RA14	RA16

<b>F.B MONDIAL</b>					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
SMX 125i Supermoto	SMX	e24*168/2013*00011	'17-'	RA128	RA160 *3)
SMX 125i Enduro	SMX	e24*168/2013*00011	'17-'	RA128	RA160 *3)

<b>GASGAS</b>					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
ES / SM 700	GG LC4	e1*168/2013*00298	'22 -'22	RA231	RA230
ES / SM 700	GG LC4	e1*168/2013*00307	'22 -'22	RA231	RA230
ES / SM 700	GG LC4	e1*168/2013*00298	'23 -'	RA242	RA230
ES / SM 700	GG LC4	e1*168/2013*00307	'23 -'	RA242	RA230

<b>GILERIA</b>					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
GP800	M55	e3*2002/24*0484	'07 -'	RA11	RA28
GP800 (Brembo Bremsanlage)	M55	e3*2002/24*0484	'07 -'	RA16	RA16

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel	Bremshebel
Livewire	Livewire	ELW	EV1	e9*168/2013*11297	'19 -'	--	--	--	RA146
Livewire	Livewire One	ELW	EV1	e9*168/2013*11297	'23 -'	--	--	--	RA146
Livewire	Livewire S2 Del Mar	ELW	EV1	e9*168/2013*11297	'23 -'	--	--	--	RA200
Street	Street 750	XG750	XG1	e11*2002/24*1687	'14 -'	750	46	RA151	RA173
Street	Street 750	XG750	XG1	e11*2002/24*1687	'16 -'	750	46	RA155	RA156
Street	Street 750	XG750	XG1	e11*168/2013*00216	'17 -'	750	46	RA155	RA156
Street	Street 750	XG750	XG1-R	e11*168/2013*00217	'17 -'	750	46	RA155	RA156
Street	Street 750	XG750	XG1	e4*168/2013*00108	'17 -'	750	46	RA155	RA156
Street	Street 750	XG750	XG1-R	e4*168/2013*00109	'17 -'	750	46	RA155	RA156
Street	Street Rod 750	XG750A	XG1	e4*168/2013*00108	'17 -'	750	46	RA153	RA154
Street	Street Rod 750	XG750A	XG1-R	e4*168/2013*00109	'17 -'	750	46	RA153	RA154
Street	Street Rod 750	XG750A	XG1-R	e11*168/2013*00217	'17 -'	750	46	RA153	RA154
Sportster RH	Nightster	RH975	RB1	e4*168/2013*00132	'22 -'	975	60	RA197	RA200
Sportster RH	Nightster	RH975	RB1-R	e4*168/2013*00133	'22 -'	975	60	RA197	RA200
Sportster RH	Nightster Spezial	RH975S	RB1	e4*168/2013*00132	'22 -'	975	60	RA197	RA200
Sportster RH	Nightster Spezial	RH975S	RB1-R	e4*168/2013*00133	'22 -'	975	60	RA197	RA200
Sportster RH	Sportster Nightster	RH975	RB1	e4*168/2013*00132	'22 -'	975	60	RA197	RA200
Sportster RH	Sportster Nightster	RH975	RB1-R	e4*168/2013*00133	'22 -'	975	60	RA197	RA200
Sportster RH	Sportster	RH1250	RA1	e4*168/2013*00131	'21 -'	1250	76	RA197	RA200
Sportster RH	Sportster S	RH1250S	RA1	e4*168/2013*00131	'21 -'	1250	76	RA197	RA200
Pan America	Pan America	RA1250	RA1	e4*168/2013*00131	'21 -'	1250	76	RA197	RA200
Pan America	Pan America S	RA1250S	RA1	e4*168/2013*00131	'21 -'	1250	76	RA197	RA200
Pan America	Pan America ST	RA1250ST	RA1	e4*168/2013*00131	'21 -'	1250	76	RA197	RA200
Pan America	CVO Pan America SE	RA1250SE	RA1	e4*168/2013*00131	'24 -'	1250	76	RA197	RA200
Trike	Tri Glide Ultra	FLHTCUTG	TG1	e4*2002/24*2925	'13 -'	1690	103	RA210 (/23)	RA141
Trike	Freewheeler 114	FLRT	TG1	e4*168/2013*00025	'17 -'	1745	114	RA152	RA141
Trike	Freewheeler 114	FLRT	TG1	e4*168/2013*00025	'19 -'	1868	114	RA152	RA146
Trike	Tri Glide Ultra 114	FLHTCUTG	TG1	e4*168/2013*00025	'18 -'	1868	114	RA152	RA146
Trike	Tri Glide CVO 117	FLHTCUTGSE	TG1	e4*168/2013*00025	'20 -'	1923	117	RA152	RA146
Trike	Tri Glide 117 Anniversary	FLHTCUTGAN V	TG1	e4*168/2013*00025	'23 -'	1868	117	RA149	RA146
Trike	Tri Glide Ultra	FLHTCUTG	TG1	e4*168/2013*00025	'21 -'	1868	114	RA149	RA146
Trike	Tri Glide	FLHTCUTGSE	TG1	e4*168/2013*00025	'21 -'	1868	114	RA149	RA146
Trike	Freewheeler	FLRT	TG1	e4*168/2013*00025	'21 -'	1868	117	RA149	RA146
Trike	Road Glide 3	FLTRT	TG1	e4*168/2013*00025	'22 -'	1923	117	RA149	RA146
V-Rod	V-Rod	VRSCA	VR1	e4*92/61*0130	'02 -'	1131	69	RA210 (/23)	RA141
V-Rod	V-Rod	VRSCA	VR1	e4*2002/24*0130	'06 -'	1131	69	RA174	RA146
V-Rod	V-Rod	VRSCB	VR1	e4*92/61*0130	'03 -'	1131	69	RA210 (/23)	RA141
V-Rod	V-Rod	VRSCAW	VR1	e4*2002/24*0130	'06 -'	1131	69	RA174	RA146
V-Rod	V-Rod	VRSCAW	VR1	e4*2002/24*0130	'07 -'	1131	69	RA174	RA146
V-Rod	V-Rod	VRSCAW	VR1	e4*2002/24*0130	'07 -'	1131	69	RA174	RA146
V-Rod	Night Rod	VRSCD	VR1	e4*2002/24*0130	'05 -'	1131	69	RA174	RA146

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
V-Rod	Night Rod Special	VRSCDX	VR1	e4*2002/24*0130	'07 -'	1131	69	RA174	RA146
V-Rod	Street Rod	VRSCR	VR2	e4*2002/24*0307	'06 -'	1131	69	RA174	RA146
V-Rod	V-Rod	VRSCAW	VR1	e4*2002/24*0130	'08 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	V-Rod	VRSCAW	VR1	e4*2002/24*0130	'09 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	V-Rod	VRSCAWA	VR1	e4*2002/24*0130	'07 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	V-Rod Anniversary	VRSCX-ANV	VR1	e4*2002/24*0130	'12 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	V-Rod CVO	VRSCX	VR1	e4*2002/24*0130	'07 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	V-Rod CVO	VRSCSE	VR1	e4*2002/24*0130	'04 -'	1246	76	RA210 (*23)	RA141
V-Rod	V-Rod CVO	VRSCSE2	VR1	e4*2002/24*0130	'06 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	Night Rod	VRSCD	VR1	e4*2002/24*0130	'07 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	Night Rod	VRSCDX	VR1	e4*2002/24*0130	'07 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	Night Rod Anniversary	VRSCDX-ANV	VR1	e4*2002/24*0130	'11 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	Night Rod Special	VRSCDX	VR1	e4*2002/24*0130	'07 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	Night Rod Special	VRSCDXA	VR1	e4*2002/24*0130	'08 -'	1246	76	RA174	RA146
V-Rod	V-Rod Muscle	VRSCF	VR1	e4*2002/24*0130	'09 -'	1246	76	RA174	RA146
Softail	Standard	FXST	FXST	D312	'83 -'	1340	82	RA140	RA171
Softail	Standard	FXST	FXST	D312	'99 -'	1340	82	RA140	RA141
Softail	Night Train	FXSTB	FXST	D312	'98 -'	1340	82	RA140	RA141
Softail	Custom	FXSTC	FXST	D312	'86 -'	1340	82	RA140	RA171
Softail	Custom	FXSTC	FXST	D312	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Softail	Heritage	FLST	FXST	D312	'86 -'	1340	82	RA140	RA171
Softail	Heritage Classic	FLSTC	FXST	D312	'87 -'	1340	82	RA140	RA171
Softail	Heritage Classic	FLSTC	FXST	D312	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Softail	Heritage / Nostalgia / Special	FLSTN	FXST	D312	'89 -'	1340	82	RA140	RA171
Softail	Heritage Springer	FLSTS	FXST	D312	'97 -'	1340	82	RA140	RA141
Softail	Springer	FXSTS	FXST	D312	'88 -'	1340	82	RA140	RA171
Softail	Springer	FXSTS	FXST	D312	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Softail	Fat Boy	FLSTF	FXST	D312	'89 -'	1340	82	RA140	RA171
Softail	Fat Boy	FLSTF	FXST	D312	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Softail	Bad Boy	FXSTSB	FXST	D312	'95 -'	1340	82	RA140	RA171
Softail	Bad Boy	FXSTSB	FXST	D312	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Softail	Standard	FXST	FS2	e4*92/61*0002	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Night Train	FXSTB	FS2	e4*92/61*0002	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Night Train EFI	FXSTBI	FS2	e4*92/61*0002	'00 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Night Train EFI	FXSTBI	FS2	e4*2002/24*0002	'06 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Deuce	FXSTD	FS2	e4*92/61*0002	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Deuce EFI	FXSTDI	FS2	e4*92/61*0002	'00 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Standard EFI	FXSTI	FS2	e4*92/61*0002	'00 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Standard EFI	FXSTI	FS2	e4*2002/24*0002	'06 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Custom	FXSTC	FS2	e4*92/61*0002	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Heritage EFI	FLSTI	FS2	e4*2002/24*0002	'05 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Heritage Classic	FLSTC	FS2	e4*92/61*0002	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Heritage Classic EFI	FLSTCI	FS2	e4*92/61*0002	'00 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Heritage Springer	FLSTS	FS2	e4*92/61*0002	'99 -'	1450	88	RA140	RA141

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Softail	Heritage Springer EFI	FLSTSI	FS2	e4*92/61*0002	'00 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Springer	FXSTS	FS2	e4*92/61*0002	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Springer EFI	FXSTSI	FS2	e4*92/61*0002	'00 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Springer Classic EFI	FLSTSCI	FS2	e4*2002/24*0002	'04 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Fat Boy	FLSTF	FS2	e4*92/61*0002	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Fat Boy EFI	FLSTFI	FS2	e4*92/61*0002	'00 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Fat Boy EFI Anniversary	FLSTFI	FS2	e4*2002/24*0002	'05 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Deluxe EFI	FLSTNI	FS2	e4*2002/24*0002	'04 -'	1450	88	RA140	RA141
Softail	Standard	FXST	FS2	e4*2002/24*0002	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Standard	FXST	FS2	e4*2002/24*0002	'08 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Standard	FXST	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1584	96	RA149	RA145
Softail	Night Train	FXSTB	FS2	e4*2002/24*0002	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Night Train	FXSTB	FS2	e4*2002/24*0002	'08 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Custom	FXSTC	FS2	e4*2002/24*0002	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Custom	FXSTC	FS2	e4*2002/24*0002	'07 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Custom	FXSTC	FS2	e4*2002/24*0002	'08 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Heritage Classic	FLSTC	FS2	e4*2002/24*0002	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Springer Classic	FLSTSC	FS2	e4*2002/24*0002	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Fat Boy	FLSTF	FS2	e4*2002/24*0002	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Fat Boy Special	FLSTFB	FS2	e4*2002/24*0002	'09 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Deuce	FXSTD	FS2	e4*2002/24*0002	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Deluxe	FLSTN	FS2	e4*2002/24*0002	'05 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Deluxe	FLSTN	FS2	e4*2002/24*0002	'08 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Rocker	FXCW	FS2	e4*2002/24*0002	'08 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Rocker C	FXCWC	FS2	e4*2002/24*0002	'07 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Blackline	FXS	FS2	e4*2002/24*0002	'11 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Cross Bones	FLSTSB	FS2	e4*2002/24*0002	'08 -'	1584	96	RA140	RA141
Softail	Fat Boy	FLSTF	FS2	e4*2002/24*0002	'08 -'	1690	103	RA140	RA141
Softail	Fat Boy	FLSTF	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Fat Boy	FLSTF	FS2	e4*168/2013*00017	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Fat Boy	FLSTF	FS2-R	e4*168/2013*00018	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Fatboy CVO	FLSTFSE	FS2	e4*2002/24*0002	'04 -'	1690	103	RA210 (*23)	RA141
Softail	Fatboy CVO	FLSTFSE2	FS2	e4*2002/24*0002	'05 -'	1690	103	RA210 (*23)	RA141
Softail	Fat Boy Special Anniversary	FLSTFB-ANV	FS2	e4*2002/24*0002	'12 -'	1690	103	RA140	RA141
Softail	Fat Boy Special	FLSTFB	FS2	e4*2002/24*0002	'11 -'	1690	103	RA140	RA141
Softail	Fat Boy Special	FLSTFB	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Fat Boy Special	FLSTFB	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Fat Boy Special	FLSTFB	FS2	e4*168/2013*00017	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Fat Boy Special	FLSTFB	FS2-R	e4*168/2013*00018	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Heritage Classic Anniversary	FLSTC-ANV	FS2	e4*2002/24*0002	'12 -'	1690	103	RA140	RA141
Softail	Heritage Classic	FLSTC	FS2	e4*2002/24*0002	'12 -'	1690	103	RA140	RA141
Softail	Heritage Classic	FLSTC	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1690	103	RA149	RA145

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cui	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Softail	Heritage Classic	FLSTC	FS2	e4*168/2013*00017	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Heritage Classic	FLSTC	FS2	e4*168/2013*00018	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Deluxe	FLSTN	FS2	e4*2002/24*0002	'11 -'	1690	103	RA140	RA141
Softail	Deluxe	FLSTN	FS2	e4*2002/24*0002	'12 -'	1690	103	RA140	RA141
Softail	Deluxe	FLSTN	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Deluxe	FLSTN	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Deluxe	FLSTN	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Deluxe	FLSTN	FS2	e4*168/2013*00017	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Deluxe	FLSTN	FS2-R	e4*168/2013*00018	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Slim	FLS	FS2	e4*2002/24*0002	'11 -'	1690	103	RA140	RA141
Softail	Slim	FLS	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Slim	FLS	FS2	e4*168/2013*00017	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Slim	FLS	FS2-R	e4*168/2013*00018	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Breakout	FXSB	FS2	e4*2002/24*0002	'13 -'	1690	103	RA140	RA141
Softail	Breakout	FXSB	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Breakout	FXSB	FS2	e4*168/2013*00017	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Breakout	FXSB	FS2-R	e4*168/2013*00018	'17 -'	1690	103	RA149	RA145
Softail	Street Bob 107	FXBB	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Street Bob 107	FXBB	ST1-R	e4*168/2013*00063	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Low Rider 107	FXLR	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Low Rider 107	FXLR	ST1-R	e4*168/2013*00063	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Fat Bob 107	FXFB	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Fat Bob 107	FXFB	ST1-R	e4*168/2013*00063	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Sport Glide 107	FLSB	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Sport Glide 107	FLSB	ST1-R	e4*168/2013*00063	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Slim 107	FLSL	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Slim 107	FLSL	ST1-R	e4*168/2013*00063	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Deluxe 107	FLDE	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Deluxe 107	FLDE	ST1-R	e4*168/2013*00063	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Fat Boy 107	FLFB	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Fat Boy 107	FLFB	ST1-R	e4*168/2013*00063	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Breakout 107	FXBR	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Breakout 107	FXBR	ST1-R	e4*168/2013*00063	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Heritage Classic 107	FLHC	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Heritage Classic 107	FLHC	ST1-R	e4*168/2013*00063	'18 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Standard 107	FXST	ST1	e4*168/2013*00062	'20 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Standard 107	FXST	ST1-R	e4*168/2013*00063	'20 -'	1745	107	RA149	RA145
Softail	Slim S	FLSS	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA145
Softail	Fat Boy S	FLSTFBS	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA145
Softail	CVO Pro Street Breakout	FXSE	FS2	e4*2002/24*0002	'16 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA145
Softail	Breakout CVO	FXSBSE	FS2	e4*2002/24*0002	'12 -'	1800	110	RA210 (*23)	RA141
Softail	Deluxe CVO	FLSTNSE	FS2	e4*2002/24*0002	'13 -'	1800	110	RA210 (*23)	RA141

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cui	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel	Bremshebel
Softail	Deluxe CVO	FLSTNSE	FS2	e4*2002/24*0002	'15 -'	1800	110	RA228 (/24)	RA145
Softail	Springer CVO	FXSTSSE	FS2	e4*2002/24*0002	'06 -'	1800	110	RA210 (/23)	RA141
Softail	Springer CVO	FXSTSSE2	FS2	e4*2002/24*0002	'07 -'	1800	110	RA210 (/23)	RA141
Softail	Springer CVO	FXSTSSE3	FS2	e4*2002/24*0002	'08 -'	1800	110	RA210 (/23)	RA141
Softail	Convertible CVO	FLSTSE	FS2	e4*2002/24*0002	'09 -'	1800	110	RA210 (/23)	RA141
Softail	Convertible CVO	FLSTSE2	FS2	e4*2002/24*0002	'10 -'	1800	110	RA210 (/23)	RA141
Softail	Convertible CVO	FLSTSE3	FS2	e4*2002/24*0002	'11 -'	1800	110	RA210 (/23)	RA141
Softail	CVO Pro Street Breakout	FXSE	FS2	e4*2002/24*0002	'17 -'	1800	110	RA152	RA145
Softail	Slim S	FLSS	FS2	e4*2002/24*0002	'17 -'	1800	110	RA152	RA145
Softail	Fat Boy S	FLSTFBS	FS2	e4*2002/24*0002	'17 -'	1800	110	RA152	RA145
Softail	Street Bob 114	FXBBS	ST1	e4*168/2013*00062	'21 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	Low Rider S 114	FXLRS	ST1	e4*168/2013*00062	'20 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	Fat Bob 114	FXFBS	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	Fat Boy 114	FLFBS	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	FXDR 114	FXDRS	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	Breakout 114	FXBRS	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	Heritage Classic 114	FLHCS	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	Fat Boy Anniversary 114	FLFBS-ANV	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	Fat Boy Anniversary 114	FLFBS-ANX	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	Breakout Anniversary 114	FXBRS-ANX	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	Heritage Classic Anniversary 114	FLHCS-ANV	ST1	e4*168/2013*00062	'18 -'	1868	114	RA149	RA145
Softail	Breakout 117	FXBR	ST1	e4*168/2013*00062	'22 -'	1923	117	RA149	RA145
Softail	Softail Low Rider S	FXLRS	ST1	e4*168/2013*00062	'22 -'	1923	117	RA149	RA145
Softail	Softail Low Rider ST	FXLRST	ST1	e4*168/2013*00062	'22 -'	1923	117	RA149	RA145
Shovelhead	Super Glide	FX	FX	A953	'73 -'	1200	74	RA166	RA147
Shovelhead	Super Glide	FXE	FX	A953	'73 -'	1200	74	RA166	RA147
Shovelhead	Low Rider	FXS	FX	A953	'77 -'	1200	74	RA166	RA147
Shovelhead	Fat Bob	FXEF	FX	A953	'79 -'	1200	74	RA166	RA147
Shovelhead	Super Glide	FX	FX	A953	'78 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Super Glide	FXE	FX	C315	'78 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Super Glide	FXE	FX	C315	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	FXR Super Glide	FXR	FX	C315	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Low Rider	FXS	FX	C315	'79 -'	1340	80	RA166	RA147
Shovelhead	Low Rider	FXS	FX	C315	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	FXR Low Rider	FXRS	FX	C315	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Fat Bob	FXEF	FX	C315	'79 -'	1340	82	RA166	RA147

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cui	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel	Bremshebel
Shovelhead	Fat Bob	FXEF	FX	C315	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Wide Glide	FXWG	FXWG	C317	'80 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Wide Glide	FXWG	FXWG	C317	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Sturgis	FXB	FX	C315	'80 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	FX Series	FX	FX	A953	'84 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	FXR Sport Glide	FXRT	FX	C315	'83 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	Low Rider	FXSB	FX	C315	'85 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	Fat Bob	FXEF	FX	C315	'85 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	Wide Glide	FXWG	FXWG	C317	'85 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	FXR Super Glide	FXR	FXR	C456	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	FXR Super Glide	FXR	FXR	C456	'84 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	FXR Super Glide	FXRS	FXR	C456	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	Low Rider	FXLR	FXR	C456	'93 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	FXR Low Rider	FXRS	FXR	C456	'84 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	FXR Low Rider Custom	FXLR	FXR	C456	'87 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	FXR Low Rider Convertible	FXRS-CONV	FXR	C456	'89 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	FXR Low Rider Sport	FXRS-SP	FXR	C456	'86 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	FXR Sport Glide	FXRT	FXR	C456	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Evolution	FXR Grand Touring	FXRD	FXR	C456	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Dyna	Super Glide Custom	FXDC	FXD	F695	'91 -'	1340	82	RA140	RA171
Dyna	Super Glide Sport	FXDX	FXD	F695	'91 -'	1340	82	RA140	RA171
Dyna	Super Glide	FXD	FXD	F695	'91 -'	1340	82	RA140	RA171
Dyna	Super Glide	FXD	FXD	F695	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Dyna	Low Rider	FXDL	FXD	F695	'91 -'	1340	82	RA140	RA171
Dyna	Low Rider	FXDL	FXD	F695	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide	FXDWG	FXD	F695	'91 -'	1340	82	RA140	RA171
Dyna	Wide Glide	FXDWG	FXD	F695	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Dyna	Convertible	FXDS-CON	FXD	F695	'91 -'	1340	82	RA140	RA171
Dyna	Convertible	FXDS-CON	FXD	F695	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Dyna	Sturgis	FXDB-S	FXD	F695	'91 -'	1340	82	RA140	RA171
Dyna	Super Glide	FXD	FXD	F695	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Super Glide Sport	FXDX	FXD	F695	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Low Rider	FXDL	FXD	F695	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide	FXDWG	FXD	F695	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Convertible	FXDS-CON	FXD	F695	'96 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Super Glide	FXD	FD1	e4*92/61*0029	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Super Glide EFI	FXDI	FD1	e4*2002/24*0029	'04 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Super Glide Sport	FXDX	FD1	e4*92/61*0029	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Super Glide Sport EFI	FXDXI	FD1	e4*92/61*0029	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Super Glide Tour Sport	FXDXT	FD1	e4*92/61*0029	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Low Rider	FXDL	FD1	e4*92/61*0029	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Low Rider EFI	FXDLI	FD1	e4*92/61*0029	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide	FXDWG	FD1	e4*92/61*0029	'99 -'	1450	88	RA140	RA141

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Dyna	Wide Glide EFI	FXDWGI	FD1	e4*92/61*0029	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Super Glide EFI 35th Anniversary	FXDI	FD2	e4*2002/24*0414	'06 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Super Glide Custom EFI	FXDCI	FD2	e4*2002/24*0414	'05 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Low Rider EFI	FXDLI	FD2	e4*2002/24*0414	'05 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Street Bob EFI	FXDBI	FD2	e4*2002/24*0414	'05 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide EFI	FXDWGI	FD2	e4*2002/24*0414	'05 -'	1450	88	RA140	RA141
Dyna	Super Glide	FXD	FD2	e4*2002/24*0414	'07 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Super Glide Custom	FXDC	FD2	e4*2002/24*0414	'07 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Super Glide Custom ABS Anniversary	FXDC-ANV	FD2	e4*2002/24*0414	'12 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Low Rider	FXDL	FD2	e4*2002/24*0414	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Low Rider	FXDL	FD2	e4*2002/24*0414	'08 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Street Bob	FXDB	FD2	e4*2002/24*0414	'07 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide	FXDWG	FD2	e4*2002/24*0414	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide	FXDWGI	FD2	e4*2002/24*0414	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide	FXDWG	FD2	e4*2002/24*0414	'10 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide	FXDWG	FD2	e4*2002/24*0414	'08 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Fat Bob	FXDF	FD2	e4*2002/24*0414	'07 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Fat Bob (Cast Wheel)	FXDF	FD2	e4*2002/24*0414	'08 -'	1584	96	RA140	RA141
Dyna	Super Glide Custom	FXDC	FD2	e4*2002/24*0414	'13 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Street Bob	FXDB	FD2	e4*2002/24*0414	'13 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Street Bob	FXDB	FD2	e4*168/2013*00019	'17 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Street Bob	FXDB	FD2-R	e4*168/2013*00020	'17 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Street Bob Special Edition	FXDBA	FD2	e4*2002/24*0414	'13 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Street Bob Special Edition	FXDBB	FD2	e4*2002/24*0414	'14 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Street Bob Special	FXDBC	FD2	e4*2002/24*0414	'16 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Low Rider	FXDL	FD2	e4*2002/24*0414	'14 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Low Rider	FXDL	FD2	e4*168/2013*00019	'17 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Low Rider	FXDL	FD2-R	e4*168/2013*00020	'17 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide	FXDWG	FD2	e4*2002/24*0414	'12 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide	FXDWG	FD2	e4*168/2013*00019	'17 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Wide Glide	FXDWG	FD2-R	e4*168/2013*00020	'17 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Fat Bob	FXDF	FD2	e4*2002/24*0414	'12 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Fat Bob	FXDF	FD2	e4*168/2013*00019	'17 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Fat Bob	FXDF	FD2-R	e4*168/2013*00020	'17 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Switchback	FLD	FD2	e4*2002/24*0414	'11 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	Switchback	FLD	FD2	e4*2002/24*0414	'12 -'	1690	103	RA140	RA141
Dyna	CVO Screamin Eagle Dyna	FXDSE	FD2	e4*2002/24*0414	'06 -'	1800	110	RA210 (/23)	RA141
Dyna	CVO Screamin Eagle Dyna	FXDSE2	FD2	e4*2002/24*0414	'07 -'	1800	110	RA210 (/23)	RA141
Dyna	Fat Bob CVO	FXDFSE	FD2	e4*2002/24*0414	'08 -'	1800	110	RA210 (/23)	RA141

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Dyna	Fat Bob CVO	FXDFSE2	FD2	e4*2002/24*0414	'09 -'	1800	110	RA210 (*23)	RA141
Dyna	Low Rider S	FXDLS	FD2	e4*2002/24*0414	'16 -'	1800	110	RA140	RA141
Ironhead	Sportster Cafe Racer	XLCR-1000	XL	A956	'77 -'	1000	61	RA166	RA147
Ironhead	Sportster	XLH	XL	A956	'72 -'	1000	61	RA166	RA147
Ironhead	Sportster	XLCH	XL	A956	'72 -'	1000	61	RA166	RA147
Ironhead	Sportster	XLS	XL	A956	'81 -'	1000	61	RA166	RA147
Ironhead	Sportster	XLH	XL	A956	'82 -'	1000	61	RA140	RA171
Ironhead	Sportster	XLX	XL	A956	'83 -'	1000	61	RA140	RA171
Ironhead	Sportster Touring	XLT	XL	A956	'77 -'	1000	61	RA166	RA147
Ironhead	Sportster Touring	XLT	XL	A956	'80 -'	1000	61	RA166	RA147
Ironhead	Sportster Roadster	XLS	XL	A956	'79 -'	1000	61	RA166	RA147
Ironhead	Sportster Roadster	XLS	XL	A956	'82 -'	1000	61	RA140	RA171
Sportster	XLH 883 Sportster / Deluxe Hugger	XLH883	XL/2	C560	'86 -'	883	55	RA140	RA171
Sportster	XLH 883 Sportster / Deluxe Hugger	XLH883	XL/2	C560	'96 -'	883	55	RA140	RA141
Sportster	XLH 883 Sportster / Deluxe Hugger	XLH883	XL/2	C560	'00 -'	883	55	RA140	RA141
Sportster	XL 53 883 C Sportster Custom	XL53	XL/2	C560	'98 -'	883	55	RA140	RA141
Sportster	XL 53 883 C Sportster Custom	XL53	XL1	e4*92/61*0028	'99 -'	883	55	RA140	RA141
Sportster	XL 53 883 C Sportster Custom	XL53	XL2	e4*2002/24*0208	'04 -'	883	55	RA241 (*25)	RA143
Sportster	XL 883 Sportster	XL883	XL2	e4*2002/24*0208	'04 -'	883	55	RA241 (*25)	RA143
Sportster	XL 883 C Sportster Custom	XL883C	XL2	e4*2002/24*0208	'04 -'	883	55	RA241 (*25)	RA143
Sportster	XL 883 L Sportster Low	XL883L	XL2	e4*2002/24*0208	'04 -'	883	55	RA241 (*25)	RA143
Sportster	XL 883 L Sportster Low	XL883L	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	883	55	RA142	RA144
Sportster	XL 883 L Sportster Low	XL883L	XL2	e4*168/2013*00021	'16 -'	883	55	RA142	RA144
Sportster	XL 883 L Sportster Low	XL883L	XL2-R	e4*168/2013*00022	'16 -'	883	55	RA142	RA144
Sportster	XL 883 L Sportster Super Low	XL883L	XL2	e4*2002/24*0208	'10 -'	883	55	RA241 (*25)	RA143
Sportster	XL 883 L Sportster Super Low	XL883L	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	883	55	RA142	RA144
Sportster	XL 883 L Sportster Super Low	XL883L	XL2	e4*168/2013*00021	'16 -'	883	55	RA142	RA144
Sportster	XL 883 L Sportster Super Low	XL883L	XL2-R	e4*168/2013*00022	'16 -'	883	55	RA142	RA144
Sportster	XL 883 N Sportster Iron	XL883N	XL2	e4*2002/24*0208	'08 -'	883	55	RA241 (*25)	RA143

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Sportster	XL 883 N Sportster Iron	XL883N	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	883	55	RA142	RA144
Sportster	XL 883 N Sportster Iron	XL883N	XL2	e4*168/2013*00021	'16 -'	883	55	RA142	RA144
Sportster	XL 883 N Sportster Iron	XL883N	XL2-R	e4*168/2013*00022	'16 -'	883	55	RA142	RA144
Sportster	XL 883 R Sportster	XL883R	XL1	e4*92/61*0028	'02 -'	883	55	RA140	RA141
Sportster	XL 883 R Sportster Roadster Race Replica	XL883R	XL2	e4*2002/24*0208	'05 -'	883	55	RA241 (/25)	RA143
Sportster	XL 883 R Sportster Roadster	XL883R	XL2	e4*2002/24*0208	'07 -'	883	55	RA241 (/25)	RA143
Sportster	XL 883 R Sportster Roadster	XL883R	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	883	55	RA142	RA144
Sportster	XLH1100	XLH1100	XL/2	C560	'82 -'	1100	67	RA140	RA171
Sportster	XLH 1200	XLH1200	XL/2	C560	'88 -'	1200	73	RA140	RA171
Sportster	XL 1200	XL1200	XL/2	C560	'98 -'	1200	73	RA140	RA141
Sportster	Custom 1200	XL1200C	XL/2	C560	'96 -'	1200	73	RA140	RA141
Sportster	Sport 1200	XL1200S	XL/2	C560	'96 -'	1200	73	RA140	RA141
Sportster	Sport 1200	XL1200S	XL1	e4*92/61*0028	'99 -'	1200	73	RA140	RA141
Sportster	Custom 1200	XL1200C	XL1	e4*92/61*0028	'00 -'	1200	73	RA140	RA141
Sportster	Hugger 1200	XL1200H	XL1	e4*92/61*0028	'00 -'	1200	73	RA140	RA141
Sportster	1200	XL1200	XL1	e4*92/61*0028	'00 -'	1200	73	RA140	RA141
Sportster	50th Anniversary	XL50	XL2	e4*2002/24*0208	'06 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Custom 1200	XL1200C	XL2	e4*2002/24*0208	'04 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Custom 1200	XL1200C	XL2	e4*2002/24*0208	'09 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Custom 1200	XL1200C	XL2	e4*2002/24*0208	'11 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Custom 1200	XL1200C	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Custom 1200	XL1200C	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Custom 1200	XL1200C	XL2	e4*168/2013*00021	'17 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Custom 1200	XL1200C	XL2-R	e4*168/2013*00022	'17 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Custom 1200 Anniversary	XL1200C-ANV	XL2	e4*2002/24*0208	'12 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Custom Limited Edition A 1200	XL1200CA	XL2	e4*2002/24*0208	'12 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Custom Limited Edition A 1200	XL1200CA	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Custom Limited Edition B 1200	XL1200CB	XL2	e4*2002/24*0208	'12 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Custom Limited Edition B 1200	XL1200CB	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Custom Limited Edition B 1200	XL1200CB	XL2	e4*168/2013*00021	'17 -'	1200	73	RA142	RA144

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Sportster	Custom Limited Edition B 1200	XL1200CB	XL2-R	e4*168/2013*00022	'17 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Low 1200	XL1200L	XL2	e4*2002/24*0208	'05 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Low 1200	XL1200L	XL2	e4*2002/24*0208	'07 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Superlow 1200	XL1200T	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Superlow 1200	XL1200T	XL2	e4*168/2013*00021	'17 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Superlow 1200	XL1200T	XL2-R	e4*168/2013*00022	'17 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Nightster 1200	XL1200N	XL2	e4*2002/24*0208	'07 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Roadster 1200	XL1200R	XL2	e4*2002/24*0208	'04 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Roadster 1200	XL1200R	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Roadster 1200 ABS	XL1200CX	XL2	e4*2002/24*0208	'16 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Roadster 1200 ABS	XL1200CX	XL2	e4*168/2013*00021	'17 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Roadster 1200 ABS	XL1200CX	XL2-R	e4*168/2013*00022	'17 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Iron 1200 ABS	XL1200NS	XL2-R	e4*168/2013*00022	'18 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Seventy Two 1200	XL1200V	XL2	e4*2002/24*0208	'12 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Seventy Two 1200	XL1200V	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Forty Eight 1200	XL1200X	XL2	e4*2002/24*0208	'09 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	Forty Eight 1200	XL1200X	XL2	e4*2002/24*0208	'14 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Forty Eight 1200	XL1200X	XL2	e4*168/2013*00021	'17 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Forty Eight 1200	XL1200X	XL2-R	e4*168/2013*00022	'17 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	Forty Eight Special 1200	XL1200XS	XL2-R	e4*168/2013*00022	'18 -'	1200	73	RA142	RA144
Sportster	XR 1200	XR1200	XR1	e4*2002/24*1789	'08 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	XR 1200 R	XR1200R	XR1	e4*2002/24*1789	'09 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	XR 1200 X	XR1200X	XR1	e4*2002/24*1789	'09 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Sportster	XR 1200 Storz	XR1200S	XR1	e4*2002/24*1789	'09 -'	1200	73	RA241 (/25)	RA143
Shovelhead	Electra Glide	FLH	FLH	9184	'73 -'	1200	74	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide	FLHS	FLH	9184	'77 -'	1200	74	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide Anniversary	FLH	FLH	9184	'78 -'	1200	74	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide Sport	FLHF	FLH	9184	'74 -'	1200	74	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide Sport	FLHS	FLH	9184	'77 -'	1200	74	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide Police	FLH	FLH	9184	'73 -'	1200	74	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide Police	FLH	FLH	9184	'82 -'	1200	74	RA140	RA171
Shovelhead	Electra Glide	FLH	FLH	C316	'78 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide Classic	FLHC	FLH	C316	'79 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide Sport	FLHS	FLH	C316	'80 -'	1340	82	RA166	RA147

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Shovelhead	Electra Glide Shrine Classic	FLH	FLH	C316	'79 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide Heritage	FLHS	FLH	C316	'81 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide Police	FLH	FLH	C316	'79 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Tour Glide	FLT	FLH	C316	'79 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Tour Glide Classic	FLTC	FLH	C316	'80 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Classic Side Car	CLE	FLH	C316	'79 -'	1340	82	RA166	RA147
Shovelhead	Electra Glide Police	FLH	FLH	C316	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Electra Glide	FLH	FLH	C316	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Electra Glide Classic	FLHTC	FLH	C316	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Electra Glide Shrine Classic	FLH	FLH	C316	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Electra Glide Heritage	FLH	FLH	C316	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Electra Glide Sport	FLHS	FLH	C316	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Tour Glide	FLT	FLH	C316	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Tour Glide Classic	FLTC	FLH	C316	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Shovelhead	Electra Glide Standard	FLHT	FLH	C316	'83 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Electra Glide Classic	FLHTC	FLH	C316	'85 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Tour Glide Classic	FLTC	FLH	C316	'85 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Electra Glide Standard	FLHT	FLH	C316	'86 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Electra Glide Sport	FLHS	FLH	C316	'87 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Electra Glide Ultra Classic	FLHTCU	FLH	C316	'89 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Tour Glide Ultra Classic	FLTCU	FLH	C316	'89 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Electra Glide Police	FLHTP	FLH	C316	'91 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Road King	FLHR	FLH	C316	'93 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Electra Glide Standard	FLHT	FLH	C316	'95 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Road King	FLHR	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Road King Gespann	FLHR	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Road King EFI	FLHRI	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Road King EFI Gespann	FLHRI	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Road King Classic EFI	FLHRCI	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Road King Classic EFI Gespann	FLHRCI	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Standard	FLHT	FLT	C559/1	'88 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Electra Glide Standard	FLHT	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Standard Gespann	FLHT	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen	
								Kupplungshebel	Bremshebel
Touring	Electra Glide Classic	FLHTC	FLT	C559/1	'88 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Electra Glide Classic	FLHTC	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic Gespann	FLHTC	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic EFI	FLHTCI	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Sport	FLHTC	FLT	C559/1	'88 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Electra Glide Sport	FLHTC	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Ultra Classic	FLHTCU	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Ultra Classic EFI	FLHTCUI	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Tour Glide	FLT	FLT	C559	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Tour Glide	FLT	FLT	C559/1	'89 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Tour Glide Classic	FLTC	FLT	C559	'82 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Tour Glide Classic	FLTC	FLT	C559/1	'88 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Tour Glide Classic	FLTC	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Tour Glide Classic Gespann	FLTC	FLT	C559/1	'92 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Tour Glide Ultra Classic	FLTCU	FLT	C559/1	'88 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Tour Glide Ultra Classic	FLTCU	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Tour Glide Ultra Classic Gespann	FLTCU	FLT	C559/1	'92 -'	1340	82	RA140	RA171
Touring	Tour Glide Ultra Classic Gespann	FLTCU	FLT	C559/1	'96 -'	1340	82	RA140	RA141
Touring	Road King	FLHR	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King Gespann	FLHR	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King EFI	FLHRI	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King EFI Gespann	FLHRI	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King Classic EFI	FLHRCI	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King Classic EFI Gespann	FLHRCI	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Standard	FLHT	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Standard Gespann	FLHT	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic	FLHTC	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic Gespann	FLHTC	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic EFI	FLHTCI	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic EFI Gespann	FLHTCI	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141

522 91661\*11

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cui	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Touring	Electra Glide Ultra Classic	FLHTCU	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Ultra Classic Gespann	FLHTCU	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Ultra Classic EFI	FLHTCUI	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Ultra Classic EFI Gespann	FLHTCUI	FLT	C559/1	'98 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Road Glide	FLTR	FLT	C559/1	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Road Glide Gespann	FLTR	FLT	C559/1	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Road Glide EFI	FLTRI	FLT	C559/1	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Road Glide EFI Gespann	FLTRI	FLT	C559/1	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King	FLHR	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King EFI	FLHRI	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King Classic EFI	FLHRCI	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King Custom EFI	FLHRSI	FL1	e4*92/61*0130	'03 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King Police EFI	FLHPI	FL1	e4*2002/24*0030	'04 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Standard	FLHT	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Standard EFI	FLHTI	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic	FLHTC	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic EFI	FLHTCI	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Ultra Classic	FLHTCU	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Ultra Classic EFI	FLHTCUI	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Street Glide EFI	FLHXI	FL1	e4*92/61*0130	'05 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road Glide	FLTR	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road Glide EFI	FLTRI	FL1	e4*92/61*0130	'99 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road Glide	FLTR	FL1	e4*2002/24*0030	'07 -'	1450	88	RA140	RA141
Touring	Road King	FLHR	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Touring	Road King Classic	FLHRC	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Touring	Road King Custom	FLHRS	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Touring	Road King	FLHR	FL1	e4*2002/24*0030	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Road King Classic	FLHRC	FL1	e4*2002/24*0030	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Road King Custom	FLHRS	FL1	e4*2002/24*0030	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Standard	FLHT	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1584	96	RA140	RA141

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Touring	Electra Glide Standard	FLHT	FL1	e4*2002/24*0030	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Street Glide	FLHX	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Touring	Street Glide	FLHX	FL1	e4*2002/24*0030	'07 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Street Glide	FLHXI	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic	FLHTC	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic	FLHTC	FL1	e4*2002/24*0030	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Classic	FLHTCI	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1584	96	RA140	RA141
Touring	Electra Glide Classic	FLHTCI	FL1	e4*2002/24*0030	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Road King	FLHR	FL2	e4*2002/24*1918	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Road King Classic	FLHRC	FL2	e4*2002/24*1918	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Standard	FLHT	FL2	e4*2002/24*1918	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Classic	FLHTC	FL2	e4*2002/24*1918	'09 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic	FLHTCU	FL2	e4*2002/24*1918	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Road Glide Custom	FLTRX	FL2	e4*2002/24*1918	'09 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Street Glide	FLHX	FL2	e4*2002/24*1918	'08 -'	1584	96	RA149	RA146
Touring	Road King Police	FLHP	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1690	103	RA210 /*23)	RA141
Touring	Electra Glide Police	FLHTP	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1690	103	RA210 /*23)	RA141
Touring	Road King CVO	FLHRSEI	FL1	e4*92/61*0030	'01 -'	1690	103	RA210 /*23)	RA141
Touring	Electra Glide CVO	FLHTCSE2	FL1	e4*2002/24*0030	'04 -'	1690	103	RA210 /*23)	RA141
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE	FL1	e4*2002/24*0030	'05 -'	1690	103	RA210 /*23)	RA141
Touring	Road King	FLHR	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Road King Classic	FLHRC	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Road King Anniversary	FLHR-ANV	FL2	e4*2002/24*1918	'12 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Road King Police	FLHP	FL2	e4*2002/24*1918	'08 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Road King Police	FLHP	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Electra Glide CVO	FLHTCSE	FL1	e4*92/61*0030	'03 -'	1690	103	RA210 /*23)	RA141
Touring	Electra Glide Classic	FLHTC	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic	FLHTCU	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Limited	FLHTK	FL2	e4*2002/24*1918	'09 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Limited	FLHTK	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Limited Anniversary	FLHTK-ANV	FL2	e4*2002/24*1918	'12 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Police	FLHTP	FL2	e4*2002/24*1918	'08 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Police	FLHTP	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Road Glide Custom	FLTRX	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1690	103	RA149	RA146

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Touring	Street Glide	FLHX	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Road King	FLHR	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Road King Classic	FLHRC	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Road King Police	FLHP	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1690	103	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Limited	FLHTK	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1690	103	RA228 (*24)	RA146
Touring	Electra Glide Limited Low	FLHTKL	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1690	103	RA228 (*24)	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic	FLHTCU	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1690	103	RA228 (*24)	RA146
Touring	Street Glide Special	FLHXS	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1690	103	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road Glide Ultra	FLTRU	FL3	e4*2002/24*2924	'15 -'	1690	103	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road Glide Special	FLTRXS	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1690	103	RA228 (*24)	RA146
Touring	Electra Glide Police	FLHTP	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1690	103	RA228 (*24)	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic Low	FLHTCUL	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1690	103	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road King 107	FLHR	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Road King Classic 107	FLHRC	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Road King Special 107	FLHRXS	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Standard 107	FLHT	FL3	e4*168/2013*00016	'19 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Limited 107	FLHTK	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Limited Anniversary 107	FLHTK-ANV	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Limited Low 107	FLHTKL	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Street Glide 107	FLHX	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Street Glide 107	FLHX	FL3	e4*168/2013*00016	'23 -'	1745	107	RA149	RA146
Touring	Street Glide Anniversary 107	FLHX-ANV	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Street Glide Special 107	FLHXS	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Street Glide Special Anniversary 107	FLHXS-ANX	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Road Glide Ultra 107	FLTRU	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Road Glide 107	FLTRX	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Road Glide 107	FLTRX	FL3	e4*168/2013*00016	'23 -'	1745	107	RA149	RA146
Touring	Road Glide Special 107	FLTRXS	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cui	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Touring	Road King Police 107	FLHP	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Police 107	FLHTP	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1745	107	RA152	RA146
Touring	Road King	FLHR	FL3	e4*168/2013*00016	'21 -'	1745	107	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE2	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1800	110	RA210 (*23)	RA141
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE3	FL1	e4*2002/24*0030	'07 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road King CVO	FLHRSE3	FL1	e4*2002/24*0030	'06 -'	1800	110	RA210 (*23)	RA141
Touring	Road King CVO	FLHRSE4	FL1	e4*2002/24*0030	'07 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road Glide CVO	FLTRSE3	FL2	e4*2002/24*1918	'08 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road Glide Special Custom CVO	FLTRXSE2	FL2	e4*2002/24*1918	'12 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road Glide Special Custom CVO Anniversary	FLTRXSE2	FL2	e4*2002/24*1918	'12 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road King CVO	FLHRSE5	FL2	e4*2002/24*1918	'12 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road King CVO Anniversary	FLHRSE5	FL2	e4*2002/24*1918	'12 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE4	FL2	e4*2002/24*1918	'08 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE5	FL2	e4*2002/24*1918	'09 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE6	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1800	110	RA263	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE7	FL2	e4*2002/24*1918	'11 -'	1800	110	RA263	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE5	FL2	e4*2002/24*1918	'09 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE6	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1800	110	RA263	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE7	FL2	e4*2002/24*1918	'11 -'	1800	110	RA263	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO	FLHTCUSE8	FL2	e4*2002/24*1918	'12 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Classic CVO Anniversary	FLHTCUSE8	FL2	e4*2002/24*1918	'12 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road King CVO	FLHRSE	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Electra Glide Limited CVO	FLHTKSE	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen Kupplungshebel Bremshebel	
Touring	Street Glide CVO	FLHXSE	FL2	e4*2002/24*1918	'09 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Street Glide CVO	FLHXSE2	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1800	110	RA263	RA146
Touring	Street Glide CVO	FLHXSE3	FL2	e4*2002/24*1918	'11 -'	1800	110	RA263	RA146
Touring	Street Glide CVO	FLHXSE	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1800	110	RA228 (*24)	RA146
Touring	Road Glide Ultra CVO	FLTRUSE	FL2	e4*2002/24*1918	'10 -'	1800	103	RA263	RA146
Touring	Road Glide Ultra CVO	FLTRUSE	FL3	e4*2002/24*2924	'14 -'	1800	110	RA228	RA146
Touring	Road King Special 114	FLHRXS	FL3	e4*168/2013*00016	'18 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Ultra Limited 114	FLHTK	FL3	e4*168/2013*00016	'18 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Ultra Limited Low 114	FLHTKL	FL3	e4*168/2013*00016	'18 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Limited CVO 114	FLHTKSE	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Street Glide Special 114	FLHXS	FL3	e4*168/2013*00016	'18 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Street Glide CVO 114	FLHXSE	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Street Glide CVO 114	FLHXSE	FL3	e4*168/2013*00016	'21 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Road Glide Ultra 114	FLTRU	FL3	e4*168/2013*00016	'18 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Road Glide Special 114	FLTRXS	FL3	e4*168/2013*00016	'18 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Standard 114	FLHT	FL3	e4*168/2013*00016	'19 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Road King Police 114	FLHP	FL3	e4*168/2013*00016	'18 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Police 114	FLHTP	FL3	e4*168/2013*00016	'18 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Icons Electra Glide Rev.	FLH	FL3	e4*168/2013*00016	'21 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Electra Glide Highway King	FLHFB	FL3	e4*168/2013*00016	'23 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Road King Special	FLHRXS	FL3	e4*168/2013*00016	'21 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Street Glide Special	FLHXS	FL3	e4*168/2013*00016	'21 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Road Glide Limited	FLTRK	FL3	e4*168/2013*00016	'21 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Road Glide Special	FLTRXS	FL3	e4*168/2013*00016	'21 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Ultra Limited	FLHTK	FL3	e4*168/2013*00016	'21 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Ultra Limited Anniversary	FLHTKANV	FL3	e4*168/2013*00016	'23 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Street Glide Special Anniversary	FLHXSANV	FL3	e4*168/2013*00016	'22 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Road Glide Special Anniversary	FLTRXSANV	FL3	e4*168/2013*00016	'22 -'	1868	114	RA149	RA146

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HARLEY DAVIDSON									
Handelsmarke									
---									
Modellreihe	Modellname	Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	ccu	cu	Adapter-Ausführungen	
								Kupplungshebel	Bremshebel
Touring	Ultra Limited Shrine Edition	FLHTK SHRINE	FL3	e4*168/2013*00016	'22 -'	1868	114	RA149	RA146
Touring	Road Glide Limited	FLTRK	FL3	e4*168/2013*00016	'20 -'	1868	114	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Limited CVO 117	FLHTKSE	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1923	117	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Limited CVO Anniversary 117	FLHTKSE-ANV	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1923	117	RA152	RA146
Touring	Road Glide CVO 117	FLTRXSE	FL3	e4*168/2013*00016	'17 -'	1923	117	RA152	RA146
Touring	Electra Glide Limited CVO 117	FLHTKSE	FL3	e4*168/2013*00016	'21 -'	1923	117	RA149	RA146
Touring	CVO Road Glide Limited Anniversary	FLTRKSEANV	FL3	e4*168/2013*00016	'23 -'	1923	117	RA149	RA146
Touring	Road Glide CVO	FLTRXSE	FL3	e4*168/2013*00016	'21 -'	1923	117	RA149	RA146
Touring	Street Glide	FLHX	FL4	e4*168/2013*00166	'24 -'	1923	117	RA259	RA260
Touring	Street Glide ST	FLHXST	FL3	e4*168/2013*00016	'22 -'	1923	117	RA149	RA146
Touring	Street Glide Ultra	FLHXU	FL4	e4*168/2013*00166	'24 -'	1923	117	RA259	RA260
Touring	Road Glide	FLTRX	FL4	e4*168/2013*00166	'24 -'	1923	117	RA259	RA260
Touring	Road Glide ST	FLTRXST	FL3	e4*168/2013*00016	'22 -'	1923	117	RA149	RA146
Touring	Road Glide CVO	FLTRXSE	FL4	e4*168/2013*00166	'24 -'	1977	121	RA259	RA260
Touring	CVO Street Glide	FLHXSE	FL4	e4*168/2013*00166	'24 -'	1977	121	RA259	RA260
Touring	CVO Road Glide	FLTRXSE	FL4	e4*168/2013*00166	'24 -'	1977	121	RA259	RA260
Touring	CVO Road Glide ST	FLTRXSTSE	FL4	e4*168/2013*00166	'24 -'	1977	121	RA259	RA260

## HONDA

Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
C 125 A Super Cub	JA48	e13*168/2013*00481	'15 -'	keine	RA160
C 125 A Super Cub	JA58	e13*168/2013*01094	'22 -'	keine	RA160
CA 125 Rebel	JC24	H058	'95 -'96	RA49	RA160 / *3)
CA 125 Rebel	JC26	H701	'97 -'00	RA49	RA160 / *3)
CB 125 F CBS	JC64	e4*2002/24*3130	'15 -'	RA202/*13)	RA160 / *3)
CB 125 F CBS	JC74	e4*168/2013*00047	'18 -'	RA202/*13)	RA160 / *3)
CB 125 FM (CBF125MM)	JC84	e4*168/2013*00136	'20 -'	RA193	RA160
CB 125 R (CBF 125NA)	JC79	e13*168/2013*00315	'18 -'	RA49	RA160 / *3)
CB 125 R Neo Sports Café	JC91	e13*168/2013*00929	'21 -'	RA49	RA160
CBF 125 NA (CB 125 R)	JC95	e13*168/2013*01990*	'24 -'	RA202	RA160
CBR125R	JC34	e13*2002/24*0004	'04 -'	RA46	RA160 / *3)
CBR125R	JC39	e13*2002/24*0185	'07 -'	RA46	RA160 / *3)
CBR125R	JC50	e13*2002/24*0445	'10 -'	RA46	RA160 / *3)
MSX 125 / GROM	JC61	e13*2002/24*0628	'13 -'	RA49	RA160 / *3)
MSX 125 / GROM	JC75	e13*168/2013*00080	'16 -'	RA49	RA160 / *3)
MSX 125 A / GROM	JC92	e13*168/2013*00978	'21 -'	RA49	RA160
NSR 125 R	JC22	K353	'97 -'03	RA49	RA160 / *3)
NSS 125 Forza	JF60	e4*2002/24*3136	'15 -'	RA115	RA25
NSS 125 Forza (NSS125AD)	JF69	e4*168/2013*00044	'18 -'	RA115	RA25

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HONDA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
NSS 125 Forza (NSS125AD)	JK02	e4*168/2013*00145	'21 -'	RA115	RA25
SH 125 i	JF68	e4*168/2013*00045	'17 -'	RA115	RA25
SH 125 i	JF90	e4*168/2013*00127	'20 -'	RA115	RA25
ST 125 Dax	JB04	e13*168/2013*01343	'22 -'	keine	RA160
ST 125 A Dax	JB06	e13*168/2013*02293	'25 -'	keine	RA160
VT125C Shadow	JC29	K406	'92 -'	RA49	RA25
VT125C Shadow	JC31	e9*92/61*0043	'01 -'	RA49	RA25
XL 125 V Varadero	JC32	e9*92/61*0053	'04 -'10	RA91	RA160 / *3)
XL 125 V Varadero	JC49	e9*2002/24*0424	'11 -'13	RA91	RA160 / *3)
Monkey 125	JB02	e13*168/2013*00410	'18 -'	RA49	RA160 / *3)
Z 125 MA Monkey	JB03	e13*168/2013*01085	'22 -'	RA202	RA160
Z 125 MA (Monkey)	JB05	e13*168/2013*02259	'24 -'	RA202	RA160
SH 150	KF13	e4*2002/24*2897	'14 -'	RA115	RA25
SH 150 i	KF23	e4*168/2013*00046	'17 -'	RA115	RA25
SH 150 i	KF40	e4*168/2013*00128	'20 -'	RA115	RA25
CBR 250 R	MC41	e13*2002/24*0457	'11 -'	RA49	RA160 / *3)
CRF 250 L / M	MD38	e13*2002/24*0568	'12 -'	RA261 / *34	RA160 / *35
CRF 250 LA / RLA	MD44	e13*168/2013*00068	'16 -'	RA261 / *34	RA160 / *35
CRF 250 LA / RLA	MD51	e13*168/2013*02370	'25 -'	RA261 / *34	RA160 / *35
NX250 Dominator	MD21	E843	'88 -'	RA49	RA25
NX250 Dominator	MD25	F542	'91 -'	RA49	RA25
VTR 250	MC33	e4*2002/24*2137	'09 -'	RA49	RA25
CB 300 R Neo Sports Café	NC55	e13*168/2013*00368	'17 -'	RA49	RA160 / *3)
CBR 300 R	NC51	e13*2002/24*0673	'14 -'	RA49	RA160 / *3)
CRF 300 LA / RLA	ND16	e13*168/2013*00928	'21 -'	RA261 / *34)	RA160 / *35)
CRF 300 LA / RLA	ND22	e13*168/2013*02369	'24 -'	RA261 / *34)	RA160 / *35)
NSS 300 Forza	NF04	e13*2002/24*0625	'13 -'	RA115	RA25
NSS 300 Forza	NF08	e4*168/2013*00087	'18 -'	RA115	RA25
SH 300 i	NF02	e3*2002/24*0447	'07 -'15	RA115	RA25
SH 300 i	NF05	e4*168/2013*00001	'15 -'	RA115	RA25
GB350S	NC59	e6*168/2013*00155	'24 -'	RA258	RA257
NSS 350 Forza	NF10	e4*168/2013*00146	'21 -'	RA115	RA25
SH 350 i	NF11	e4*168/2013*00149	'21 -'	RA115	RA25
RVF 400	NC35	EBE	'94 -'	RA49	RA25
FJS 400 SW-T	NF03	e4*2002/24*2045	'09 -'16	RA115	RA25
CB 450 S	PC17	E139	'86 -'	RA49	RA25
CB 500	PC26	G555	'93 -'	RA49	RA25
CB 500 / S	PC32	H418	'97 -'	RA49	RA24
CB 500 F	PC45	e13*2002/24*0601	'13 -'	RA49	RA160 / *3)
CB 500 F	PC58	e13*168/2013*00056	'17 -'	RA202 / *13)	RA160 / *3)
CB 500 F	PC63	e13*168/2013*00508	'19 -'20	RA202 / *13)	RA160 / *3)
CB 500 F	PC63	e13*168/2013*00508	'21 -'	RA202 / *13)	RA25
CB 500 Hornet	PC71	e13*168/2013*01854	'24 -'	RA202	RA25
CB 500 X	PC46	e13*2002/24*0622	'13 -'	RA49	RA160 / *3)
CB 500 X	PC59	e13*168/2013*00093	'17 -'	RA202 / *13)	RA160 / *3)
CB 500 X	PC64	e13*168/2013*00523	'18 -'19	RA202 / *13)	RA160 / *3)
CB 500 X	PC64	e13*168/2013*00523	'20 -'	RA202 / *13)	RA25
CBF 500	PC39	e3*2002/24*0244	'04 -'	RA49	RA25
CBR 500 R	PC44	e13*2002/24*0602	'13 -'	RA49	RA160 / *3)
CBR 500 R	PC57	e13*168/2013*00054	'17 -'	RA202 / *13)	RA160 / *3)

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HONDA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
CBR 500 R	PC62	e13*168/2013*00507	'19 -'20	RA202/*13)	RA160 / *3)
CBR 500 R	PC62	e13*168/2013*00507	'21 -'	RA202/*13)	RA25
CBR 500 R	PC70	e13*168/2013*01853	'23 -'	RA202	RA25
CL 500 A	PC67	e13*168/2013*01526	'22 -'	RA202	RA160
CL 500 A	PC74	e13*168/2013*02309	'24 -'	RA202	RA160
CMX 500 Rebell / S	PC56	e13*168/2013*00086	'17 -'	RA202 / *13)	RA25
CMX 500 A (Rebell /SE)	PC73	e13*168/2013*02266	'24 -'	RA202	RA160
CMX 500 A2 (Rebell /SE)	PC73	e13*168/2013*02266	'24 -'	RA202	RA160
GB 500 Clubman	PC16	EBE	'92 -'	RA49	RA25
NX 500	PC72	e13*168/2013*01855	'24 -'	RA202	RA25
XBR 500 / S	PC15	D861	'85 -'	RA49	RA25
CB 600 F / S Hornet	PC34	K016	'98 -'	RA49	RA25
CB 600 F / S Hornet / F2	PC34	e13*92/61*0020	'00 -'	RA49	RA25
CB 600 F / S Hornet / F2	PC36	e3*92/61*0101	'02 -'	RA49	RA25
CB 600 F / S Hornet	PC41	e3*2002/24*0454	'06 -'	RA48	RA25
CBF 600 N / NA / S / SA	PC38	e3*2002/24*0231	'04 -'	RA49	RA25
CBF 600 N / NA / S / SA	PC43	e3*2002/24*0490	'08 -'	RA48	RA25
CBR 600 F	PC19	E515	'87 -'	RA49	RA25
CBR 600 F	PC23	E978	'89 -'	RA49	RA25
CBR 600 F	PC25	F648	'91 -'	RA49	RA25
CBR 600 F	PC31	H002	'95 -'	RA49	RA25
CBR 600 F	PC35	K294	'99 -'00	RA49	RA25
CBR 600 F / FI / Sport	PC35	e4*92/61*0101	'01 -'	RA49	RA25
CBR 600 F / FA	PC41	e3*2002/24*0454	'11 -'	RA48	RA25
CBR 600 RR	PC37	e4*92/61*0190	'03 -'	RA48	RA31
CBR 600 RR	PC40	e4*2002/24*1247	'07 -'	RA48	RA33
CBR 600 RR	PC69	e4*168/2013*00178	'24 -'	RA120	RA243
FJS 600 Silver Wing / ABS	PF01	e4*92/61*0114	'01 -'07	RA115	RA25
FJS 600 SW-T	PF01	e4*92/61*0114	'11 -'16	RA115	RA25
VT 600 C Shadow	PC21	E839	'88 -'	RA49	RA25
XL 600 RM/LM	PD04	D890	'85 -'86	RA91	RA124
XL 600 RM/LM	PD04	E442	'87 -'	RA91	RA124
XL 600 V Transalp	PD06	E512	'87 -'93	RA91	RA124
XL 600 V Transalp	PD06	E512	'94 -'96	RA91	RA25
XL 600 V Transalp	PD10	H686	'97 -'00	RA91	RA25
CB 650 F	RC75	e13*2002/24*0678	'14 -'	RA101	RA25
CB 650 F	RC75	e13*2002/24*0678	'14 -'	RA101	RA25
CB 650 F	RC97	e13*168/2013*00098	'17 -'	RA101	RA25
CB 650 R	RH02	e13*168/2013*00501	'19 -'	RA101	RA25
CB 650 R	RH02	e13*168/2013*00502	'19 -'	RA101	RA25
CB 650 R	RH08	e4*168/2013*00124	'19 -'	RA101	RA25
CB 650 R	RH08	e4*168/2013*00125	'19 -'	RA101	RA25
CB 650 R	RH16	e13*168/2013*01839	'23 -'	RA101	RA25
CB 650 R	RH16	e13*168/2013*01840	'23 -'	RA101	RA25
CBR 650 F	RC74	e13*2002/24*0677	'14 -'	RA101	RA25
CBR 650 F	RC96	e13*168/2013*00097	'17 -'	RA101	RA25
CBR 650 R	RH01	e13*168/2013*00517	'19 -'	RA101	RA25
CBR 650 R	RH01	e13*168/2013*00518	'19 -'	RA101	RA25
CBR 650 R	RH07	e4*168/2013*00123	'19 -'	RA101	RA25
CBR 650 R	RH07	e4*168/2013*00122	'19 -'	RA101	RA25

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HONDA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
CBR 650 R	RH15	e13*168/2013*01837	'23 - '	RA101	RA25
CBR 650 R	RH15	e13*168/2013*01838	'23 - '	RA101	RA25
FMX 650	RD12	e9*2002/24*0040	'05 - '07	RA91	RA25
FX 650 Vigor	RD09	H569	'99 - '00	RA91	RA24
NTV 650 Revere	RC33	E888	'88 - '	RA49	RA25
NX 650 Dominator(ohne Handschutz / w/out hand guard)	RD02	E851	'88 - '	RA91	RA25
NX 650 Dominator(ohne Handschutz / w/out hand guard)	RD08	H031	'95 - '96	RA91	RA25
NX 650 Dominator(ohne Handschutz / w/out hand guard)	RD08	H031	'97 - '00	RA91	RA96
SLR 650	RD09	H569	'97 - '98	RA91	RA24
XL 650 V Transalp	RD10	e3*92/61*0017	'00 - '01	RA91	RA25
XL 650 V Transalp	RD11	e9*92/91*0077	'02 - '07	RA91	RA25
XRV 650 Africa Twin	RD03	E867	'88 - '90	RA91	RA25
CTX 700 D DCT	RC69	e4*2002/24*3003	'14 - '17	RA115	RA25
CTX 700 N	RC68	e4*2002/24*2994	'14 - '	RA49	RA25
CTX 700 ND DCT	RC68	e4*2002/24*2994	'14 - '16	RA115	RA25
NC 700 Integra Scooter	RC62	e4*2002/24*2788	'12 - '	RA115	RA25
NC 700 S	RC61	e4*2002/24*2824	'12 - '	RA49	RA25
NC 700 X	RC63	e4*2002/24*2789	'12 - '	RA49	RA25
NC 700 SD DCT	RC61	e4*2002/24*2824	'12 - '	Automatik	RA25
NC 700 XD DCT	RC63	e4*2002/24*2789	'12 - '	Automatik	RA25
NT 700 V Deauville	RC52	e9*02002/24*0069	'06 - '	RA49	RA25
NT 700 V Deauville	RC59	e9*2002/24*0422	'11 - '	RA49	RA25
XL 700 V Transalp	RD13	e9*2002/24*0223	'08 - '11	RA91	RA25
XL 700 V Transalp	RD15	e9*2002/24*0426	'11 - '13	RA91	RA25
CB 750 Hornet	RH12	e6*168/2013*00129	'23 - '	RA120	RA25
CB 750 Hornet	RH12	e6*168/2013*00130	'23 - '	RA120	RA25
CB 750 A (Hornet)	RH24	e6*168/2013*00161	'24 - '	RA120	RA25
CB 750 A (Hornet) A2	RH24	e6*168/2013*00162	'24 - '	RA120	RA25
CB 750 Seven Fifty	RC42	G035	'92 - '	RA49	RA25
NC 750 Integra	RC71	e4*2002/24*3034	'14 - '	RA115	RA25
NC 750 Integra	RC89	e4*168/2013*00010	'17 - '	RA115	RA25
NC 750 J NM4 Vultus	RC82	e4*2002/24*3065	'14 - '	Automatik	RA25
NC 750 J NM4 Vultus	RC92	e4*168/2013*00015	'17 - '	Automatik	RA25
NC 750 S	RC70	e4*2002/24*3021	'14 - '	RA49	RA25
NC 750 SD DCT	RC70	e4*2002/24*3021	'14 - '	Automatik	RA25
NC 750 S	RC88	e4*168/2013*00011	'17 - '	RA101	RA25
NC 750 S (A2)	RC88	e4*168/2013*00079	'17 - '	RA101	RA25
NC 750 SD DCT	RC88	e4*168/2013*00011	'16 - '	Automatik	RA25
NC 750 SD DCT (A2)	RC88	e4*168/2013*00079	'18 - '	Automatik	RA25
NC 750 X	RC72	e4*2002/24*3022	'14 - '	RA49	RA25
NC 750 XD DCT	RC72	e4*2002/24*3022	'14 - '	Automatik	RA25
NC 750 XA	RC90	e4*168/2013*00007	'17 - '	RA101	RA25
NC 750 XA (A2)	RC90	e4*168/2013*00078	'16 - '	RA101	RA25
NC 750 XD DCT	RC90	e4*168/2013*00007	'16 - '	Automatik	RA25

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HONDA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
NC 750 XD DCT (A2)	RC90	e4*168/2013*00078	'18 - '	Automatik	RA25
NC 750 XA	RH09	e6*168/2013*00066	'21 - '	RA101	RA25
NC 750 XA (A2)	RH09	e6*168/2013*00067	'21 - '	RA101	RA25
NC 750 XD DCT	RH09	e6*168/2013*00066	'20 - '	Automatik	RA25
NC 750 XD DCT (A2)	RH09	e6*168/2013*00067	'20 - '	Automatik	RA25
NC 750 XA	RH23	e6*168/2013*00164	'25 - '	RA101	RA25
NC 750 XA (A2)	RH23	e6*168/2013*00165	'25 - '	RA101	RA25
NC 750 XD DCT	RH23	e6*168/2013*00164	'25 - '	Automatik	RA25
NC 750 XD DCT (A2)	RH23	e6*168/2013*00165	'25 - '	Automatik	RA25
NSS 750 (Forza 750)	RH11	e6*168/2013*00064	'21 - '	RA115	RA25
NSS 750 (Forza 750)	RH11	e6*168/2013*00065	'21 - '	RA115	RA25
NSS 750 (Forza 750)	RH22	e6*168/2013*00160	'25 - '	RA115	RA130
RVF 750	RC45	G670	'94 - '	RA49	RA25
VF 750 C Magna	RC43	G412	'93 - '	RA49	RA25
VFR 750 F	RC24	E159	'86 - '89	RA77	RA25
VFR 750 F	RC36	F372	'90 - '	RA77	RA25
VFR 750 R	RC30	E840	'88 - '	RA77	RA25
VT 750 Shadow Black Spirit	RC53	e4*2002/24*1355	'14 - '	RA49	RA25
X-ADV 750	RC95	e4*168/2013*00060	'17 - '	RA115	RA25
X-ADV 750	RC95	e4*168/2013*00074	'17 - '	RA115	RA25
X-ADV 750	RH10	e6*168/2013*00057	'21 - '	RA115	RA25
X-ADV 750	RH10	e6*168/2013*00058	'21 - '	RA115	RA25
ADV 750	RH21	e6*168/2013*00157	'25 - '	RA115	RA130
XL 750 TransAlp	RD16	e6*168/2013*00133	'23 - '	RA120	RA25
XL 750 TransAlp	RD16	e6*168/2013*00134	'23 - '	RA120	RA25
XL 750 (TransAlp)	RD17	e6*168/2013*00166	'25 - '	RA120	RA25
XLV 750 R	RD01	D141	'83 - '85	RA91	RA124
XRV 750 Africa Twin (ohne Handschutz / w/out hand guard)	RD04	F371	'90 - '92	RA91	RA25
XRV 750 Africa Twin (ohne Handschutz / w/out hand guard)	RD07	G317	'93 - '03	RA91	RA25
VFR 800	RC46	K011	'98 - '	RA77	RA43
VFR 800	RC79	e4*2002/24*3054	'14 - '	RA77	RA25
VFR 800F	RC93	e4*168/2013*00042	'16 - '	RA77	RA25
VFR 800 VTEC	RC46	e1*92/61*0132	'02 - '	RA77	RA25
VFR 800 X Crossrunner	RC60	e4*2002/24*2673	'11 - '	RA77	RA25
VFR 800 X Crossrunner	RC80	e4*2002/24*3110	'14 - '	RA77	RA25
VFR 800 X Crossrunner	RC94	e4*168/2013*00041	'16 - '	RA77	RA25
CB 900 F Hornet (CB 919)	SC48	e13*92/61*0051	'01 - '	RA49	RA25
CBR 900 RR Fireblade	SC28	G034	'92 - '	RA49	RA25
CBR 900 RR Fireblade	SC33	H294	'96 - '	RA49	RA25
CBR 900 RR Fireblade	SC44	e13*92/61*0019	'00 - '	RA49	RA31
CBR 900 RR Fireblade	SC50	e13*92/61*0052	'02 - '	RA48	RA31
CB 1000 F	SC30	G341	'93 - '	RA77	RA25
CB 1000 R / RA	SC60	e4*2002/24*1912	'08 - '	RA47	RA33
CB 1000 R	SC80	e4*168/2013*00080	'18 - '	RA120	RA33
CB 1000 (Hornet)	SC86	e4*168/2013*00184	'24 - '	RA120	RA243
CB 1000 SP (Hornet SP)	SC86	e4*168/2013*00184	'24 - '	RA120	RA243

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HONDA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von- / bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
CBF 1000	SC58	e3*2002/24*0373	'06 - '	RA77	RA25
CBF 1000 F / FA	SC64	e4*2002/24*2395	'09 - '	RA47	RA25
CBR 1000 F	SC21	E513	'87 - '	RA77	RA25
CBR 1000 F	SC24	F143	'93 - '	RA77	RA25
CBR 1000 RR Fireblade	SC57	e4*2002/24*0269	'04 - '	RA47	RA33
CBR 1000 RR Fireblade	SC59	e4*2002/24*1726	'08 - '	RA48	RA33
CBR 1000 RR Fireblade	SC77	e4*168/2013*00054	'17 - '	RA120 / *4)	RA33
CBR 1000 RR Fireblade SP	SC77	e4*168/2013*00054	'17 - '	RA120 / *4)	RA33
CBR 1000 RR-R Fireblade (Nissin Bremse)	SC82	e4*168/2013*00126	'19 - '	RA120 / *4)	RA33
CBR 1000 RR-R Fireblade SP (Brembo Bremse)	SC82	e4*168/2013*00126	'19 - '	RA120 / *4)	RA95
CRF 1000 Africa Twin	SD04	e4*2002/24*3185	'16 - '	RA44	RA25
CRF 1000 Africa Twin DCT	SD04	e4*2002/24*3185	'16 - '	Automatik	RA25
CRF 1000 Africa Twin	SD06	e4*168/2013*00033	'16 - '	RA44	RA25
CRF 1000 Africa Twin DCT	SD06	e4*168/2013*00033	'16 - '	Automatik	RA25
VTR 1000 F / Firestorm	SC36	e13*92/61*0044	'97 - '	RA77	RA25
VTR (RVT) 1000 SP1 / SP2	SC45	e4*92/61*0061	'00 - '	RA47	RA31
XL1000V Varadero	SD01	e4*92/61*0009	'99 - '	RA91	RA43
XL1000V Varadero (ohne Handschutz / w/out hand guard)	SD02	e9*92/61*0059	'01 - '	RA91	RA43
XL 1000 V Varadero	SD03	e9*2002/24*0421	'10 - '13	RA91	RA43
CB 1100 / EX / RS / GIO special	SC65	e4*2002/24*2859	'13 - '	RA47	RA25
CB 1100 / EX / RS / GIO special	SC78	e4*168/2013*00048	'17 - '	RA47	RA25
CB 1100 SF / ED / X-11 / X-Eleven	SC42	e4*92/61*0026	'99 - '	RA49	RA43
CBR 1100 XX / Blackbird	SC35	H541	'96 - '	RA77	RA43
CBR 1100 XX / Blackbird	SC35	e13*92/61*0043	'00 - '	RA77	RA43
CMX 1100 Rebel	SC83	e6*168/2013*00063	'21 - '	RA129	RA130
CMX 1100 Rebel DCT	SC83	e6*168/2013*00063	'21 - '	Automatik	RA130
CMX1100A (Rebel SE / T)	SC87	e6*168/2013*00158	'24 - '	RA129	RA130
CMX1100A2 (Rebel SE / T)	SC87	e6*168/2013*00158	'24 - '	RA129	RA130
CMX1100D (Rebel SE / T)	SC87	e6*168/2013*00158	'24 - '	RA129	RA130
CMX1100D2 (Rebel SE / T)	SC87	e6*168/2013*00158	'24 - '	RA129	RA130
CMX1100D3 (Rebel SE / T)	SC87	e6*168/2013*00158	'24 - '	RA129	RA130
CMX1100A (Rebel SE / T DCT)	SC87	e6*168/2013*00158	'24 - '	Automatik	RA130
CMX1100A2 (Rebel SE / T DCT)	SC87	e6*168/2013*00158	'24 - '	Automatik	RA130
CMX1100D (Rebel SE / T DCT)	SC87	e6*168/2013*00158	'24 - '	Automatik	RA130
CMX1100D2 (Rebel SE / T DCT)	SC87	e6*168/2013*00158	'24 - '	Automatik	RA130
CMX1100D3 (Rebel SE / T DCT)	SC87	e6*168/2013*00158	'24 - '	Automatik	RA130
CRF 1100 Africa Twin	SD08	e4*168/2013*00118	'19 - '	RA129	RA130
CRF 1100 Africa Twin DCT	SD08	e4*168/2013*00118	'19 - '	Automatik	RA130

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HONDA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
CRF 1100 Africa Twin Adventure Sports	SD09	e4*168/2013*00115	'19 -'	RA129	RA130
CRF 1100 Africa Twin Adventure Sports DCT	SD09	e4*168/2013*00115	'19 -'	Automatik	RA130
CRF 1100 Africa Twin	SD13	e4*168/2013*00174	'23 -'	RA129	RA130
CRF 1100 Africa Twin DCT	SD13	e4*168/2013*00174	'23 -'	Automatik	RA130
CRF 1100 Africa Twin Adventure Sports	SD14	e4*168/2013*00172	'23 -'	RA129	RA130
CRF 1100 Africa Twin Adventure Sports DCT	SD14	e4*168/2013*00172	'23 -'	Automatik	RA130
NT 1100	SC84	e4*168/2013*00155	'22 -'	RA129	RA130
NT 1100 DCT	SC84	e4*168/2013*00155	'22 -'	Automatik	RA130
NT 1100A	SC88	e4*168/2013*00185	'22 -'	RA129	RA130
NT 1100D	SC88	e4*168/2013*00185	'22 -'	RA129	RA130
NT 1100A DCT	SC88	e4*168/2013*00185	'22 -'	Automatik	RA130
NT 1100D DCT	SC88	e4*168/2013*00185	'22 -'	Automatik	RA130
NT 1100 DE	SC89	e4*168/2013*00189	'22 -'	Automatik	RA130
ST 1100 Pan European	SC26	F440	'90 -'	RA77	RA25
VFR 1200	SC63	e4*2002/24*2383	'10 -'	RA77	RA22
VFR 1200 F	SC63	e4*2002/24*2383	'10 -'	RA77	RA22
VFR 1200 Crossrunner	SC70	e4*2002/24*2701	'12 -'	RA77	RA25
VFR 1200 X Crosstourer DCT	SC70	e4*2002/24*2701	'12 -'	Automatik	RA25
VFR 1200 X Crosstourer	SC70	e4*2002/24*2701	'12 -'	RA77	RA25
VFR 1200 X Crosstourer DCT	SC76	e4*168/2013*00012	'16 -'	Automatik	RA25
VFR 1200 X Crosstourer	SC76	e4*168/2013*00012	'16 -'	RA77	RA25
CB 1300 F / S	SC54	e4*92/61*0187	'05 -'	RA47	RA25
CB 1300 X4	SC38	EBE	'97 -'	RA77	RA25
ST 1300 / A Pan European	SC51	e1*92/61*0147	'02 -'07	RA77	RA43
VTX 1300	SC52	e4*92/61*0152	'03 -'	RA49	RA25
F6C	SC34	H582	'97 -'04	RA77	RA25
GL1800A	SC47	e4*92/61*0107	'01 -'	RA90	RA89
GL1800A	SC68	e4*2002/24*2803	'12 -'	RA90	RA89
GL1800 Goldwing	SC79	e4*168/2013*00075	'18 -'	RA90	RA89
GL1800 Goldwing DCT	SC79	e4*168/2013*00075	'18 -'	Automatik	RA89
VTX1800	SC46	e4*92/61*0113	'02 -'04	RA77	RA25

HOREX					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
VR6 Classic	VR	e1*168/2013*00088	'18 -'	RA17	RA105
VR6 Coffee Racer	VR	e1*168/2013*00088	'18 -'	RA17	RA105

HUSQVARNA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
SM 125 S	H2	e3*92/61*0029	'07 -'10	RA220	RA38
SMR / SMS4 125 4T	A5	e3*2002/24*0573	'11 -'	RA220	RA38
SMS 125 2T	H2	e3*2002/24*0029	'11 -'	RA220	RA38

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

HUSQVARNA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Svartpilen 125	HQV 125	e1*168/2013*00271	'21 -'	RA122	RA52
Svartpilen 125	IS HQV	e1*168/2013*00361	'23 -'	RA216	RA217
TE 125 4T	A5	e3*2002/24*0573	'11 -'	RA220	RA38
WRE 125	H2	e3*2002/24*0029	'06 -'	RA122 / *5)	RA38
Vitpilen 125	IS HQV	e1*168/2013*00361	'23 -'	RA216	RA217
TE 250 /450 /510 4T	H8	e3*92/61*0100	'05 -'	RA61	RA188
TE 250 /300 /450 /510 ie	A2	e3*2002/24*0482	'08 -'10	RA61	RA188
SM 400R / 450R / 510R	H8	e3*92/61*0100	'06 -'07	RA61	RA17
Vitpilen / Svartpilen 401	HQV 401	e1*168/2013*00064	'18 -'	RA122 / *5)	RA52
Vitpilen / Svartpilen 401	IS HQV	e1*168/2013*00362	'23 -'	RA216	RA217
SM 450 R / 510 R	A2	e3*2002/24*0482	'08 -'	RA61	RA17
SM 610	A1	e3*2002/24*0303	'05 -'	RA220	RA96
TE 610	A1	e3*2002/24*0303	'05 -'	RA220	RA188
SMS 630 ie	A4	e3*2002/24*0557	'10 -'	RA61	RA17
TE 630 ie	A4	e3*2002/24*0557	'10 -'	RA61	RA188
TR 650	A8/0H11	e3*2002/24*0592	'10 -'	RA9	RA24
Svartpilen 701	HQV 701	e1*168/2013*00065	'19 -'	RA231 / *22)	RA230 / *20)
Svartpilen 701	HQV 701	e1*168/2013*00066	'19 -'	RA231 / *22)	RA230 / *20)
Vitpilen 701	HQV 701	e1*168/2013*00065	'18 -'	RA127 / *1)	RA13 / *9)
Vitpilen 701	HQV 701	e1*168/2013*00066	'18 -'	RA127 / *1)	RA13 / *9)
701 Enduro	Husqvarna 701	e1*2002/24*0690	'15 -'	RA231 / *22)	RA230 / *20)
701 Enduro	Husqvarna 701	e1*168/2013*00032	'16 -'23	RA231 / *22)	RA230 / *20)
701 Enduro	Husqvarna 701	e1*168/2013*00034	'16 -'23	RA231 / *22)	RA230 / *20)
701 Enduro	Husqvarna 701	e1*168/2013*00032	'24 -'	RA242	RA230
701 Enduro	Husqvarna 701	e1*168/2013*00034	'24 -'	RA242	RA230
701 Supermoto	Husqvarna 701	e1*2002/24*0690	'15 -'	RA231 / *22)	RA230 / *20)
701 Supermoto	Husqvarna 701	e1*168/2013*00032	'16 -'23	RA231 / *22)	RA230 / *20)
701 Supermoto	Husqvarna 701	e1*168/2013*00034	'16 -'23	RA231 / *22)	RA230 / *20)
701 Supermoto	Husqvarna 701	e1*168/2013*00032	'24 -'	RA242	RA230
701 Supermoto	Husqvarna 701	e1*168/2013*00034	'24 -'	RA242	RA230
801 Svartpilen	HQV CV1	e1*168/2013*00376	'23 -'	RA237 / *21)	RA107
801 Vitpilen	HQV CV1	e1*168/2013*00376	'23 -'	RA237 / *21)	RA107
Nuda 900	A7	e3*2002/24*0585	'12 -'	RA10	RA13 / *9)
Norden 901	HQV N	e1*168/2013*00295	'21 -'	RA117	RA116

INDIAN					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
FTR1200 / S / Race Replika / Sport / Carbon / Rally	R	e4*168/2013*00095	'19 -'	RA237 / *21)	RA95
FTR1200	3	e4*168/2013*00096	'19 -'	RA237 / *21)	RA95
Scout	M	e4*168/2013*00030	'17 -'	RA181	RA158
Scout ABS	2	e4*168/2013*00031	'19 -'	RA181	RA158
Bobber	M	e4*168/2013*00030	'18 -'	RA181	RA158
Bobber ABS	2	e4*168/2013*00031	'18 -'	RA181	RA158
Sixty	M	e4*168/2013*00030	'17 -'	RA181	RA158
Sixty ABS	2	e4*168/2013*00031	'19 -'	RA181	RA158
Bobber Twenty	2	e4*168/2013*00031	'20 -'	RA181	RA158
Bobber Twenty ABS	2	e4*168/2013*00031	'20 -'	RA181	RA158

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

INDIAN					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
100th Anniversary	2	e4*168/2013*00031	'20 - '	RA181	RA158
Bobber Sixty	2	e4*168/2013*00031	'20 - '	RA181	RA158
Bobber Sixty ABS	2	e4*168/2013*00031	'20 - '	RA181	RA158
Scout 101	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Super Scout	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Scout Classic	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Scout Classic Limited	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Scout Classic Limited + Tech	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Scout Classic Limited + Tech	4	e4*168/2013*00176	'24 - '	RA251	RA250
Bobber	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Scout Bobber Limited	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Scout Bobber Limited + Tech	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Scout Bobber Limited + Tech	4	e4*168/2013*00176	'24 - '	RA251	RA250
Sport Scout	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Sport Scout Limited	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Sport Scout Limited + Tech	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Sport Scout Limited + Tech	4	e4*168/2013*00176	'24 - '	RA251	RA250
Sport Scout Sixty	4	e4*168/2013*00176	'24 - '	RA251	RA250
Sport Scout Sixty Limited	4	e4*168/2013*00176	'24 - '	RA251	RA250
Super Scout Limited +Tech	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Scout Sixty Bobber	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Scout Sixty Bobber Limited	S	e4*168/2013*00175	'24 - '	RA251	RA250
Scout Sixty Bobber	4	e4*168/2013*00176	'24 - '	RA251	RA250
Scout Sixty Bobber Limited	4	e4*168/2013*00176	'24 - '	RA251	RA250
Scout Sixty Classic	4	e4*168/2013*00176	'24 - '	RA251	RA250
Scout Sixty Classic Limited	4	e4*168/2013*00176	'24 - '	RA251	RA250

KAWASAKI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Ninja E-1	NX011A	e4*168/2013*00168	'23 - '	Keine	RA29
Z E-1	NR011A	e4*168/2013*00169	'23 - '	Keine	RA29
KLX 125	LX125C	e1*2002/24*0441	'10 - '	RA53	RA29
KMX 125 B	MX125B	H535	'91 - '	RA103	RA29
Ninja 125 / Performance	BX125A	e1*168/2013*00106	'18 - '	RA53	RA29
Ninja 125 / Performance	BX125B	e1*168/2013*00260	'20 - '	RA53	RA29
Z 125 / Performance	BR125K	e1*168/2013*00107	'18 - '	RA53	RA29
Z 125 / Performance	BR125L	e1*168/2013*00261	'20 - '	RA53	RA29
W 230 (Meguro S1)	BJ230A	e1*168/2013*00379	'24 - '	RA53	RA29
KLR 250	KL250D	D527	'91 - '	RA103	RA29
KLX 250 S	LX250S	e1*2002/24*0384	'11 - '	RA53	RA29
Ninja 250 R	EX250K	e1*2002/24*0351	'08 - '	RA53	RA29
Ninja 250 SL	BX250A	e1*2002/24*0639	'15 - '	RA53	RA29
Z 250 SL	BR250E	e1*2002/24*0640	'15 - '	RA53	RA29
ZZR 250 H	EX250H	e1*92/61*00076	'01 - '	RA55	RA29
Versys X300	LE300C	e4*168/2013*00049	'17 - '	RA53	RA29
Ninja 300 (ABS)	EX300A	e1*2002/24*0572	'13 - '	RA53	RA29
Z 300	ER300A	e1*2002/24*0663	'15 - '	RA53	RA29
Ninja 400 R	ZX400	EBE	'11 - '	RA55	RA37

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

KAWASAKI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Ninja 400	EX400G	e1*168/2013*00067	'18 -'	RA53	RA29
Ninja 400 / Performance	EX400L	e1*168/2013*00308	'22 -'	RA53	RA29
Ninja ZX-4RR	ZX400P	e1*168/2013*00323	'24 -'	RA180	RA252
Z 400	ER400D	e1*168/2013*00142	'19 -'	RA53	RA29
Z 400 / Performance	ER400F	e1*168/2013*00309	'22 -'	RA53	RA29
ZXR 400	ZX400L	F669	'91 -'	RA55	RA23
Ninja 7 Hybrid (451ccm)	CX500A	e4*168/2013*00177	'24 -'	keine	RA29
Ninja 7 Hybrid (451ccm)	CX500C	e4*168/2013*00186	'24 -'	keine	RA29
Z7 Hybrid (451ccm)	CR500A	e4*168/2013*00180	'24 -'	keine	RA29
Eliminator 500 (SE)	EL450A	e1*168/2013*00347	'24 -'	RA53	RA29
500 Ninja / R	EX500	EBE	'89 -'	RA55	RA23
ER-5	ER500A	H570	'97 -'	RA53	RA23
ER-5	ER500A	H570	'98 - 99	RA55	RA23
ER-5	ER500A	e1*92/61*00039	'00 -'	RA55	RA23
GPZ 500 S	EX500A	E444	'87 -'	RA53	RA23
GPZ 500 S	EX500D/E	G587	'92 -'	RA55	RA23
GPZ 500 S	EX500D/E	e4*92/61*0132	'00 -'	RA55	RA23
KLE 500	LE500A	F670	'91 -'	RA55	RA23
KLE 500	LE500A	e1*92/61*00074	'99 -'	RA55	RA23
Ninja 500 SE	EX500G	e1*168/2013*00366	'24 -'	RA53	RA29
Z 500 / SE Sport	ER500E	e1*168/2013*00365	'24 -'	RA53	RA29
Zephyr 550	ZR550B	F540	'91 -'	RA55	RA23
KLR 600 A/B	KL600A/B	D317	'84 -'	RA103	RA29
ZX-6 R	ZX600F	G937	'95 -'	RA55	RA23
ZX-6 R	ZX600G	H967	'98 -'	RA55	RA23
ZX-6 R	ZX600J	e4*92/61*0042	'00 -'	RA56	RA23
ZX-6 R	ZX600P	e4*2002/24*1274	'07 -'	RA56	RA42
ZX-6 R	ZX600R	e4*2002/24*2077	'09 -'	RA56	RA42
ZX-6 RR	ZX600K	e1*92/61*0174	'03 -'	RA56	RA23
ZX-6 RR	ZX600N	e4*2002/24*0364	'05 -'	RA56	RA34
ZZR 600	ZX600D	F382	'90 - 93	RA55	RA23
ZZR 600	ZX600E	G202	'94 - 01	RA55	RA23
ZZR 600	ZX600E	e4*92/61*0131	'02 - 03	RA55	RA23
ZZR 600	ZX600E	e4*92/61*0131	'04 - 05	RA56	RA23
ZZR 600	ZX600E	e4*92/61*0131	'06 -'	RA55	RA23
ZX-6 R	ZX636A	e1*92/61*0141	'02 -'	RA56	RA23
ZX-6 R	ZX636B	e4*92/61*0180	'03 -'	RA56	RA23
ZX-6 R/RR	ZX636C	e1*2002/24*0229	'05 -'	RA56	RA34
ZX-6 R	ZX636E	e1*2002/24*0571	'13 -'	RA56	RA42
ZX-6 R	ZX636G	e1*168/2013*00104	'19 -'	RA55	RA42
ZX-6 R	ZX636J	e1*168/2013*00330	'24 -'	RA55	RA42
ER-6 F	EX650A	e1*2002/24*0269	'06 -'	RA55	RA23
ER-6 F	EX650C	e1*2002/24*0417	'09 -'	RA55	RA37
ER-6 F	EX650E	e1*2002/24*0538	'12 -'	RA55	RA37
ER-6 N	ER650A	e1*2002/24*0260	'05 -'	RA55	RA23
ER-6 N	ER650C	e1*2002/24*0409	'09 -'	RA55	RA37
ER-6 N	ER650E	e1*2002/24*0533	'12 -'	RA55	RA37
KL 650 Tengai	KL650B	E393	'89 -'	RA103	RA29
KLR 650	KL650A	E393	'87 -'	RA103	RA29
KLR 650	KL650C	G935	'95 -'	RA103	RA29

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

KAWASAKI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
KLR 650	KL650C	e1*92/61*00010	'99 -'	RA103	RA29
Versys	LE650A	e1*2002/24*0305	'07 -'08	RA55	RA23
Versys	LE650A	e1*2002/24*0305	'09 -'	RA55	RA37
Versys	LE650C	e1*2002/24*0462	'09 -'14	RA55	RA37
Versys	LE650E	e1*2002/24*0653	'15 -'	RA55	RA26
Versys	LE650E	e1*168/2013*00027	'15 -'	RA55	RA26
Versys	LE650EA2	e1*168/2013*00028	'15 -'	RA55	RA26
Versys	LE650H	e1*168/2013*00299	'22 -'	RA55	RA26
Versys	LE650HA2	e1*168/2013*00300	'22 -'	RA55	RA26
Versys	LE650J	e1*168/2013*00313	'23 -'	RA55	RA26
Versys	LE650JA2	e1*168/2013*00314	'23 -'	RA55	RA26
Ninja 650	EX650K	e4*168/2013*00039	'17 -'	RA55	RA26
Ninja 650 (A2)	EX650KA2	e4*168/2013*00040	'17 -'	RA55	RA26
Ninja 650 / Performance / Tourer	EX650M	e1*168/2013*00182	'19 -'	RA55	RA26
Ninja 650 (A2) / Performance / Tourer	EX650MA2	e1*168/2013*00183	'19 -'	RA55	RA26
Ninja 650 / Sport / Tourer	EX650S	e1*168/2013*00320	'22 -'	RA180/*11)	RA26
Ninja 650 / Sport / Tourer (A2)	EX650SA2	e1*168/2013*00321	'22 -'	RA180/*11)	RA26
Vulcan 650 S	EN650A	e1*2002/24*0662	'15 -'	RA55	RA26
Vulcan 650 S	EN650D	e1*168/2013*00024	'17 -'	RA55	RA26
Vulcan 650 S	EN650DA2	e1*168/2013*00025	'16 -'	RA55	RA26
Vulcan 650 S / Performance / Tourer	EN650J	e1*168/2013*00257	'20 -'	RA55	RA26
Vulcan 650 S / Performance / Tourer	EN650JA2	e1*168/2013*00258	'20 -'	RA55	RA26
Vulcan 650 S / Performance / Tourer	EN650M	e1*168/2013*00345	'23 -'	RA55	RA26
Vulcan 650 S / Performance / Tourer	EN650MA2	e1*168/2013*00346	'23 -'	RA55	RA26
Z 650	ER650H	e1*168/2013*00037	'17 -'	RA55	RA26
Z 650 (A2)	ER650HA2	e1*168/2013*00038	'17 -'	RA55	RA26
Z 650 / Performance	ER650K	e1*168/2013*00180	'19 -'	RA55	RA26
Z 650 (A2) / Performance	ER650KA2	e1*168/2013*00181	'19 -'	RA55	RA26
Z 650 /Sport / 50th Anni. /Performance	ER650S	e1*168/2013*00318	'22 -'	RA180/*11)	RA26
Z 650 /Sport / 50th Anni. /Performance (A2)	ER650SA2	e1*168/2013*00319	'22 -'	RA180/*11)	RA26
Z 650 RS / 50th Anniversary	ER650M	e1*168/2013*00292	'22 -'	RA180/*11)	RA26
Z 650 RS / 50th Anniversary (A2)	ER650MA2	e1*168/2013*00291	'22 -'	RA180/*11)	RA26
Z 650 RS	ER650R	e1*168/2013*00324	'24 -'	RA180/*11)	RA26
Z 650 RS (A2)	ER650RA2	e1*168/2013*00325	'24 -'	RA180/*11)	RA26
GPX 750 R	ZX750F	E396	'87 -'	RA12	RA23
Z 750 / S	ZR750J	e1*92/61*0197	'04 -'	RA55	RA23
Z 750 S	ZR750K	EBE	'05 -'06	RA55	RA23
Z 750	ZR750L	e1*2002/24*0309	'07 -'	RA56	RA26
Z 750	ZR750M	EBE	'07 -'12	RA56	RA26
Z 750 R	ZR750N	e1*2002/24*0487	'11 -'	RA56	RA42
ZR 7 / S	ZR750F	e1*92/61*00023	'99 -'	RA55	RA23

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

KAWASAKI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
ZR 750 Zephyr	ZR750C	F541	'91 -'	RA55	RA23
ZR 750 Zephyr	ZR750D	F541	'96 -'	RA55	RA23
ZX-7 R / RR	ZX750N/P	H202	'95 -'	RA12	RA23
ZXR 750	ZX750H	F102	'89 -'	RA12	RA23
ZXR 750	ZX750J	F671	'91 -'	RA12	RA23
ZXR 750	ZX750L	G154	'93 -'	RA12	RA23
ZXR 750 R	ZX750J	F671	'91 -'	RA12	RA23
ZXR 750 R	ZX750M	G154	'93 -'	RA12	RA23
W 800	EJ800A	e1*2002/24*0497	'11 -'	RA55	RA23
W 800 / Street / Cafe	EJ800B	e1*168/2013*00141	'19 -'	RA55	RA23
W 800 Standard	EJ800E	e1*168/2013*00259	'21 -'	RA55	RA23
Z 800	ZR800A	e4*2002/24*2908	'13 -'	RA56	RA26
Z 800 , ABS	ZR800C	e4*2002/24*2909	'13 -'	RA56	RA26
Z 800	ZR800E	e4*2002/24*3207	'16 -'	RA56	RA26
Z 800 ABS	ZR800F	e4*2002/24*3208	'16 -'	RA56	RA26
GPZ 900 R	ZX900A	D363	'90 -'	RA12	RA23
Z 900	ZR900B	e1*168/2013*00043	'17 -'	RA55	RA26
Z 900	ZR900D	e1*168/2013*00060	'18 -'	RA55	RA26
Z 900	ZR900DA2	e1*168/2013*00061	'18 -'	RA55	RA26
Z 900 / Performance	ZR900F	e1*168/2013*00176	'19 -'	RA180(*11)	RA26
Z 900 / Performance	ZR900H	e1*168/2013*00177	'19 -'	RA55	RA26
Z 900 / Performance	ZR900HA2	e1*168/2013*00178	'19 -'	RA55	RA26
Z 900 / Performance / 50th Anniversary	ZR900P	e1*168/2013*00311	'22 -'	RA180(*11)	RA26
Z 900 / Performance / 50th Anniversary	ZR900PA2	e1*168/2013*00312	'22 -'	RA180(*11)	RA26
Z 900 RS / Performance	ZR900C	e1*168/2013*00057	'18 -'	RA55	RA42
Z 900 RS Cafe / Performance	ZR900C	e1*168/2013*00057	'18 -'	RA55	RA42
Z 900 RS / RS SE / Cafe	ZR900K	e1*168/2013*00238	'20 -'	RA180(*11)	RA42
Z 900 RS 50th Anniversary	ZR900K	e1*168/2013*00238	'22 -'	RA180(*11)	RA42
Z 900 SE	ZR900F	e1*168/2013*00176	'21 -'	RA180(*11)	RA42
Z 900 (SE)	ZR900S	e1*168/2013*00386	'24 -'	RA180	RA159
Z 900 (Performance)	ZR900S	e1*168/2013*00386	'24 -'	RA180	RA89
Z 900	ZR900V	e1*168/2013*00387	'24 -'	RA180	RA89
Z 900	ZR900VA2	e1*168/2013*00388	'24 -'	RA180	RA89
ZX-9 R	ZX900B	G588	'94 -'	RA12	RA23
ZX-9 R	ZX900C	H884	'98 -'	RA55	RA23
ZX-9 R	ZX900E	e1*92/61*00054	'00 -'	RA56	RA23
GPZ 1000 RX	ZXT00A	D994	'81 -'	RA12	RA23
GTR 1000	ZGT00A	E098	'86 -'	RA12	RA23
GTR 1000	ZGT00A	e1*92/61*00022	'99 -'	RA12	RA23
Ninja 1000 / Z 1000 SX	ZXT00G	e1*2002/24*0486	'11 -'	RA56	RA42
Ninja 1000 SX / Performance / Tourer	ZXT02K	e4*168/2013*00116	'20 -'	RA180	RA159
Ninja 1000 SX Performance Tourer	ZXT02K	e4*168/2013*00116	'22 -'	RA180	RA159
Ninja H2	ZXT00N	e4*2002/24*3112	'15 -'16	RA45	RA21
Ninja H2	ZXT00X	e4*168/2013*00040	'17 -'18	RA45	RA21
Ninja H2 / Carbon	ZXT02J	e4*168/2013*00094	'19 -'	RA45	RA21
Ninja H2 SX / SX SE	ZXT02A	e4*168/2013*00073	'18 -'	RA131	RA159

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

KAWASAKI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Ninja H2 SX SE+ / Performance / Tourer	ZXT02A	e4*168/2013*00073	'19 -'	RA131	RA159
Ninja H2 SX / Tourer / Performance Tourer	ZXT02P	e4*168/2013*00153	'22 -'	RA131	RA95
Ninja H2 SX SE / Tourer / Performance	ZXT02P	e4*168/2013*00153	'22 -'	RA131	RA95
Ninja H2 SX SE Performance Tourer	ZXT02P	e4*168/2013*00153	'22 -'	RA131	RA95
Versys 1000	LZT00A	e1*2002/24*0540	'12 -'	RA56	RA23
Versys 1000	LZT00B	e4*2002/24*3111	'15 -'	RA55	RA26
Versys 1000	LZT00B	e4*168/2013*00029	'17 -'	RA55	RA26
Versys 1000 S / SE / GT / LT	LZT00C	e4*168/2013*00086	'19 -'	RA180	RA159
Z 1000	ZRT00A	e1*92/61*0172	'03 -'	RA56	RA23
Z 1000	ZRT00B/C	e4*2002/24*1275	'07 -'	RA56	RA42
Z 1000	ZRT00D/E	e4*2002/24*2374	'10 -'	RA56	RA42
Z 1000	ZRT00F	e4*2002/24*3009	'14 -'	RA56	RA42
Z 1000 / R	ZRT00H	e4*168/2013*00028	'17 -'	RA55	RA42
Z 1000 SX / Tourer	ZXT00G	e1*2002/24*0486	'11 -'	RA56	RA42
Z 1000 SX	ZXT00L	e1*2002/24*0611	'14 -'	RA56	RA42
Z 1000 SX / Tourer	ZXT00W	e4*168/2013*00034	'17 -'	RA55	RA42
Z H2 / Performance	ZRT00K	e4*168/2013*00117	'20 -'	RA131	RA159
Z H2 SE / Performance	ZRT00K	e4*168/2013*00117*0	'21 -'	RA131	RA95
Z H2 / Performance	ZRT00P	e4*168/2013*00162	'23 -'	RA131	RA159
Z H2 SE / Performance	ZRT00P	e4*168/2013*00162	'23 -'	RA131	RA95
ZX-10 / Tomcat	ZXT00B	E795	'88 -'	RA12	RA23
ZX-10 R Ninja	ZXT00C	e4*92/61*0246	'04 -'05	RA56	RA23
ZX-10 R	ZXT00D	e1*2002/24*0270	'06 -'07	RA56	RA42
ZX-10 R	ZXT00E	e1*2002/24*0350	'08 -'09	RA56	RA42
ZX-10 R	ZXT00F	e1*2002/24*0443	'10 -'15	RA56	RA42
ZX-10 R	ZXT00J	e4*2002/24*2548	'11 -'15	RA56	RA42
ZX-10 R / RR	ZXT00S	e4*168/2013*00006	'16 -'18	RA56	RA21
ZX-10 R / SE	ZXT02C	e4*168/2013*00077	'18 -'	RA56	RA21
ZX-10 R / RR / SE	ZXT02E	e4*168/2013*00091	'19 -'	RA56	RA21
ZX-10R / Performance / KRT	ZXT02L	e4*168/2013*00141	'21 -'	RA190	RA95
ZX-10RR / Performance	ZXT02L	e4*168/2013*00141	'21 -'	RA190	RA95
GPZ 1100	ZXT10E	G936	'95 -'	RA12	RA23
Ninja 1100 SX (SE / Performance / Tourer)	ZXT10H	e4*168/2013*00182	'24 -'	RA180	RA159
Versys 1100 (SE / Tourer / Grand Tourer)	LZT10A	e4*168/2013*00188	'24 -'	RA180	RA159
Z 1100 / SE	ZRT10G	e4*168/2013*00193	'26 -'	RA180	RA159
ZR 1100 Zephyr	ZRT10A	F989	'92 -'	RA12	RA23
ZRX 1100	ZRT10C	H619	'96 -'99	RA12	RA23
ZRX 1100	ZRT10C	e4*92/61*0011	'99 -'	RA12	RA23
ZZ-R 1100	ZXT10C	F381	'90 -'	RA12	RA23
ZZ-R 1100	ZXT10D	G203	'93 -'	RA12	RA23
ZRX 1200 C / R / S	ZRT20A	e4*92/61*0106	'01 -'	RA12	RA23
ZX-12 R	ZXT20A	e1*92/61*00065	'00 -'	RA56	RA23
ZZ-R 1200	ZXT20C	e1*92/61*00142	'02 -'	RA12	RA23
GTR 1400	ZGT40A	e1*2002/24*0310	'07 -'	RA51	RA42

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

KAWASAKI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
GTR 1400	ZGT40C	e1*2002/24*0442	'10 -'	RA51	RA42
GTR 1400	ZGT40E	e1*2002/24*0647	'15 -'	RA51	RA42
ZX1400 / ZX14R	ZXT40A	e4*2002/24*0912	'06 -'	RA51	RA42
ZX1400 / ZZR1400	ZXT40C	e4*2002/24*1560	'06 -'	RA51	RA42
ZX1400 / ZZR1400	ZXT40E	e4*2002/24*2810	'12 -'	RA51	RA42
ZX1400 / ZZR1400	ZXT40H	e4*168/2013*00003	'16 -'	RA51	RA42
ZZR 1400 Performance Sport	ZXT40H	e4*168/2013*00003	'16 -'	RA51	RA95
VN 1500 Classic	VNT50D	H366	'98 -'	RA12	RA23
VN 1500 Classic Tourer	VNT50G	H975	'98 -'	RA12	RA23
VN 1500 Classic Tourer	VNT50G	e1*92/61*00055	'00 -'	RA12	RA23
VN 1500 Mean Streak	VNT50P	e1*92/61*00117	'02 -'	RA12	RA23
VN 1500 Classic Fi	VNT50N	e4*92/61*0063	'00 -'	RA12	RA23
VN 1500 Drifter	VNT50J	e1*92/61*00009	'99 -'	RA12	RA23
VN 1600 Classic / Tourer	VNT60A	e1*92/61*0173	'03 -'	RA12	RA23
VN 1600 Mean Streak	VNT60B	e4*92/61*0215	'04 -'	RA12	RA23

KTM					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
125 Duke	KTM IS DUKE	e1*2002/24*0512	'11 -'16	RA122 / *5)	RA52
125 Duke	KTM IS DUKE	e1*168/2013*00047	'17 -'	RA122 / *5)	RA52
125 Duke	KTM IS Dk	e1*168/2013*00359	'23 -'	RA216	RA217
EXC 125	KTM2T-EXC	e1*92/61*00060	'00 -'06	RA61	RA188
EXC 125 / Six Days	KTM 125 EXC	e1*2002/24*0334	'07 -'08	RA61	RA188
EXC 125 / Six Days	KTM 125 EXC	e1*2002/24*0334	'09 -'13	RA231 / *22)	RA188
EXE 125 / Supermoto	KTM 2T-EXE	e1*92/61*00082	'00 -'01	RA61	RA86
RC 125	KTM IS RC	e1*168/2013*00016	'13 -'	RA122 / *5)	RA52
RC 125	KTM IS RC	e1*2002/24*0646	'14 -'16	RA122 / *5)	RA52
RC 125	KTM IS RC	e1*168/2013*00048	'17 -'	RA122 / *5)	RA52
RC 125	KTM IS RC	e1*168/2013*00285	'21 -'	RA122	RA52
KTM 125 Enduro	KTM IS ENDSM	e1*168/2013*00410	'25 -'	RA216	RA217
KTM 125 SMC R	KTM IS ENDSM	e1*168/2013*00410	'25 -'	RA216	RA217
200 Duke	KTM IS Duke	e1*2002/24*0512	'12 -'	RA122 / *5)	RA52
EXC 200	KTM 2T-EXC	e1*92/61*00060	'98 -'99	RA61	RA86
EXC 200	KTM 2T-EXC	e1*92/61*00060	'00 -'06	RA61	RA188
EXC 200	KTM 200 EXC	e1*2002/24*0334	'07 -'07	RA61	RA188
EXC 200	KTM 200 EXC	e1*2002/24*0334	'08 -'13	RA231 / *22)	RA188
RC 200	KTM IS RC	e1*2002/24*0646	'14 -'	RA122 / *5)	RA52
EXC 250	KTM 250 EXC	e1*2000/7*00060	'96 -'97	RA60	RA86
EXC 250	KTM 250 EXC	e1*2000/7*00060	'99 -'99	RA61	RA86
EXC 250	KTM 250 EXC	e1*2000/7*00060	'00 -'05	RA61	RA188
EXC 250 4T Racing	KTM 250 EXC	e1*2000/7*00067	'02 -'06	RA61	RA188
EXC 300	KTM 300 EXC	e1*2000/7*00060	'95 -'97	RA60	RA86
EXC 300	KTM 300 EXC	e1*2000/7*00060	'99 -'99	RA61	RA86
EXC 300	KTM 300 EXC	e1*2000/7*00060	'00 -'05	RA61	RA188
390 Adventure	KTM IS Adventure	e1*168/2013*00209	'19 -'	RA122	RA52
390 Adventure /R /X	KTM IS ADV	e1*168/2013*00416	'25 -'	RA216	RA217
390 Duke	KTM IS Duke	e1*2002/24*0512	'13 -'	RA122 / *5)	RA52

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

KTM					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
390 Duke	KTM IS Duke	e1*168/2013*00046	'17 -'	RA122 / *5)	RA52
390 Duke	KTM IS Dk	e1*168/2013*00360	'24 -'	RA216	RA217
Enduro 390	KTM IS ENDSM	e1*168/2013*00411	'25 -'	RA216	RA217
SMC R 390	KTM IS ENDSM	e1*168/2013*00411	'25 -'	RA216	RA217
RC 390	KTM IS RC	e1*2002/24*0646	'14 -'	RA122 / *5)	RA52
RC 390 / R	KTM IS RC	e1*168/2013*00016	'16 -'	RA122 / *5)	RA52
RC 390	KTM IS RC	e1*168/2013*00286	'21 -'	RA122 / *5)	RA52
390 Enduro	KTM IS ENDSM	e1*168/2013*00411	'25 -'	RA216	RA217
390 SMC R	KTM IS ENDSM	e1*168/2013*00411	'25 -'	RA216	RA217
400 LC 4	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'97 -'01	RA60	RA86
EXC 400 Racing	KTM 400 EXC	e1*2000/7*00067	'00 -'07	RA61	RA188
EXC 450 Racing	KTM 450 EXC	e1*2000/7*00067	'03 -'04	RA61	RA188
EXC 450 Racing	KTM 450 EXC	e1*2002/24*0256	'05 -'06	RA61	RA188
EXC 450 Racing	KTM 450 EXC-R	e1*2002/24*0335	'07 -'07	RA61	RA188
EXC 520 Racing	KTM 520 EXC	e1*2000/7*00067	'00 -'02	RA61	RA188
EXC 525 Racing	KTM 525 EXC	e1*2000/7*00067	'03 -'04	RA61	RA188
EXC 525 Racing	KTM 525 EXC	e1*2002/24*0257	'05 -'07	RA61	RA188
620 LC-4 Competition	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'97 -'	RA60	RA86
620 LSE	KTM 4T-EGS	EBE	'97 -'	RA60	RA86
620 DUKE E	KTM GS 620	EBE	'94 -'97	RA60	RA16
625 SMC / LC-4	KTM 4T-EGS	e1*92/61*00007	'03 -'06	RA61	RA16
SXC 625 LC4	KTM 4T-EGS	e1*92/61*00007	'03 -'06	RA61	RA188
640 Adventure / R	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'98 -'01	RA60	RA86
640 Adventure / R	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'02 -'02	RA60	RA188
640 Adventure / R	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'03 -'05	RA61	RA188
640 Adventure / R	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'06 -'07	RA61	RA62
640 DUKE II	KTM DK II	e1*92/61*0048	'99 -'02	RA60	RA16
640 DUKE II / Limited	KTM DK II	e1*92/61*0048	'03 -'	RA61	RA16
640 LC4-E / SixDays / Supermoto	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'98 -'01	RA60	RA86
640 LC4-E / SixDays / Supermoto	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'02 -'02	RA60	RA188
640 LC4-E / SixDays	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'03 -'	RA61	RA188
640 LC4-E Supermoto	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'03 -'	RA61	RA16
660 SMC	KTM 4T-EGS	e1*92/61*0007	'03 -'06	RA61	RA16
690 DUKE / R	KTM Duke	e1*2002/24*0353	'08 -'	RA127 / *1)	RA21
690 DUKE / R	KTM 690 Duke	e1*2002/24*0553	'11 -'11	RA127 / *1)	RA21
690 DUKE / ABS	KTM 690 Duke	e1*2002/24*0553	'12 -'	RA61	RA16
690 DUKE / ABS	KTM 690 Duke	e1*2002/24*0553	'14 -'15	RA231 / *22)	RA16
690 DUKE	KTM 690 Duke	e1*168/2013*00002	'15 -'	RA231 / *22)	RA16
690 DUKE	KTM 690 Duke	e1*168/2013*00003	'15 -'	RA231 / *22)	RA16
690 DUKE R / ABS	KTM 690 Duke	e1*2002/24*0553	'12 -'12	RA61	RA21
690 DUKE R / ABS	KTM 690 Duke	e1*2002/24*0553	'13 -'13	RA61	RA13 / *9)
690 DUKE R / ABS	KTM 690 Duke	e1*2002/24*0553	'14 -'	RA231 / *22)	RA13 / *9)
690 DUKE R	KTM 690 Duke	e1*168/2013*00003	'15 -'	RA231 / *22)	RA13 / *9)
690 DUKE R	KTM 690 Duke	e1*168/2013*00002	'15 -'	RA231 / *22)	RA13 / *9)
690 ENDURO	KTM 690 LC4	e1*2002/24*0354	'08 -'10	RA61	RA86
690 ENDURO R	KTM 690 LC4	e1*2002/24*0354	'09 -'12	RA61	RA86
690 ENDURO R	KTM 690 LC4	e1*2002/24*0354	'13 -'13	RA231 / *22)	RA86

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

KTM					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von- bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
690 ENDURO R ABS	KTM 690 LC4	e1*2002/24*0354	'14 -'	RA231 /*22)	RA16
690 ENDURO R ABS	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00146	'18 -'	RA231 /*22)	RA230 /*20)
690 ENDURO R ABS	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00147	'18 -'	RA231 /*22)	RA230 /*20)
690 ENDURO R ABS	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00146	'24 -'	RA242	RA230 /*20)
690 ENDURO R ABS	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00147	'24 -'	RA242	RA230 /*20)
690 ENDURO R	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00402	'25 -'	RA242	RA230
690 ENDURO R	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00401	'25 -'	RA242	RA230
690 Rally Factory Replica	KTM Rally	e1*2002/24*0281	'09 -'10	RA61	RA188
690 SMC	KTM 690 LC4	e1*2002/24*0354	'08 -'11	RA61	RA16
690 SMC R	KTM 690 LC4	e1*2002/24*0354	'12 -'	RA61	RA16
690 SMC R	KTM 690 LC4	e1*2002/24*0354	'13 -'	RA231 /*22)	RA16
690 SMC R ABS	KTM 690 LC4	e1*0354	'14 -'17	RA231 /*22)	RA16
690 SMC R	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00146	'18 -'	RA231 /*22)	RA230 /*20)
690 SMC R	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00147	'18 -'	RA231 /*22)	RA230 /*20)
690 SMC R	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00146	'24 -'	RA242	RA230 /*20)
690 SMC R	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00147	'24 -'	RA242	RA230 /*20)
690 SMC R	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00402	'25 -'	RA242	RA230
690 SMC R	KTM 690 LC4	e1*168/2013*00401	'25 -'	RA242	RA230
690 SUPERMOTO	KTM LC4	e1*2002/24*0313	'07 -'09	RA61	RA16
690 SUPERMOTO R	KTM LC4	e1*2002/24*0313	'08 -'	RA127 /*1)	RA21
790 Adventure / R / Rally	KTM 790 Adventure	e1*168/2013*00148	'19 -'	RA117	RA116
790 Adventure / R / Rally	KTM 790 Adventure	e1*168/2013*00149	'19 -'	RA117	RA116
790 Adventure / R / Rally	KTM CV1 Adventure	e1*168/2013*00337	'23 -'	RA117	RA116
790 Adventure / R / Rally	KTM CV1 Adventure	e1*168/2013*00328	'23 -'	RA117	RA116
790 Duke	KTM790 Duke	e1*168/2013*00063	'18 -'	RA237 /*21)	RA107
790 Duke	KTM790 Duke L	e1*168/2013*00083	'18 -'	RA237 /*21)	RA107
790 Duke	KTM790 Duke L	e1*168/2013*00084	'18 -'	RA237 /*21)	RA107
790 Duke	KTM CV1 Duke	e1*168/2013*00301	'23 -'	RA237	RA107
790 Duke	KTM CV2 Duke	e1*168/2013*00302	'23 -'	RA237	RA107
790 Duke	KTM CV2 Duke	e1*168/2013*00303	'23 -'	RA237	RA107
890 Adventure / L	KTM 790 Adventure	e1*168/2013*00148	'21 -'	RA117	RA116
890 Adventure / L	KTM 790 Adventure	e1*168/2013*00149	'21 -'	RA117	RA116
890 Adventure R / Rally	KTM R2 Adventure	e1*168/2013*00250	'21 -'	RA117	RA116
890 Duke R	KTM 790 Duke	e1*168/2013*00063	'20 -'	RA237 /*21)	RA134 /*8)
890 Duke R	KTM R2 Duke	e1*168/2013*00063	'20 -'	RA237 /*21)	RA134 /*8)
890 Duke / GP	KTM 790 Duke	e1*168/2013*00063	'21 -'	RA237 /*21)	RA107
890 Duke L	KTM 790 Duke L	e1*168/2013*00083	'21 -'	RA237 /*21)	RA107
890 Duke L	KTM 790 Duke L	e1*168/2013*00084	'21 -'	RA237 /*21)	RA107
890 SMT	KTM R2 Adventure	e1*168/2013*00250	'23 -'	RA117	RA116
950 Adventure /S	KTM-LC8	e1*92/61*0180	'03 -'	RA61	RA62
950 SUPERMOTO R/T	KTM-LC8-SM	e1*2002/24*0249	'05 -'	RA61	RA21
950 SUPERMOTO R/T	KTM-LC8-SM	e1*2002/24*0249	'07 -'08	RA61	RA13
990 Adventure Dakar / Limited Edition	KTM LC8	e1*92/61*0180	'10 -'11	RA61	RA62
990 Adventure ABS	KTM LC8	e1*92/61*0180	'06 -'12	RA61	RA62
990 Adventure R	KTM LC8	e1*92/61*0180	'09 -'12	RA61	RA62
990 Adventure S	KTM LC8	e1*92/61*0180	'06 -'08	RA61	RA62
990 Duke	KTM R2 DK	e1*168/2013*00369	'24 -'	RA237	RA107
990 Duke R	KTM R2 DK	e1*168/2013*00369	'24 -'	RA237	RA134

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

KTM					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
990 SUPER DUKE / R	KTM-LC8-EFI	e1*2002/24*0232	'05 - '13	RA127 / *1)	RA13 (*9)
990 Supermoto, R, T	KTM-LC8-SM	e1*2002/24*0249	'08 - '	RA61	RA13
1050 Adventure ABS	KTM Adventure	e1*2002/24*0596	'16 - '	RA231 (*22)	RA16
1090 Adventure / R / L	KTM Adventure	e1*168/2013*00031	'17 - '	RA231 (*22)	RA16
1090 Adventure / R / L	KTM Adventure	e1*168/2013*00033	'17 - '	RA231 (*22)	RA16
1090 Adventure / R / L	KTM Adventure	e1*168/2013*00035	'17 - '	RA231 (*22)	RA16
1190 RC 8 R/RS/RRS	KTM RC8	e1*2002/24*0379	'08 - '16	RA127 / *1)	RA13 (*9)
1190 Adventure ABS / R	KTM Adventure	e1*2002/24*0596	'13 - '	RA231 (*22)	RA13
1290 Super Adventure	KTM Adventure	e1*2002/24*0596	'15 - '	RA231 (*22)	RA13
1290 Super Adventure / S / R / T	KTM Adventure	e1*168/2013*00031	'16 - '	RA231 (*22)	RA13
1290 Super Adventure / S / R	KTM V2 Adventure	e1*168/2013*00274	'21 - '	RA231 (*22)	RA13
1290 SUPER DUKE GT	KTM Superduke	e1*2002/24*0620	'17 - '	RA127 / *1)	RA21
1290 SUPER DUKE GT	KTM Superduke	e1*168/2013*00001	'17 - '	RA127 / *1)	RA21
1290 SUPER DUKE GT ABS	KTM Superduke	e1*2002/24*0620	'16 - '	RA127 / *1)	RA21
1290 SUPER DUKE R	KTM Superduke	e1*2002/24*0620	'17 - '	RA127 / *1)	RA21
1290 SUPER DUKE R	KTM Superduke	e1*168/2013*00001	'17 - '	RA127 / *1)	RA21
1290 SUPER DUKE R ABS	KTM Superduke	e1*2002/24*0620	'14 - '16	RA127 / *1)	RA21
1290 Super Duke R / Evo	KTM Super Duke	e1*168/2013*00185	'20 - '	RA127 / *1)	RA95
1390 Super Duke R / Evo	KTM Super Duke	e1*168/2013*00185	'23 - '	RA248 / *32)	RA134
1390 Super Adventure R	KTM V2 ADV	e1*168/2013*00403	'25 - '	RA248	RA95
1390 Super Adventure S	KTM V2 ADV	e1*168/2013*00403	'25 - '	RA248	RA95
1390 Super Adventure S EVO	KTM V2 ADV	e1*168/2013*00403	'25 - '	RA248	RA95

KYMCO					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Downtown 125i	V2	e4*2002/24*2136	'10 - '16	RA163	RA162
Downtown 300i	V2	e4*2002/24*2136	'09 - '14	RA163	RA162
K-XCT 125i	D8	e4*2002/24*2878	'13 - '16	RA163	RA162
K-XCT 300i	D8	e4*2002/24*2878	'13 - '16	RA163	RA162
MyRoad 700i	V3	e4*2002/24*2139	'09 - '16	RA163	RA162
New Downtown 125i	V2	e13*168/2013*00005	'16 - '	RA163	RA162
New Downtown 350i	C7	e13*168/2013*00006	'15 - '	RA163	RA162
Xciting 300i R	T7	e4*2002/24*0363	'08 - '10	RA163	RA162
Xciting 400i	D6	e4*2002/24*2903	'14 - '19	RA163	RA162
Xciting S 400i	D6	e13*168/2013*00007	'19 - '	RA163	RA162
Xciting 500i R ABS	T7	e4*2002/24*0363	'08 - '13	RA163	RA162

MALAGUTI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
XSM 125 Supermoto	ET1	e24*168/2013*00048	'19 - '	RA128	RA160 *3)

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

MALAGUTI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von- / bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
XSM 125 (Supermoto)	ET1	e13*168/2013*01739	'21 -'	RA128	RA192
XTM 125 Enduro	ET1	e24*168/2013*00048	'19 -'	RA128	RA160 *3)
XTM 125 (Enduro)	ET1	e13*168/2013*01739	'21 -'	RA128	RA192

MOTO GUZZI					
Handelsmarke					
Piaggio					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von- / bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Breva 750	LL	e11*92/61*00081	'02 -'	RA14	RA24
Nevada Classic 750	LM	e11*2002/24*0112	'06 -'	RA14	RA24
V7 Classic	LW	e11*2002/24*0671	'08 -'	RA14	RA24
V7 Racer	LW	e11*2002/24*0671	'08 -'	RA14	RA24
V7 Stone/Special	LW	e11*2002/24*0671	'12 -'	RA14	RA24
V7 III	LD	e11*168/2013*00251	'16 -'	RA14	RA24
V7 III	LD1	e1*168/2013*00120	'16 -'	RA14	RA24
V7 Special Edition	KZ	e49*168/2013*00063	'23 -'	RA14	RA24
V7 Stone Palace Gucci	KZ	e49*168/2013*00063	'23 -'	RA14	RA24
V7 Stone	MC	e49*168/2013*00075	'23 -'	RA14	RA24
V7 Special	MC	e49*168/2013*00075	'23 -'	RA14	RA24
V7 Stone Corsa	MC	e49*168/2013*00075	'23 -'	RA14	RA24
V7 Stone Ten	MC	e49*168/2013*00075	'23 -'	RA14	RA24
Breva 850	LP	e11*2002/24*0152	'06 -'	RA19	RA24
Griso 850	LS	e11*2002/24*0211	'06 -'	RA19	RA24
V85 TT 850 / Travel	KW	e1*168/2013*00158	'18 -'	RA191	RA28
V85 TT 850 / Travel (A2)	KX	e1*168/2013*00159	'18 -'	RA191	RA28
V85 TT 850	KW1	e1*168/2013*00327	'18 -'	RA191	RA28
V85 TT 850 (A2)	KW1	e1*168/2013*00328	'18 -'	RA191	RA28
V85 TT 850 / Travel	KY	e49*168/2013*00065	'21 -'	RA191	RA28
V85 TT 850 / Travel (A2)	MB	e49*168/2013*00066	'21 -'	RA191	RA28
V85 TT 850 Guardia d'Onore	KY	e49*168/2013*00085	'23 -'	RA191	RA28
V85 TT 850 Guardia d'Onore (A2)	MB	e49*168/2013*00066	'23 -'	RA191	RA28
V85 TT 850 Evocative Graphics	KY	e49*168/2013*00065	'23 -'	RA191	RA28
V85 TT 850 Evocative Graphics (A2)	MB	e49*168/2013*00066	'23 -'	RA191	RA28
V85 TT	ML	e13*168/2013*02015	'24 -'	RA191	RA28
V85 TT Strada	ML	e13*168/2013*02015	'24 -'	RA191	RA28
V85 TT Travel	ML	e13*168/2013*02015	'24 -'	RA191	RA28
V7 850 Stone / Centenario / Special	KZ	e49*168/2013*00063	'21 -'	RA14	RA24
V9 850 ie / Bobber / Roamer	LH	e11*168/2013*00210	'16 -'	RA14	RA24
V9 850 ie / Bobber / Roamer	KP	e11*168/2013*00211	'16 -'	RA14	RA24
V9 850 ie / Bobber / Centenario / Roamer	MA	e49*168/2013*00064	'21 -'	RA14	RA24
V9 Bobber Special Edition	MA	e49*168/2013*00064	'23 -'	RA14	RA24
Norge 850 L	LP / LZ	e11*2002/24*0152	'07 -'	RA19	RA24
Norge 850 T GTL	LP / LZ	e11*2002/24*0152	'07 -'	RA19	RA24
Bellagio 940	LY	e11*2002/24*0614	'07 -'	RA19	RA24
V100 Mandello / S	MG	e13*168/2013*01513	'22 -'	RA186	RA95
V100 Mandello	MT	e13*168/2013*02273	'25 -'	RA186	RA95
V100 Mandello S	MT	e13*168/2013*02273	'25 -'	RA186	RA95
Stelvio 1040	MH	e13*168/2013*01929	'23 -'	RA186	RA95
Breva 1100	LP	e11*2002/24*0152	'04 -'	RA19	RA24

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

MOTO GUZZI					
Handelsmarke					
Piaggio					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Griso 1100	LS	e11*2002/24*0211	'06 - '	RA19	RA24
V11	KS	e3*92/61*0075	'03 - '	RA18	RA16
1200 Sport	LP	e11*2002/24*0152	'08 - '	RA19	RA24
1200 Stelvio	LZ	e11*2002/24*0692	'08 - '	RA19	RA24
Breva 1200	LP	e11*2002/24*0152	'08 - '	RA19	RA24
Griso 8V	LS	e11*2002/24*0211	'06 - '	RA19	RA24
Norge 1200 H / T	LP / LZ	e11*2002/24*0152	'08 - '	RA19	RA24
Audace 1400	LC	e11*168/2013*00201	'15 - '	RA11	RA28
Audace 1400	LC	e1*168/2013*00198	'19 - '	RA11	RA28
California 1400	LV	e11*2002/24*1593	'12 - '	RA11	RA28

MOTO MORINI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
X-Cape 649 (A2)	P14A650A2	e13*168/2013*01210	'21 - '	RA55	RA207
X-Cape 649	P14A650	e13*168/2013*01211	'21 - '	RA55	RA207
9 1/2	02	e3*2002/24*0443	'08 - '	RA19	RA24
Corsaro 1200 / Avio / Veloce	01	e3*2002/24*0340	'05 - '	RA19	RA24
Corsaro 1200 Veloce	06	e11*2002/24*1654	'13 - '	RA19	RA24
Corsaro 1200 ZZ	10	e8*168/2013*00004	'17 - '	RA45	RA95
Granpasso 1200 / R	03	e3*2002/24*0518	'08 - '	RA45	RA21
Granpasso 1200 / R	09	e11*2002/24*1678	'17 - '	RA45	RA95
Milano	11	e8*168/2013*00017	'19 - '	RA45	RA95
1200 Scrambler	02	e3*2002/24*0443	'09 - '	RA19	RA24
1200 Scrambler	08	e11*2002/24*1890	'15 - '	RA19	RA24
1200 Sport	02	e3*2002/24*0443	'08 - '	RA19	RA24
Super Scrambler 1200	11	e8*168/2013*00017	'19 - '	RA45	RA95

MV AGUSTA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Brutale 675	B3	e3*2002/24*0590	'12 - '	RA60	RA35
Brutale 675	B1	e9*168/2013*11001	'16 - '	RA60	RA35
F3 675 / Oro / RC	F3	e3*2002/24*0587	'12 - '	RA60	RA34
F3 675 / Oro / RC	F1	e9*168/2013*11038	'17 - '	RA60	RA34
F3 675 / Oro	2F	e9*168/2013*11237	'12 - '	RA60	RA34
F3 675 / Oro / RC	1F	e9*168/2013*11238	'12 - '	RA60	RA34
Brutale 750	F4	e3*2002/24*0024	'01 - '	RA59	RA35
F4 750 / Senna / Strada / Evo3 / S / SPR	F4	e3*2002/24*0024	'99 - '	RA59	RA35
Brutale 800 / RR	B3	e3*2002/24*0590	'13 - '15	RA60	RA35
Brutale 800 / RC / RR / America / SCS / LH44	B1	e9*168/2013*11001	'18 - '	RA59	RA35
Brutale 800 / RC / RR / America / SCS / LH44	2B	e9*168/2013*11236	'19 - '	RA59	RA35
Brutale 800 / Rosso	1B	e9*168/2013*11235	'19 - '	RA59	RA35
Brutale 800 / R / RR / SCS / Rosso	A	e9*168/2013*11691	'21 - '	RA59	RA35
Brutale 800 / R / RR / SCS / Rosso	B	e9*168/2013*11784	'21 - '	RA59	RA35
Brutale 800 / R / RR / SCS / Rosso	C	e9*168/2013*11756	'21 - '	RA59	RA35
Dragster 800 / RR / LH44	B3	e3*2002/24*0590	'14 - '	RA60	RA35
Dragster 800 / Rosso / RC / SCS / RR / LH44	B3	e9*168/2013*11047	'17 - '	RA59	RA35

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

MV AGUSTA					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Dragster 800 / R / RR / SCS / RC / Rosso	A	e9*168/2013*11691	'21 -'	RA59	RA35
Dragster 800 / R / RR / SCS / RC / Rosso	B	e9*168/2013*11784	'21 -'	RA59	RA35
Dragster 800 / R / RR / SCS / RC / Rosso	C	e9*168/2013*11756	'21 -'	RA59	RA35
F3 800 / AGO / RC	F3	e3*2002/24*0587	'14 -'	RA60	RA34
F3 800 / Rosso / RC	F1	e3*168/2013*11038	'17 -'	RA60	RA34
F3 800 / Rosso	D	e9*168/2013*11762	'22 -'	RA60	RA34
F3 800 R / RR / RC	D	e9*168/2013*11762	'22 -'	RA60	RA95
Rivale 800	S3	e3*2002/24*0603	'14 -'	RA60	RA35
Superveloce 800 / Alpine / Oro	F1	e9*168/2013*11038	'19 -'	RA60	RA34
Superveloce 800	D	e9*168/2013*11762	'21 -'	RA60	RA34
Superveloce 800 / S / 98	D	e9*168/2013*11762	'23 -'	RA60	RA95
Stradale 800	S3	e3*2002/24*0603	'15 -'	RA59	RA35
Turismo Veloce 800	B3	e3*2002/24*0590	'13 -'	RA59	RA35
Turismo Veloce 800 / Lusso	T3	e3*2002/24*0609	'15 -'	RA59	RA35
Turismo Veloce 800 / Lusso / Rosso / RC / SCS	T3	e9*168/2013*11022	'17 -'	RA59	RA35
Turismo Veloce 800 /R /Lusso /Rosso /RC /SCS	G	e9*168/2013*11741	'21 -'	RA59	RA35
Enduro Veloce	E	e9*168/2013*16097	'24 -'	RA231	RA95
LXP Orioli	E	e9*168/2013*16097	'24 -'	RA231	RA95
Brutale 910 R / S	F4	e3*2002/24*0024	'06 -'	RA59	RA35
Brutale 920	B5	e3*2002/24*0554	'11 -'	RA59	RA35
Brutale 989 R	F4	e3*2002/24*0024	'08 -'	RA59	RA35
Brutale 990 / R	B5	e3*2002/24*0554	'10 -'	RA59	RA35
Brutale 1000 RR / Oro	B7	e9*168/2013*11460	'19 -'	RA45	RA95
Brutale 1000 RR / RS	H	e9*168/2013*11796	'21 -'	RA45	RA95
F4 1000 R / 312R / S	F5	e3*2002/24*0236	'04 -'	RA59	RA35
F4 1000 R / 312R	F6	e3*2002/24*0564	'10 -'	RA59	RA35
F4 RC / RR	F5	e3*2002/24*0236	'07 -'	RA45	RA95
F4 RC / RR / LH44	F6	e3*2002/24*0564	'10 -'	RA45	RA95
Rush 1000	B7	e9*168/2013*11460	'20 -'	RA45	RA95
Rush 1000	H	e9*168/2013*11796	'21 -'	RA45	RA95
Superveloce Serie Oro	H	e9*168/2013*11796	'24 -'	RA45	RA95
Brutale 1078 RR	F4	e3*2002/24*0024	'08 -'	RA59	RA35
F4 1078 312 RR	F5	e3*2002/24*0236	'08 -'	RA59	RA35
Brutale 1090 / R / RR	B5	e3*2002/24*0340	'10 -'	RA59	RA35
Brutale 1090 / R / RR	B5	e3*2002/24*0554	'10 -'	RA59	RA35

MZ					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
1000 S	MZ1000	e1*2002/24*0202	'04 -'	RA68	RA23
1000 SF	MZ1000	e1*2002/24*0202	'05 -'	RA12	RA23
1000 ST	MZ1000	e1*2002/24*0202	'05 -'	RA12	RA23

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

NORTON					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Commando 961 Sport MKII/California	N961	e11*168/2013*00275	'17 -'	RA18	RA16
Café Racer 961 MKII	N961	e11*168/2013*00275	'17 -'	RA45	RA21

PIAGGIO					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Medley 125	MA0A	e11*168/2013*00010	'16 -'	RA102	RA102
Medley 150	MA0B	e11*168/2013*00011	'16 -'	RA102	RA102
NRG 50	C18	K086	'98 - 99	RA102	RA102
NRG 50	C21	K438	'99 - 04	RA102	RA102
NRG 50	C21	e3*92/61*0051	'99 - 04	RA102	RA102
NRG 50	C22	K452	'99 - 02	RA102	RA102
NRG 50	C32	e11*92/61*00039	'02 - 04	RA102	RA102
NRG Power DD	C46	e3*2002/24*0339	'05 - 15	RA102	RA102
Fly 125	M57	e11*2002/24*0521	'06 - 11	RA168	RA167
Fly 150	M57	e11*2002/24*0521	'06 - 12	RA168	RA167
Hexagon 125	M05	H896	'97 - 05	RA168	RA167
SKR Skipper 125	CSM1T	G500	'93 -'	RA168	RA167
Hexagon 180 2T	M06	H897	'98 - 05	RA168	RA167
NRG Power / DT / Speciale	C32	e11*92/61*0039	'05 - 15	RA168	RA167
X10 125	M76	e3*2002/24*0589	'12 - 16	RA267	RA266
Beverly (300)	MA2	e3*168/2013*00004	'16 - 20	RA267	RA266
Beverly 350	M69	e3*2002/24*0570	'12 - 16	RA267	RA266
Beverly (350)	MA2	e3*168/2013*00004	'16 - 21	RA267	RA266
X10 350	M76	e3*2002/24*0589	'12 - 16	RA267	RA266
X10 500	M76	e3*2002/24*0589	'12 - 16	RA267	RA266

ROYAL ENFIELD					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Bullet 350	Meteor	e5*168/2013*00021	'23 -'	RA212	RA213
Classic 350	Meteor	e5*168/2013*00021	'23 -'	RA212	RA213
HNTR 350	Meteor	e5*168/2013*00021	'23 -'	RA212	RA213
Hunter 350	Meteor	e5*168/2013*00021	'22 -'	RA212	RA213
Meteor 350	Meteor	e5*168/2013*00021	'22 -'	RA212	RA213
Himalayan 411	Himalayan	e11*168/2013*00274	'18 -'	RA53	RA52
Himalayan 411	Himalayan	e5*168/2013*00016	'20 -'	RA189	RA52
Himalayan 450	Himalayan 452	e5*168/2013*00084	'24 -'	RA249	RA217
Guerilla 450	Himalayan 452	e5*168/2013*00084	'24 -'	RA249	RA217
Bullet 500 EFI	Bullet	e11*2002/24*0134	'09 -'	RA53	RA52
Bullet 500 EFI / Trials	Bullet	e11*168/2013*00246	'17 -'	RA53	RA52
Bullet 500 EFI / Trials	Bullet-1	e5*168/2013*00015	'19 -'	RA53	RA52
Classic 500 EFI	Bullet	e11*2002/24*0134	'09 -'	RA53	RA52
Classic 500 EFI	Bullet	e11*168/2013*00246	'18 -'	RA53	RA52
Continental 535 GT	Continental GT	e11*2002/24*1672	'14 -'	RA53	RA52
Continental 535 GT	Continental GT	e11*168/2013*00247	'17 -'	RA53	RA52

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

ROYAL ENFIELD					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Continental GT 650	Continental GT 650	e11*168/2013*00317	'18 -'	RA189	RA52
Continental GT 650	Continental GT 650-1	e5*168/2013*00017	'18 -'	RA189	RA52
Continental GT 650	Continental GT 650-1	e5*168/2013*00017	'18 -'	RA189	RA52
Continental GT 650	Continental GT 650	e5*168/2013*00017	'23 -'	RA212	RA213
Bear 650	Continental GT 650	e5*168/2013*00017	'23 -'	RA212	RA213
Classic 650 Twin	Continental GT 650	e5*168/2013*00017	'23 -'	RA212	RA213
Interceptor 650	Continental GT 650	e11*168/2013*00317	'18 -'	RA189	RA52
Interceptor 650	Continental GT 650-1	e5*168/2013*00017	'18 -'	RA189	RA52
Interceptor 650	Continental GT 650	e5*168/2013*00017	'23 -'	RA212	RA213
Shotgun 650	Continental GT 650	e5*168/2013*00017	'24 -'	RA212	RA213
Super Meteor 650	Continental GT 650	e5*168/2013*00017	'23 -'	RA212	RA213

SUZUKI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
GSX-R 125	WDL0	e4*168/2013*00070	'18 -'19	RA46*29)	RA119
GSX-R 125	WDL0	e4*168/2013*00070	'19 -'	RA172	RA119
GSX-S 125	WDL0	e4*168/2013*00070	'18 -'19	RA46*30)	RA119
GSX-S 125	WDL0	e4*168/2013*00070	'19 -'	RA172	RA119
GZ 125 Marauder	AP	K045	'98 -'	RA69	RA23
GZ 125 Marauder	AP	e9*2002/24*0122	'02 -'	RA103	RA23
RV 125 VanVan	WVBT	e4*92/61*0161	'02 -'10	RA69	RA79
RV 125 VanVan	WVBT	e4*2002/24*1166	'10 -'15	RA69	RA79
UH 125 Burgman	BP	e9*92/61*0078	'02 -'06	RA81	RA79
UH 125 Burgman	CC	e9*2002/24*0110	'07 -'	RA81	RA79
UH 125 Burgman	C8	e4*2002/24*3010	'14 -'	RA81	RA79
UH 125 Burgman	WC80	e4*168/2013*00038	'17 -'	RA81	RA79
UX 125 Sixteen	CN	e9*0205	'08 -'	RA81	RA79
VL 125 LC Intruder	A4	K494	'00 -'	RA20	RA23
VL 125 LC Intruder	WVA4	e4*92/61*0136	'02 -'	RA69	RA23
UX 150 Sixteen	CP	e9*2002/24*0206	'08 -'	RA81	RA79
UH 200 Burgman	CD	e9*2002/24*0111	'07 -'	RA81	RA79
UH 200 Burgman /ABS	C9	e4*2002/24*3011	'14 -'16	RA81	RA79
AN 250 Burgman	WVAN	e4*92/61*0098	'99 -'02	RA81	RA79
AN 250 Burgman	WVBV	e4*92/61*0176	'03 -'	RA81	RA79
DL 250 V-Strom ABS	WDS0	e4*168/2013*00069	'17 -'	RA69	RA23
GSF 250 Bandit	GJ74A	EBE	'98 -'	RA72	RA23
GSF 250 Bandit	GJ77A	EBE	'98 -'	RA72	RA23
GSX 250 RA / Z	WDN0	e4*168/2013*00059	'17 -'	RA69	RA23
GW 250 Inazuma	DC	e4*2002/24*2840	'13 -'	RA69	RA23
GZ 250 Marauder	AR	K046	'98 -'	RA69	RA23
GZ 250 Marauder	AR	e9*92/61*0101	'02 -'	RA103	RA23
RGV 250	VJ22A / B	F611	'88 -'	RA103	RA23
VL 250 Intruder	WVA5	e4*92/61*0135	'01 -'	RA69	RA23
VL 250 Intruder	WVA5	e4*2002/24*0135	'05 -'	RA69	RA23
AN 400 Burgman	AU	K296	'99 -'00	RA81	RA79
AN 400 Burgman	WVAU	e4*92/61*0099	'01 -'02	RA81	RA79
AN 400 Burgman	WVBW	e4*92/61*0177	'03 -'06	RA81	RA79

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

SUZUKI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
AN 400 Burgman	WVCG	e4*2002/24*1052	'07 - '11	RA81	RA79
AN 400 Burgman	WVCG	e4*2002/24*1052	'12 - '17	RA81	RA79
AN 400 Burgman	WDU0	e4*168/2013*00067	'17 - '	RA81	RA79
DR-Z400 (DR-Z4S)	WER0	e6*168/2013*00172	25 - '	RA279	RA278
DR-Z400 (DR-Z4SM)	WER0	e6*168/2013*00172	25 - '	RA279	RA278
GSF 400 Bandit	GK75B	F610	'91 - '	RA103	RA23
GS 500 E	GM51B	F114	'89 - '	RA72	RA23
GS 500	WVBK	e4*92/61*0105	'01 - '	RA72	RA23
GS 500	BK	e9*92/61*0116	'04 - '	RA72	RA23
GS 550 M Katana	GS550M	C434	'81 - '	RA85	RA23
GSF 600 Bandit	GN77B	H008	'95 - '	RA72	RA23
GSF 600 S Bandit	GN77B	H008	'96 - '	RA72	RA23
GSF 600 S Bandit	WVA8	e4*92/61*0060	'00 - '	RA72	RA23
GSR 600	WVB9	e4*2002/24*0721	'06 - '	RA69	RA23
GSX 600 F	GN72B	E775	'88 - '	RA103	RA23
GSX 600 F	AJ	H928	'98 - '02	RA103	RA23
GSX-R 600 SRAD	WVAD	H583	'96 - '	RA69	RA23
GSX-R 600	WVBG	e4*92/61*0100	'01 - '	RA69	RA23
GSX-R 600	WVB2	e4*2002/24*0253	'04 - '	RA69	RA34
GSX-R 600	WVCE	e4*2002/24*0849	'06 - '	RA71	RA34
GSX-R 600	WVCE	e4*2002/24*0849	'06 - '	RA78	RA34
GSX-R 600	WVCV	e4*2002/24*1756	'08 - '	RA71	RA34
GSX-R 600	WVCV	e4*2002/24*1756	'08 - '	RA78	RA34
GSX-R 600	C3	e4*2002/24*2578	'11 - '	RA78	RA34
RF 600 R	GN76B	G319	'93 - '97	RA103	RA23
VS 600 GL / GLU Intruder	VN51B	G973	'95 - '	RA88	RA224
DR 650 SE	SP46B	H169	'96 - '00	RA103	RA79
DL 650 V-Strom	WVB1	e4*0233	'04 - '06	RA103	RA23
DL 650 V-Strom	WVB1	e4*2002/24*0724	'07 - '	RA103	RA23
DL 650 V-Strom	WVB1	e4*2002/24*0724	'10 - '	RA69	RA23
DL 650 V-Strom	C7	e4*2002/24*2680	'11 - '	RA69	RA23
DL 650 V-Strom / XT	WC70	e4*168/2013*00035	'17 - '	RA69	RA23
DL 650 V-Strom / XT	WC71	e4*168/2013*00036	'17 - '	RA69	RA23
DR 650 RE / REU	SP45B	G599	'94 - '	RA103	RA79
DR 650 SEU	SP46B	H169	'96 - '	RA103	RA79
DR 650 RSE / RSEU	SP43B	F753	'91 - '	RA103	RA79
GSF 650 Bandit S/N	WVB5	e4*2002/24*0359	'04 - '	RA92	RA23
GSF 650 Bandit	WVCJ	e4*2002/24*1342	'07 - '	RA68	RA23
GSF 650 Bandit	WVCZ	e4*2002/24*2163	'09 - '	RA68	RA23
GSX 650 F	WVCJ	e4*2002/24*1342	'08 - '	RA68	RA23
SFV 650 Gladius	WVCX	e4*2002/24*2102	'09 - '	RA69	RA23
SV 650 N / S	AV	K329	'99 - '	RA103	RA23
SV 650 N / S	WVBY	e4*2002/24*0192	'03 - '	RA103	RA23
SV 650	WCX0	e4*168/2013*00008	'16 - '	RA69	RA23
SV 650	WCX1	e4*168/2013*00009	'16 - '	RA69	RA23
SV 650 X ABS	WCX0	e4*168/2013*00008	'18 - '	RA69	RA23
SV 650 A	WCX0	e4*168/2013*00008	'18 - '	RA69	RA23
SV 650 A	WCX1	e4*168/2013*00009	'18 - '	RA69	RA23
GSR 750	C5	e4*2002/24*2594	'11 - '	RA69	RA23
GSX 750 Inazuma	AE	H927	'98 - '	RA72	RA23

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

SUZUKI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
GSX 750 F	GR78A	F025	'89 -'	RA103	RA23
GSX 750 F	AK	K222	'98 -'02	RA103	RA23
GSX 750 F	WVAK	e4*92/61*0171	'03 -'	RA103	RA23
GSX 750 F	WVAK	e4*2002/24*0854	'06 -'	RA103	RA23
GSX-R 750	GR77B	E776	'88 -'	RA103	RA23
GSX-R 750	GR7AA	EBE	'90 -'	RA103	RA23
GSX-R 750	GR7AB	F345	'90 -'	RA103	RA23
GSX-R 750 W	GR7BB	F971	'92 -'	RA103	RA23
GSX-R 750 W	GR7BA	EBE	'92 -'	RA103	RA23
GSX-R 750 SRAD	GR7DA	EBE	'96 -'	RA69	RA23
GSX-R 750 SRAD	GR7DB	H254	'96 -'	RA69	RA23
GSX-R 750	WVBD	e4*92/61*0068	'00 -'	RA69	RA23
GSX-R 750	WVB3	e4*2002/24*0261	'04 -'	RA69	RA34
GSX-R 750	WVCF	e4*2002/24*0890	'06 -'	RA71	RA34
GSX-R 750	WVCF	e4*2002/24*0890	'06 -'	RA78	RA34
GSX-R 750	WVCW	e4*2002/24*1852	'08 -'	RA71	RA34
GSX-R 750	WVCW	e4*2002/24*1852	'08 -'	RA78	RA34
GSX-R 750	WVC4	e4*2002/24*2587	'11 -'	RA78	RA34
GSX-S 750	WC50	e4*168/2013*00037	'17 -'	RA69	RA23
GSX-S 750	WC52	e4*168/2013*00093	'19 -'	RA69	RA23
GSX-S 750	WC51	e4*168/2013*00092	'19 -'	RA69	RA23
VS 750 GLP/GLF Intruder	VR51B	E116	'86 -'88	RA88	RA23
GSX-8S	WEM2	e6*168/2013*00138	'23 -'	RA69	RA23
GSX-8S	WEM3	e6*168/2013*00139	'23 -'	RA69	RA23
GSX-8R	WEM2	e6*168/2013*00138	'23 -'	RA69	RA23
GSX-8R	WEM3	e6*168/2013*00139	'23 -'	RA69	RA23
GSX800 (GSX-8 T)	WEM2	e6*168/2013*00138	'25 -'	RA69	RA23
GSX800U (GSX-8 T)	WEM3	e6*168/2013*00139	'25 -'	RA69	RA23
GSX800T (GSX-8 TT)	WEM2	e6*168/2013*00138	'25 -'	RA69	RA23
GSX800TU (GSX-8 TT)	WEM3	e6*168/2013*00139	'25 -'	RA69	RA23
VS 800 GL Intruder	VS52B	F948	'92 -'	RA88	RA224
V-Strom 800 / DE	WEM0	e6*168/2013*00137	'23 -'	RA69	RA23
V-Strom 800 / DE	WEM1	e6*168/2013*00135	'23 -'	RA69	RA23
VX 800 / U	VS51B	F399	'90 -'	RA69	RA23
RF 900 R	GT73B	G616	'94 -'	RA88	RA23
GSX-S 950	WEK1	e6*168/2013*00105	'21 -'	RA69	RA23
GSX-S 950 A2	WEK2	e6*168/2013*00104	'21 -'	RA69	RA23
DL 1000 V-Strom	WVBS	e4*2002/24*0142	'02 -'	RA68	RA23
DL 1000 V-Strom	WDD0	e4*2002/24*3025	'14 -'	RA68	RA23
DL 1000 V-Strom	WDD0	e4*168/2013*00053	'17 -'	RA68	RA23
GSX-R 1000 (K1-K2)	WVBL	e4*92/61*0108	'01 -'02	RA69	RA23
GSX-R 1000 (K3-K4)	WVBZ	e4*92/61*0193	'03 -'04	RA69	RA23
GSX-R 1000 (K5-K6)	WVB6	e4*2002/24*0375	'05 -'06	RA71	RA34
GSX-R 1000 (K5-K6)	WVB6	e4*2002/24*0375	'05 -'06	RA78	RA34
GSX-R 1000 (K7-K8)	WVCL	e4*2002/24*1343	'07 -'08	RA68	RA34
GSX-R 1000 (K9-L6)	WVCY	e4*2002/24*2132	'09 -'16	RA78	RA34
GSX-R 1000, R	WDM0	e4*168/2013*00052	'17 -'	RA78	RA34
GSX-S 1000 / F	DG	e4*2002/24*3135	'15 -'	RA78	RA34
GSX-S 1000 / F	WDG0	e4*2002/24*3135	'15 -'	RA78	RA34
GSX-S 1000 / F	WDG0	e4*168/2013*00051	'17 -'	RA78	RA34

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

SUZUKI					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
GSX-S 1000	WEK0	e6*168/2013*00087	'21 -'	RA78	RA23
GSX-S 1000 S Katana	WDG0	e4*168/2013*00051	'19 -'	RA78	RA34
GSX-S 1000 GT /Travel Edition	WEK0	e6*168/2013*00087	'21 -'	RA222 (/10)	RA23
GSX-S 1000 GX	WEK3	e6*168/2013*00149	'24 -'	RA222	RA23
SV 1000 S	WVBX	e4*92/61*0191	'03 -'	RA68	RA23
TL 1000 R	AM	H977	'98 -'	RA68	RA23
TL 1000 S	AG	H632	'97 -'	RA69	RA23
V-Strom 1050	WDD0	e4*168/2013*00053	'19 -'	RA68	RA23
V-Strom 1050 / XT (DL1050)	WEF0	e6*168/2013*00036	'19 -'	RA68	RA23
V-Strom 1050 DE	WEF0	e6*168/2013*00036	'23 -'	RA68	RA23
GSX 1100 G	GV74A	F725	'91 -'	RA88	RA23
GSX-R 1100	GV73C	F024	'89 -'	RA88	RA23
GSX-R 1100 W	GU75C	G253	'93 -'	RA88	RA23
GSF 1200 Bandit N / S	GV75A	H344	'96 -'	RA88	RA23
GSF 1200 Bandit N / S	WVA9	e4*92/61*0086	'01 -'	RA68	RA23
GSF 1200 Bandit N / S	WVCB	e4*2002/24*0850	'06 -'	RA68	RA23
GSX 1200 / Inazuma	A3	K426	'99 -'	RA88	RA23
GSF 1250 Bandit N / S	WVCH	e4*2002/24*1300	'07 -'	RA68	RA23
GSX 1250 F / FA	WVCH	e4*2002/24*1300	'10 -'	RA68	RA23
B-KING	WVCR	e4*2002/24*1531	'07 -'	RA70	RA34
GSX-R 1300 Hayabusa I	WVA1	e4*92/61*0012	'99 -'04	RA68	RA23
GSX-R 1300 Hayabusa I	WVA1	e4*2002/24*0852	'05 -'07	RA68	RA23
GSX-R 1300 Hayabusa II	WVCK	e4*2002/24*1618	'08 -'18	RA68	RA36
GSX-R 1300 Hayabusa	WEJ0	e6*168/2013*00077	'21 -'	RA68	RA34
GSX 1400	WVBN	e4*92/61*0116	'01 -'	RA68	RA23
VS 1400 GLP Intruder	VX51L	E565	'89 -'	RA88	RA224
VS 1400 GLF Intruder	VX51L	E565	'89 -'	RA88	RA224
VL 1500 Intruder	AL	H968	'98 -'	RA12	RA23
VL 1500 C Intruder	WVAL	e1*92/61*00099	'03 -'06	RA12	RA23
VZ 1600 (M1600) Marauder	VNT60B	e4*92/61*0215	'04 -'	RA12	RA23

SWM					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
SM 125 R / Factory	B2	e13*168/2013*00105	'17 -'	RA281	RA280
SM 500 R	A2	e13*2002/24*0779	'16 -'	RA61	RA17
SM 500 R	B6	e13*168/2013*00361	'18 -'	RA61	RA17
SM 500 R	C6	e9*168/2013*11779	'24 -'	RA61	RA17
Superdual T 600	B4	e13*168/2013*00227	'19 -'	RA61	RA16
Superdual T 600	B5	e13*168/2013*00226	'19 -'	RA61	RA16

TRIUMPH					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Scrambler 400 X	T010	e9*168/2013*16122	'24 -'	RA122	RA24
Scrambler 400 X /XC	T0B0	e9*168/2013*16316	'25 -'	RA122	RA24
Speed 400	T010	e9*168/2013*16122	'24 -'	RA122	RA24
Speed 400	T0B0	e9*168/2013*16316	'25 -'	RA122	RA24

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

TRIUMPH					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Daytona 650	865LX	e11*2002/24*0122	'04 -'	RA74	RA23
Daytona 660	LG20	e9*168/2013*16195	'24 -'	RA98	RA203
Daytona 660	LG21	e9*168/2013*16196	'24 -'	RA98	RA203
Speed Four	806LB	e11*2000/7*00054	'02 -'	RA76	RA23
Speed Four	806LB	e11*2000/7*00054	'05 -'	RA74	RA23
TT 600	806AD	e11*92/61*00021	'00 -'	RA12	RA23
Daytona 650	865LX	e11*2002/24*0122	'04 -'	RA74	RA23
Street Triple 660 S	HD02	e11*168/2013*00261	'17 -'	RA98	RA23
Street Triple 660 S	HD03	e13*168/2013*00641	'17 -'	RA98	RA23
Street Triple 660 S	HD02	e13*168/2013*00642	'19 -'	RA98	RA23
Street Triple 660 S	HD02A	e5*168/2013*00006	'18 -'	RA98	RA23
Street Triple 660 S	HD03A	e5*168/2013*00007	'18 -'	RA98	RA23
Street Triple 660 S	HD05	e9*168/2013*11474	'19 -'	RA98	RA23
Street Triple 660 S A2	HD06	e9*168/2013*11473	'19 -'	RA98	RA23
Tiger Sport 660	L101	e9*168/2013*11675	'21 -'	RA98	RA203 (*14)
Tiger Sport 660 A2	L101R	e9*168/2013*11674	'21 -'	RA98	RA203 (*14)
Tiger Sport 660	LG22	e9*168/2013*16300	'24 -'	RA98	RA203
Tiger Sport 660	LG23	e9*168/2013*16301	'24 -'	RA98	RA203
Trident 660	L101	e9*168/2013*11675	'21 -'	RA98	RA203 (*14)
Trident 660 A2	L101R	e9*168/2013*11674	'21 -'	RA98	RA203 (*14)
Trident 660	LG22	e9*168/2013*16300	'24 -'	RA98	RA203
Trident 660 Triple Tribute	LG22	e9*168/2013*16300	'24 -'	RA98	RA203
Trident 660	LG23	e9*168/2013*16301	'24 -'	RA98	RA203
Trident 660 Triple Tribute	LG23	e9*168/2013*16301	'24 -'	RA98	RA203
Daytona 675	D67LC	e11*2002/24*0253	'05 -'	RA74	RA34
Daytona 675	D67LC	e11*2002/24*0803	'08 -'	RA74	RA34
Daytona 675	H67	e11*2002/24*1592	'13 -'	RA74	RA34
Daytona 675 R	D67LC	e11*2002/24*0803	'08 -'	RA74	RA21
Daytona 675 R	H67	e11*2002/24*1592	'13 -'	RA74	RA21
Street Triple 675	D67LD	e11*2002/24*0611	'07 -'	RA74	RA23
Street Triple 675	D67LD3	e11*2002/24*0976	'10 -'	RA74	RA23
Street Triple 675	L67LR	e11*2002/24*1512	'12 -'	RA74	RA23
Street Triple 675	L67LR3	e11*2002/24*1533	'13 -'	RA74	RA23
Street Triple 675 R	D67LD	e11*2002/24*0611	'09 -'	RA74	RA34
Street Triple 675 R	D67LD3	e11*2002/24*0976	'10 -'	RA74	RA34
Street Triple 675 R / RX	L67LR	e11*2002/24*1512	'12 -'	RA74	RA34
Daytona 750	T300	G190	'92 -'	RA12	RA23
Trident 750	T300	G190	'92 -'	RA12	RA23
Trident 750	T300C	G601	'94 -'	RA12	RA23
Daytona 765 Moto 2	HB06	e13*168/2013*00765	'19 -'	RA98	RA134 (*8)
Street Triple 765 Moto 2 Edition	H801	e9*168/2013*11961	'23 -'	RA98	RA134
Street Triple 765 R	HD01	e11*168/2013*00248	'16 -'	RA98	RA21
Street Triple 765 R	HD01A	e5*168/2013*00005	'18 -'	RA98	RA21
Street Triple 765 R	HD01	e13*168/2013*00637	'19 -'	RA98	RA21
Street Triple 765 R	HD04	e9*168/2013*11378	'19 -'	RA98	RA23
Street Triple 765 R / S	H801	e9*168/2013*11961	'22 -'	RA98	RA23
Street Triple R 765	H802	e9*168/2013*16284	'24 -'	RA98	RA23
Street Triple 765 RS	HD01	e11*168/2013*00248	'16 -'	RA98	RA134 (*9)
Street Triple 765 RS	HD01A	e5*168/2013*00005	'18 -'	RA98	RA134 (*9)
Street Triple 765 RS	HD01	e13*168/2013*00637	'19 -'	RA98	RA134 (*9)

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

TRIUMPH					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Street Triple 765 RS	HD04	e9*168/2013*11378	'19 -'	RA98	RA134
Street Triple 765 RS	H801	e9*168/2013*11961	'22 -'	RA98	RA134
Street Triple RS 765	H802	e9*168/2013*16284	'24 -'	RA98	RA134
Street Triple Moto2 Edition	H802	e9*168/2013*16284	'24 -'	RA98	RA134
Street Triple 765 S	HD01	e11*168/2013*00248	'16 -'	RA98	RA23
Street Triple 765 S	HD01A	e5*168/2013*00005	'18 -'	RA98	RA23
Street Triple 765 S	HD01	e13*168/2013*00637	'19 -'	RA98	RA23
America 800	908M	e11*92/61*00042	'02 -'	RA76	RA23
Bonneville 800 T 100	908MD	e11*92/61*00030	'00 -'	RA74	RA23
Bonneville 800 T 100 Centennial	908MD	e11*92/61*00030	'00 -'	RA74	RA23
Bonneville 800 T 100 Special Edition	908MD	e11*92/61*00030	'00 -'	RA74	RA23
Speedmaster 800	908ML	e11*92/61*00075	'03 -'	RA76	RA23
Tiger 800 / XC	A08	e11*2002/24*1048	'10 -'	RA74	RA23
Tiger 800 XC	C201	e11*168/2013*00215	'16 -'	RA74	RA23
Tiger 800 XR/XRX/XRT	A082	e11*2002/24*1831	'15 -'	RA98	RA23
Tiger 800 XCA/XCX	A082	e11*2002/24*1831	'15 -'	RA98	RA23
Tiger 800 XCX/ XCA/ XR/ XRX/ XRT	C201	e11*168//2013*00215	'16 -'	RA98	RA23
Tiger 800 XCX/ XCA/ XR/ XRX/ XRT	C201	e13*168//2013*00628	'19 -'	RA98	RA23
Tiger 800 XCX/XCX Low/ XCA/XR/ XRX/ XRX Low/ XRT	C301	e11*168/2013*00282	'17 -'	RA98	RA23
Tiger 800 XCX/XCX Low/ XCA/XR/XRX/ XRX Low/ XRT	C301	e13*168/2013*00625	'19 -'	RA98	RA23
Tiger 800 XCX/XCX Low/ XCA/ XR/XRX/ XRX Low/ XRT	C301A	e5*168/2013*00001	'18 -'	RA98	RA23
Tiger 800 XCX/XCX Low/ XCA/ XR/ XRX/ XRX Low/ XRT	C302	e11*168/2013*00286	'17 -'	RA98	RA23
Tiger 800 XCX/XCX Low/ XCA/ XR/ XRX/ XRX Low/ XRT	C302	e13*168/2013*00626	'19 -'	RA98	RA23
Tiger 800 XCX/XCX Low/ XCA/ XR/XRX/ XRX Low/ XRT	C302A	e5*168/2013*00002	'18 -'	RA98	RA23
Tiger Sport 800	LN20	e9*168/2013*16411	'24 -'	RA98	RA203
America 865	986MK	e11*2002/24*0374	'07 -'	RA74	RA23
America 865	986MK2	e11*2002/24*0605	'08 -'	RA74	RA23
Bonneville 865 / T100	986MF	e11*2002/24*0609	'04 -'	RA74	RA23
Bonneville 865 / T100 / SE	986MF	e11*2002/24*0123	'07 -'	RA74	RA23
Bonneville 865 / T100 / SE	986MF	e11*2002/24*0609	'07 -'	RA74	RA23
Scrambler 865	986MG	e11*2002/24*0254	'06 -'	RA74	RA23
Scrambler 865	986MG2	e11*2002/24*0610	'08 -'	RA74	RA23
Speedmaster 865	908ML	e11*92/61*00075	'05 -'	RA76	RA23
Speedmaster 865	908ML	e11*92/61*00075	'07 -'	RA74	RA23
Speedmaster 865	908ML2	e11*2002/24*0606	'08 -'	RA74	RA23
Tiger 885	T400	G427	'94 -'	RA12	RA23
Tiger 885	T709	K346	'99 -'	RA76	RA23
Adventure 900	T309RT	H046	'96 -'	RA12	RA23
Adventure 900	309SN	e11*92/61*00009	'96 -'	RA12	RA23
Bonneville T100 / Black	DB01	e11*168/2013*00214	'16 -'	RA98	RA36 / *14)
Bonneville T100 / Black	DB01A	e5*168/2013*00003	'18 -'	RA98	RA36 / *14)
Bonneville T100 / Black (A2)	DB02	e11*168/2013*00259	'17 -'	RA98	RA36 / *14)
Bonneville T100 / Black (A2)	DB02A	e5*168/2013*00004	'18 -'	RA98	RA36 / *14)
Bonneville T100 / Black	DB04	e13*168/2013*01050	'21 -'	RA98	RA36 / *14)

522 91661\*11

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

TRIUMPH					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Bonneville T100 / Black (A2)	DB04R	e13*168/2013*01051	'21 -'	RA98	RA36 (*14)
Bonneville T100	DBB0	e9*168/2013*16378	'24 -'	RA98	RA36 (*14)
Bonneville T100	DBB0R	e9*168/2013*16379	'24 -'	RA98	RA36 (*14)
Daytona 900	T300	G190	'92 -'	RA12	RA23
Daytona 900	T300D	G609	'94 -'	RA12	RA23
Daytona 900 Super III	T300B	G677	'94 -'	RA12	RA23
Legend TT 900	T309RT	H046	'99 -'	RA12	RA23
Legend TT 900	309RL	e11*92/61*00011	'00 -'	RA12	RA23
Scrambler 900 / Stealth Edition	DC04	e9*168/2013*11597	'23 -'	RA98	RA23
Scrambler 900 / Stealth Edition	DC04R	e9*168/2013*11596	'23 -'	RA98	RA23
Scrambler 900	DCB0	e9*168/2013*16380	'24 -'	RA98	RA23
Scrambler 900	DCB0R	e9*168/2013*16381	'24 -'	RA98	RA23
Speed Triple 900	T300B	G677	'93 -'	RA12	RA23
Speed Triple 900	T509	H682	'97 -'	RA12	RA23
Sprint 900	T300A	G413	'93 -'	RA12	RA23
Street Cup 900	DZ01	e11*168/2013*00226	'17 -'	RA98	RA23
Street Cup 900	DZ02	e11*168/2013*00260	'17 -'	RA98	RA23
Street Scrambler	DC01	e11*168/2013*00245	'16 -'	RA98	RA23
Street Scrambler	DC01	e13*168/2013*00630	'19 -'	RA98	RA23
Street Scrambler	DC02	e11*168/2013*00250	'17 -'	RA98	RA23
Street Scrambler	DC02	e13*168/2013*00635	'19 -'	RA98	RA23
Street Scrambler	DC04	e9*168/2013*11597	'20 -'	RA98	RA23
Street Scrambler A2	DC04R	e9*168/2013*11596	'20 -'	RA98	RA23
Street Twin	900HT/DP01	e13*168/2013*00204	'16 -'	RA98	RA23
Street Twin	900HT/DP01	e13*168/2013*00634	'19 -'	RA98	RA23
Street Twin	DP02	e13*168/2013*00249	'17 -'	RA98	RA23
Street Twin	DP02	e13*168/2013*00636	'17 -'	RA98	RA23
Street Twin	DP03	e5*168/2013*00011	'18 -'	RA98	RA23
Street Twin	DP03R	e5*168/2013*00012	'18 -'	RA98	RA23
Street Twin	DP04	e9*168/2013*11595	'20 -'	RA98	RA23
Street Twin A2	DP04R	e9*168/2013*11594	'20 -'	RA98	RA23
Speed Twin	DP04	e9*168/2013*11595	'24 -'	RA98	RA275
Speed Twin A2	DP04R	e9*168/2013*11594	'24 -'	RA98	RA275
Speed Twin 900	DP50	e9*168/2013*16395	'24 -'	RA98	RA275
Speed Twin 900	DP50	e9*168/2013*16394	'24 -'	RA98	RA275
Thrupton 900	986ME	e11*2002/24*0109	'04 -'	RA74	RA23
Thrupton 900	986ME2	e11*2002/24*0625	'08 -'	RA74	RA23
Thunderbird 900 / Sport	T309RT	H046	'95 -'	RA12	RA23
Thunderbird 900	309RT	e11*92/61*00008	'03 -'	RA12	RA23
Thunderbird 900 Sport	309RD	e11*92/61*00010	'03 -'	RA12	RA23
Tiger 900 /GT/GT low/GT Pro/Rally/Rally Pro	C701	e9*168/2013*11520	'20 -'	RA98	RA107
Tiger 900 /GT/GT low/GT Pro/Rally/Rally Pro	C702	e9*168/2013*11521	'20 -'	RA98	RA107
Tiger 900 /GT/GT low/GT Pro/Rally/Rally Pro	C080	e9*168/2013*16059	'24 -'	RA98	RA107
Trident 900	T300	G190	'92 -'	RA12	RA23
Trident 900	T300C	G601	'94 -'	RA12	RA23
Daytona 955i	T595	H658	'97 -'	RA76	RA23
Daytona 955i	595N	e11*92/61*00040	'02 -'	RA76	RA23

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

TRIUMPH					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Daytona 955i	595N	e11*92/61*00040	'05 - '	RA74	RA23
Speed Triple 955i	T509	H682	'97 - '	RA76	RA23
Speed Triple 955i	595RPT	e11*92/61*00005	'00 - '	RA76	RA23
Speed Triple 955i	595N	e11*92/61*00041	'02 - '	RA76	RA23
Speed Triple 955i	595N	e11*92/61*00041	'03 - '	RA74	RA23
Sprint RS / ST	T695	K310	'97 - '	RA76	RA23
Sprint RS	695AC	e11*92/61*00014	'01 - '	RA76	RA23
Sprint RS	695AC	e11*92/61*00014	'04 - '	RA74	RA23
Sprint ST 955i	695AB	e11*92/61*00006	'01 - '	RA76	RA23
Sprint ST 955i	695AB	e11*92/61*00006	'04 - '	RA74	RA23
Tiger 955	709EN	e11*92/61*00007	'01 - '	RA76	RA23
Daytona 1000	T300	G190	'92 - '	RA12	RA23
Speed Triple 1050	515NJ	e11*2002/24*0135	'04 - '	RA74	RA23
Speed Triple 1050	515NJ	e11*2002/24*0439	'06 - '	RA74	RA23
Speed Triple 1050	515NJ	e11*2002/24*0439	'07 - '	RA74	RA34
Speed Triple 1050i / R	515NV	e11*2002/24*1049	'10 - '	RA74	RA21
Speed Triple 1050 / S / R	NN01	e11*168/2013*00205	'16 - '	RA98	RA21
Speed Triple 1050 / S / R	NN01	e13*168/2013*00631	'19 - '	RA98	RA21
Speed Triple 1050 S	NN02	e11*168/2013*00294	'18 - '	RA98	RA21
Speed Triple 1050 S	NN02A	e9*168/2013*11261	'18 - '	RA98	RA21
Speed Triple 1050 RS	NN02	e11*168/2013*00294	'18 - '	RA98	RA134
Speed Triple 1050 RS	NN02	e13*168/2013*00627	'18 - '	RA98	RA134 / *9)
Speed Triple 1050 RS	NN02A	e9*168/2013*11261	'18 - '	RA98	RA134 / *9)
Sprint GT	215ND	e11*2002/24*0984	'10 - '	RA74	RA23
Sprint ST 1050	215NA	e11*2002/24*0438	'05 - '	RA74	RA23
Sprint ST 1050	215NA	e11*2002/24*0136	'05 - '	RA74	RA23
Tiger Sport 1050	115NG	e11*2002/24*1604	'13 - '	RA98	RA23
Tiger Sport 1050	NH01	e11*168/2013*00213	'16 - '	RA98	RA23
Tiger Sport 1050	NH01	e13*168/2013*00640	'19 - '	RA98	RA23
Tiger 1050 / SE	115NG	e11*2002/24*0440	'07 - '	RA74	RA23
Bonneville T120 / Black	DU01	e11*168/2013*00207	'16 - '	RA98	RA36 / *14)
Bonneville T120 / Black	DU01A	e9*168/2013*11259	'18 - '	RA98	RA36 / *14)
Bonneville T120 / Black	DU04	e13*168/2013*01049	'21 - '	RA98	RA36 / *14)
Bonneville T120	DUB0	e9*168/2013*16302	'24 - '	RA98	RA36 / *14)
Bonneville T120 Black	DUB0	e9*168/2013*16302	'24 - '	RA98	RA36 / *14)
Bonneville Bobber	DV01	e11*168/2013*00239	'16 - '	RA98	RA23
Bonneville Speedmaster	DV01	e11*168/2013*00239	'18 - '	RA98	RA23
Bonneville Bobber / Black / Speedmaster	DV01	e13*168/2013*00638	'19 - '	RA98	RA23
Bonneville Bobber / Black / Speedmaster	DV01A	e9*168/2013*11262	'19 - '	RA98	RA23
Bonneville Bobber TFC 1200	DV01A	e9*168/2013*11262	'19 - '	RA98	RA134
Bonneville Bobber / Black / Speedmaster	DX04	e9*168/2013*11616	'20 - '	RA98	RA23
Bonneville Bobber	DXB0	e9*168/2013*16303	'24 - '	RA98	RA23
Bonneville Speedmaster	DXB0	e9*168/2013*16303	'24 - '	RA98	RA23
Bonneville Bobber TFC	DXB0	e9*168/2013*16303	'24 - '	RA98	RA134
Daytona 1200	T300	G190	'93 - '	RA12	RA23
Daytona 1200	T300D	G609	'94 - '	RA12	RA23
Scrambler 1200 XC	DS01	e5*168/2013*00014	'19 - '	RA98	RA95

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

TRIUMPH					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Scrambler 1200 XE	DS01	e5*168/2013*00014	'19 - '23	RA98	RA134/*9)
Scrambler 1200 XC	DS04	e9*168/2013*11745	'19 - '	RA98	RA95
Scrambler 1200 XE	DS04	e9*168/2013*11745	'19 - '23	RA98	RA134
Scrambler 1200 XE	DS50	e9*168/2013*16129	'24 - '	RA98	RA134
Scrambler 1200 X	DS50	e9*168/2013*16129	'24 - '	RA98	RA95
Speed Triple 1200 RS / RR	PB01	e9*168/2013*11690	'21 - '	RA98	RA134
Speed Triple 1200 RS	PB20	e9*168/2013*16410	'25 - '	RA98	RA134
Speed Twin 1200	DD01	e5*168/2013*00013	'19 - '	RA98	RA95 /*9)
Speed Twin 1200	DD04	e5*168/2013*11746	'21 - '	RA98	RA95 /*9)
Thruxton 1200	DE01	e11*168/2013*00212	'16 - '	RA98	RA36 /*14)
Thruxton 1200	DE01A	e9*168/2013*11258	'18 - '	RA98	RA36 /*14)
Thruxton 1200	DE01	e13*168/2013*00633	'19 - '	RA98	RA36 /*14)
Thruxton 1200 R	DE01	e11*168/2013*00212	'16 - '	RA98	RA95 /*9)
Thruxton 1200 R	DE01	e13*168/2013*00633	'19 - '	RA98	RA95 /*9)
Thruxton 1200 R	DE01A	e9*168/2013*11258	'19 - '	RA98	RA95
Thruxton 1200 RS	DE01	e13*168/2013*00633	'19 - '	RA98	RA95
Thruxton 1200 RS	DF01	e9*168/2013*11491	'20 - '	RA98	RA95
Thruxton 1200 TFC	DE01A	e9*168/2013*11258	'19 - '	RA98	RA134
Thruxton 1200 Final Edition	DF01	e9*168/2013*11491	'24 - '	RA98	RA95
Tiger 1200 Alpine / Desert Edition	V301	e11*168/2013*00283	'20 - '	RA12	RA23
Tiger 1200 Alpine / Desert Edition	V301A	e5*168/2013*00008	'20 - '	RA12	RA23
Tiger 1200 GT / GT Pro / GT Explorer	PV01	e5*168/2013*11821	'22 - '	RA127	RA57
Tiger 1200 Rally Pro / Rally Explorer	PV01	e5*168/2013*11821	'22 - '	RA127	RA57
Tiger 1200 GT Pro	PVB0	e9*168/2013*16304	'24 - '	RA127	RA57
Tiger 1200 Rally Pro	PVB0	e9*168/2013*16304	'24 - '	RA127	RA57
Tiger 1200 GT Explorer	PVB0	e9*168/2013*16304	'24 - '	RA127	RA57
Tiger 1200 Rally Explorer	PVB0	e9*168/2013*16304	'24 - '	RA127	RA57
Tiger 1200 XR/ XRT/ XRX/ XRXL	V301	e11*168/2013*00283	'18 - '	RA12	RA23
Tiger 1200 XCX/XCA	V301	e11*168/2013*00283	'18 - '	RA12	RA23
Tiger 1200 XR/ XRT/ XRX/ XRXL	V301	e13*168/2013*00639	'19 - '	RA12	RA23
Tiger 1200 XCX/XCA	V301	e13*168/2013*00639	'19 - '	RA12	RA23
Tiger 1200 XCA/ XCX/ XR/ XRX/ XRX Low/ XRT	V301A	e5*168/2013*00008	'18 - '	RA12	RA23
Tiger Explorer / XC	V13VG	e11*2002/24*1228	'12 - '	RA12	RA23
Tiger 1200 Explorer XR/ XRT/ XRX	V201	e11*168/2013*00208	'16 - '	RA12	RA23
Tiger 1200 Explorer XC/ XCX/ XCA	V201	e11*168/2013*00208	'16 - '	RA12	RA23
Trophy 900 / 1200	T300	G190	'92 - '93	RA12	RA23
Trophy 900 / 1200	T300E	G610	'94 - '	RA12	RA23
Trophy 1215 / SE	V13VH	e11*2002/24*1511	'13 - '	RA12	RA23
Rocket III / Roadster	C23XB	e11*2002/24*0108	'04 - '	RA74	RA23
Rocket 3 / R/ GT / TFC	Y101	e9*168/2013*11453	'19 - '	RA45	RA95

VESPA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
Elettrica	MA9	e8*168/2013*00018	'18 - '	RA168/*28)	RA167/*28)
Sprint 50 2T	C53	e11*2002/24*1744	'14 - '17	RA168/*28)	RA167/*28)
Sprint 50 4T	C53	e11*2002/24*1744	'14 - '17	RA168/*28)	RA167/*28)

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

VESPA					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Sprint 125	M81	e11*2002/24*1741	'14 - '17	RA168/*28)	RA167/*28)
Primavera 50 2T	C53	e11*2002/24*1744	'13 - '17	RA168/*28)	RA167/*28)
Primavera 50 4T	C53	e11*2002/24*1744	'13 - '17	RA168/*28)	RA167/*28)
Primavera 50 4T E4	CD0	e1*168/2013*00265	'17 - '	RA168/*28)	RA167/*28)
Primavera 50 4T E5	CD0	e1*168/2013*00265	'20 - '	RA168/*28)	RA167/*28)
Primavera 125	M81	e11*2002/24*1741	'13 - '17	RA168/*28)	RA167/*28)
Primavera 125 E4	MA1A	e11*168/2013*00218	'17 - '	RA168/*28)	RA167/*28)
LX 50 2T / Touring	C38	e3*2002/24*0125	'06 - '13	RA168/*28)	RA167/*28)
LX 50 4T / Touring	C38	e3*2002/24*0565	'06 - '13	RA168/*28)	RA167/*28)
LX 125 / ie / Touring	M44	e11*2002/24*0146	'06 - '13	RA168/*28)	RA167/*28)
GT 125	M31	e3*2002/24*0432	'03 - '06	RA102/*28)	RA102/*28)
GT 200	M31	e3*92/61*0169	'03 - '06	RA102/*28)	RA102/*28)
GTL 125	M31	e3*2002/24*0432	'03 - '06	RA102/*28)	RA102/*28)
GTL 200	M31	e3*92/61*0169	'03 - '06	RA102/*28)	RA102/*28)
GTS 125	M31	e3*92/61*0169	'06 - '09	RA102/*28)	RA102/*28)
GTS i.e 125 / Super	M45	e3*2002/24*0306	'09 - '16	RA102/*28)	RA102/*28)
GTS 125	MA3A	e9*168/2013*11016	'18 - '	RA102/*28)	RA102/*28)
GTS 150	MA3B	e9*168/2013*11017	'17 - '	RA102/*28)	RA102/*28)
GTS 150	M45A	e9*168/2013*11348	'19 - '	RA102/*28)	RA102/*28)
GTS i.e. 250 / Super	M45	e3*2002/24*0306	'05 - '12	RA102/*28)	RA102/*28)
GTS i.e. 300 / Super / Super Sport	M45	e3*2002/24*0306	'08 - '16	RA102/*28)	RA102/*28)
GTS 300	MA3C	e9*168/2013*11014	'17 - '	RA102/*28)	RA102/*28)
GTS 300 / HPE	M45B	e9*168/2013*11472	'19 - '	RA102/*28)	RA102/*28)
Elettrica 45 km/h	CB0	e1*168/2013*00139	'19 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
LX 50 2T / Touring	C38	e3*92/61*0125	'05 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
LX 50 2T / Touring	C38	e3*2002/24*0565	'10 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
LX 50 2T / Touring	C38	e3*2002/24*0565	'10 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 50 2T / 4T	C53	e11*2002/24*1744	'14 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 50 3V / S	CA0	e11*168/2013*00289	'18 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 50 3V / S	CD0	e1*168/2013*00265	'21 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 50	CD0A	e13*168/2013*02002	'24 - '	RA234/*27)	RA246/*27)
S 50 2T	C38	e3*92/61*0125	'05 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
S 50 2T / 4T	C38	e3*2002/24*0565	'10 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
Sprint 50 2T / S / 4T	C53	e11*2002/24*1744	'14 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
Sprint 50 3V / S	CA0	e11*168/2013*00289	'18 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
Sprint 50 3V / S	CD0	e1*168/2013*00265	'21 - '	RA234/*27)	RA232/*27)
Sprint 50 3V / S	CD0A	e13*168/2013*02002	'24 - '	RA234/*27)	RA246/*27)
Sprint 50	CD0A	e13*168/2013*02002	'24 - '	RA234/*27)	RA246/*27)
GT 125 L Granturismo	M31	e3*92/61*0169	'04 - '	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 125	M31	e3*2002/24*0432	'07 - '	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 125 ie Super / Sport	M45	e3*2002/24*0306	'10 - '	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 125 ie IGET / Super / Sport	MA3A	e9*168/2013*11016	'17 - '	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 125 ie IGET / Super / Sport	MD3A	e9*168/2013*11700	'20 - '	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 125 ie IGET / Super / Sport	MD3A	e9*168/2013*11700	'22 - '	RA214/*27)	RA211/*27)
GTS 125 ie IGET / Super / Sport / Tech	MD3A	e9*168/2013*11700	'25 - '	RA214/*27)	RA246/*27)
GTS 125	MD3F	e9*168/2013*16325	'25 - '	RA214/*27)	RA246/*27)
LX 125	M44	e11*2002/24*0146	'05 - '	RA234/*27)	RA232/*27)

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

VESPA					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
LX 125 ie / Touring	M68	e3*2002/24*0547	'10 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 125 3V ie / S	M81	e11*2002/24*1741	'14 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 125 3V ie / Touring / S	MA1A	e11*168/2013*00218	'16 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 125 3V ie / Touring / S	MA1C	e1*168/2013*00134	'18 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 125 3V ie / Touring / S	MD1A	e1*168/2013*00246	'20 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 125 3V ie / Touring / S	MD1E	e13*168/2013*02062	'24 -'	RA234/*27)	RA246/*27)
Primavera 125 Tech / Batik / Red	MD1E	e13*168/2013*02062	'25 -'	RA234/*27)	RA246/*27)
S 125	M44	e11*2002/24*0146	'07 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
S 125	M68	e3*2002/24*0547	'10 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Sprint 125 3V ie	M81	e11*2002/24*1741	'14 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Sprint 125 3V ie / S	MA1A	e11*168/2013*00218	'16 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Sprint 125 3V ie / S	MA1C	e1*168/2013*00134	'18 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Sprint 125 3V ie / S	MD1A	e1*168/2013*00246	'20 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Sprint 125 3V ie / S	MD1E	e13*168/2013*02062	'24 -'	RA234/*27)	RA246/*27)
GTS 150 ie IGET	MA3A	e9*168/2013*11016	'17 -'	RA233/*27)	RA232/*27)
LX 150	M44	e11*2002/24*0146	'05 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
LX 150 ie / Touring	M68	e3*2002/24*0547	'09 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 150 3V ie / S	M81	e11*2002/24*1741	'14 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 150 3V ie / Touring / S	MA1A	e11*168/2013*00218	'16 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 150 3V ie / Touring / S	MA1C	e1*168/2013*00134	'18 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 150 3V ie / Touring / S	MD1A	e1*168/2013*00246	'20 -'	RA234/*27)	RA232/*27)
Primavera 150 3V ie / Touring / S	MD1E	e13*168/2013*02062	'24 -'	RA234/*27)	RA246/*27)
GT 200 L Granturismo	M31	e3*92/61*0169	'04 -'	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 250 ie	M45	e3*2002/24*0306	'06 -'	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 300 ie / Super / Sport / Touring	M45	e3*2002/24*0306	'08 -'	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 300 ie / Super / Sport / Touring	MA3C	e9*168/2013*11014	'16 -'	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 300 HPE ie / Super / Sport / Touring / Tech / Racing Sixties	MD3C	e9*168/2013*11663	'20 -'	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 300 HPE ie / Super / Sport / Touring / Tech / Racing Sixties	MD3C	e9*168/2013*11663	'23 -'	RA214/*27)	RA211/*27)
GTV 300 HPE / Sei Giorni	MA3C	e9*168/2013*11014	'17 -'	RA233/*27)	RA232/*27)
GTV 300 HPE / Sei Giorni	MD3C	e9*168/2013*11663	'20 -'23	RA233/*27)	RA232/*27)
GTS 310 Super / SuperSport	MD3G	e9*168/2013*16353	'24 -'	RA214/*27)	RA211/*27)
GTS Supertech	MD3G	e9*168/2013*16353	'25 -'	RA214/*27)	RA211/*27)
GTV 310	MD3G	e9*168/2013*16353	'25 -'	RA233/*27)	RA232/*27)

VOXAN					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
Black Magic	BM	e2*2002/24*0011	'05 -'	RA19	RA17
Café Racer	V2	e2*92/01*016	'00 -'	RA19	RA17
Scrambler Voyager	V2	e2*92/01*016	'05 -'	RA19	RA17
Street Scrambler	SS	e2*2002/24*0004	'05 -'	RA19	RA17

YAMAHA					
Handelsmarke					
---	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
Handelsbezeichnung				Kupplungshebel	Bremshebel
DT50 R	3MN	F282	'94 -'	RA85	RA40

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

YAMAHA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
DT80 LCII	53V	D482	'85 -'	RA85	RA40
DT125 R / RH / RN	4BL	F803	'91 -'98	RA85	RA40
DT125 RH / RN	DE03	K263	'98 -'03	RA85	RA40
DT125 RE / X	DE06	e9*92/61*0139	'04 -'06	RA85	RA40
GPD125-A (NMAX 125)	SE93	e13*2002/24*0747	'15 -'16	RA179	RA178
GPD125-A (NMAX 125)	SEC7	e13*168/2013*00067	'17 -'	RA179	RA178
GPD (NMAX 125)	SEG51	e13*168/2013*00949	'21 -'	RA179	RA178
MT 125	RE11	e13*2002/24*0697	'14 -'	RA83	RA66
MT 125	RE11	e13*2002/24*0697	'16 -'	RA109	RA66
MT 125	RE29	e13*168/2013*00076	'17 -'	RA109	RA66
MT 125	RE39	e13*168/2013*00519	'19 -'	RA109	RA164
MT 125	RE40	e13*168/2013*00900	'20 -'	RA109	RA164
MTN 125-A (MT 125)	RE47	e13*168/2013*02327	'24 -'	RA109	RA164
TW 125 H / N	DE05	e1*92/61*00133	'02 -'	RA85	RA40
WR 125 X / R	DE07	e13*2002/24*0332	'09 -'	RA83	RA38
WR 125 X / R	DE07	e13*2002/24*0332	'13 -'	RA109	RA39
MTM 125 (XSR125 / Legacy)	RE44	e13*168/2013*01113	'21 -'	RA109	RA164
MTM 125 (XSR125 / Legacy)	RE47	e13*168/2013*02327	'24 -'	RA109	RA164
MTM 125-C (XSR125 / Legacy)	RE47	e13*168/2013*02327	'24 -'	RA109	RA164
YP125RA (XMAX 125)	SEE6	e13*168/2013*00284	'18 -'	RA161	RA32
XMAX 125 Tech MAX	SEE6	e13*168/2013*00284	'20 -'	RA161	RA32
XMAX 125 /Tech MAX	SEH3	e13*168/2013*00985	'21 -'22	RA161	RA32
YP125RA (X-Max 125/Tech Max)	SEH3	e13*168/2013*00985	'23 -'	RA277	RA276
YPA125R-DA (X-Max 125/Tech Max)	SEH3	e13*168/2013*00985	'23 -'	RA277	RA276
YP125RA (X-Max 125/Tech Max)	SEL5	e13*168/2013*02415	'25 -'	RA277	RA276
YP125R-DA (X-Max 125/Tech Max)	SEL5	e13*168/2013*02415	'25 -'	RA277	RA276
XV125 Virago H / N / SH / SN	5AJ	H628	'97 -'	RA87	RA40
XVS 125 Drag Star H / N	VE01	e13*92/61*0022	'00 -'	RA87	RA40
YZF-R 125	RE06	e13*2002/24*0248	'08 -'	RA83	RA38
YZF-R 125	RE06	e13*2002/24*0248	'12 -'	RA83	RA39
YZF-R 125	RE11	e13*2002/24*0697	'14 -'	RA83	RA66
YZF-R 125	RE29	e13*168/2013*00076	'17 -'	RA109	RA66
YZF-R 125	RE39	e13*168/2013*00519	'19 -'	RA109	RA66
YZF-R 125	RE40	e13*168/2013*00900	'20 -'	RA109	RA164
YZF 125-A (YZF-R 125)	RE47	e13*168/2013*02327	'24 -'	RA109	RA164
GPD150-A (NMAX 150)	SG43	e13*168/2013*00064	'17 -'	RA179	RA178
GPD155-A (Nmax 155)	SG65	e13*168/2013*01070	'21 -'	RA179	RA178
RD 250 LC	4L1	B738	'80 -'83	RA85	RA40
TDR 250	3CK	E764	'88 -'	RA85	RA40
XS 250	1U5	A781	'77 -'80	RA85	RA40
XT 250	3Y3	B697	'96 -'	RA85	RA40
XV 250 Virago H	3LS	F051	'89 -'	RA87	RA40
XV 250 Virago N / S	3LW	F052	'89 -'	RA87	RA40
XV 250 Virago S	VG01	K127	'99 -'	RA87	RA40
XVS 250 Drag Star	VG03	e13*92/61*0035	'01 -'	RA87	RA40
MT-03	RH07	e13*2002/24*0741	'16 -'	RA253 *33)	RA32
MT-03	RH12	e13*168/2013*00164	'17 -'	RA253 *33)	RA32
MT-03	RH21	e13*168/2013*01244	'22 -'	RA253 *33)	RA32
MTN320-A (MT-03)	RH25	e13*168/2013*02169	'24 -'	RA253	RA32
YZF R3	RH07	e13*2002/24*0741	'15 -'	RA253 *33)	RA32

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

YAMAHA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
YZF R3	RH12	e13*168/2013*00164	'17 -'	RA253 (*33)	RA32
YZF R3	RH21	e13*168/2013*01244	'22 -'	RA253 (*33)	RA32
YZF320-A (YZF R3)	RH25	e13*168/2013*02169	'24 -'	RA253	RA32
XMAX 300	SH08	e13*168/2013*00043	'16 -'	RA161	RA32
XMAX 300 / Tech Max	SH13	e13*168/2013*00287	'17 -'	RA161	RA32
CZD300-A (X-Max 300)	SH14	e13*168/2013*00901	'20 - 22'	RA161	RA32
CZD300-A SP (X-MAX 300 SP)	SH14	e13*168/2013*00901	'20 - 22'	RA161	RA32
X-MAX 300 Tech MAX	SH14	e13*168/2013*00901	'20 - 22'	RA161	RA32
CZD300-A (X-Max 300)	SH14	e13*168/2013*00901	'23 -'	RA277	RA276
CZD300D-A SP (X-MAX 300 SP)	SH14	e13*168/2013*00901	'23 -'	RA277	RA276
CZD300D-A (X-MAX 300 / Tech MAX)	SH14	e13*168/2013*00901	'23 -'	RA277	RA276
CZD300-A (X-MAX 300 / Tech Max)	SH28	e13*168/2013*02422	'24 -'	RA277	RA276
CZD300D-A (X-MAX 300 / Tech Max)	SH28	e13*168/2013*02422	'24 -'	RA161	RA32
RD 350 LC	4L0	B737	'80 - 83	RA85	RA40
RD 350 LC YPVS	31K	D035	'83 - 84	RA85	RA40
XT 350 H/N	55V	D770	'85 -'	RA85	RA40
XT 350 H/N	3YT	F497	'91 -'	RA85	RA40
SR 400	RH05	e13*2002/24*0672	'14 -'	RA85	RA40
XS 400	2A2	A519	'80 - 82	RA85	RA40
XS 400 DOHC	12E	C601	'82 -'	RA85	RA40
XS 400 SE Special	4G5	B677	'81 - 83	RA85	RA40
YP 400 Majesty	SH02	e13*92/61*0082	'04 - 06	RA93	RA94
YP 400 Majesty / ABS	SH05	e13*2002/24*0143	'07 - 08	RA93	RA94
YP 400 Majesty / ABS	SH05	e13*2002/24*0143	'09 -'	RA97	RA236
SR 500 G	2J4	A653	'79 - 83	RA85	RA40
SR 500 SP Scheinbremse	48T	D392	'87 - 91	RA85	RA40
SR 500 SP	2J4	A653	'78 - 86	RA85	RA40
T-Max 500 (XP500)	SJ01	e13*92/61*0040	'01 -'	RA93	RA94
T-Max 500 (XP500)	SJ03	e13*92/61*0076	'03 -'	RA93	RA94
T-Max 500 (XP500)	SJ05	e13*2002/24*0162	'07 -'	RA93	RA94
T-Max 500 (XP500)	SJ06	e13*2002/24*0226	'08 -'	RA235 (*16)	RA236 (*17)
T-Max 500 (XP500)	SJ09	e13*2002/24*0513	'12 -'	RA235 (*16)	RA236 (*17)
T-Max 530 (XP530) / DX / SX	SJ14	e13*168/2013*00047	'17 -'	RA235	RA236
XV 535 Virago	2YL	E744	'88 -'	RA87	RA40
XV 535 Virago	3BR	E743	'89 -'	RA87	RA40
XV 535 Virago	VJ01	K128	'98 -'	RA87	RA40
XJ 550	4V8	C102	'81 - 84	RA85	RA40
XZ 550 / S	11U	C541	'82 -'	RA85	RA40
XP560E / D (T-Max 560)	SJ18	e13*168/2013*00660	'19 -'	RA235	RA236
XP560 / D (T-Max 560)	SJ21	e13*168/2013*02313	'24 -'	RA235	RA236
XP560 E/D (T-Max 560)	SJ18	e13*168/2013*00660	'19 -'	RA235	RA236
FZ6 / Fazer	RJ07	e13*92/61*0072	'04 -'	RA84	RA24
FZ6 / Fazer	RJ14	e13*2002/24*0111	'07 -'	RA84	RA24
FZR 600 H	3HE	F103	'89 -'	RA100	RA99
FZR 600 M	3RG	F152	'89 -'	RA100	RA99
FZR 600 N	3RH	F153	'89 -'	RA100	RA99
FZR 600 RH / RM	4JH	G653	'94 -'	RA100	RA23
FZR 600 RN	4JH	G653	'94 -'	RA100	RA23
FZS 600 Fazer	RJ02	H988	'98 -'	RA69	RA23
TT 600 RE	DJ01	e1*92/61*0177	'04 -'	RA85	RA24

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

YAMAHA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
XJ 600 S/N / Diversion	4BRB	F944	'91 - '97	RA83	RA75
XJ 600 S/N / Diversion	X5/H	F955	'91 - '97	RA83	RA75
XJ 600 S/N / Diversion	4BR	F904	'91 - '97	RA83	RA75
XJ 600 S/N / Diversion	4EB	EBE	'96 - '98	RA83	RA75
XJ 600 S/N / Diversion	4LX	G595	'91 - '97	RA83	RA75
XJ 600 S/N / Diversion	RJ01	H810	'98 - '03	RA83	RA75
XJ 6 S / N / Diversion	RJ19	e13*2002/24*0323	'09 - '	RA84	RA24
XJ 6 S / N / Diversion	RJ22	e13*2002/24*0551	'12 - '	RA84	RA24
XT 600 H / N	43F	D391	'84 - '	RA85	RA40
XT 600 H	2KF	E580	'87 - '	RA85	RA40
XT 600 N	2NF	E579	'87 - '	RA85	RA40
XT 600 EH / KH	3TB	F430	'90 - '98	RA85	RA40
XT 600 EN / KN	3UW	F431	'90 - '	RA85	RA40
XT 600 EH/	DJ02	K264	'99 - '	RA85	RA40
XT 600 Z Tenere	34L	D093	'83 - '	RA85	RA40
XT 600 Z Tenere	55W	D579	'85 - '	RA85	RA40
XT 600 Z Tenere	1VJ	E124	'86 - '	RA85	RA40
XT 600 Z Tenere	3AJ	E807	'88 - '	RA85	RA40
YZF 600 R Thundercat	4WD	H653	'96 - '04	RA100	RA23
YZF 600 R Thundercat	4TV	H441	'96 - '04	RA100	RA23
YZF-R6	RJ03	K265	'99 - '	RA84	RA23
YZF-R6	RJ05	e13*92/61*0060	'03 - '	RA84	RA23
YZF-R6	RJ09	e13*92/61*0073	'04 - '04	RA84	RA23
YZF-R6	RJ09	e13*92/61*0073	'05 - '	RA84	RA63
YZF-R6	RJ11	e13*2002/24**0038	'06 - '	RA84	RA63
YZF-R6	RJ15	e13*2002/24*0223	'08 - '	RA84	RA63
YZF-R6	RJ27	e13*168/2013*00081	'17 - '	RA84	RA64
XJ 650 H	4K0	B736	'80 - '85	RA85	RA40
XJ 650 N	4K0	B736	'82 - '85	RA85	RA40
XS 650	1U3	EBE	'79 - '83	RA85	RA40
XS 650 SE Special	3L1	B601	'81 - '83	RA85	RA40
XVS 650 H Drag Star	4VR	H634	'97 - '	RA223	RA99
XVS 650 N Drag Star	4XR	H635	'97 - '	RA223	RA99
XVS 650 H / N Drag Star	VM03	e1*92/61*00094	'01 - '	RA223	RA99
MT-03	RM02	e13*2002/24*0036	'05 - '	RA69	RA24
MT-03	RM02/E	e9*2002/24*0434	'12 - '	RA69	RA24
MT-03	RM05	e13*2002/24*0564	'12 - '	RA69	RA24
XT 660 R, X	DM01	e13*92/61*0085	'04 - '16	RA85	RA40
XT 660 Z / ZA Tenere	DM02	e13*2002/24*0272	'08 - '12	RA240 (*26)	RA24
XT 660 Z / ZA Tenere	DM02/E	e9*2002/24*0415	'12 - '	RA240	RA24
XT 660 Z / ZA Tenere	DM04	e13*2002/24*0565	'13 - '16	RA240 (*26)	RA24
XTZ 660 H Tenere	3YF	F680	'91 - '	RA85	RA40
XTZ 660 N Tenere	4MD	G590	'93 - '	RA85	RA40
YFM 660 R Raptor	Y6/AM/01	e11*2002/24*0164	'05 - '	RA85	RA208
MT-07	RM04	e13*2002/24*0660	'14 - '	RA84	RA24
MT-07	RM17	e13*168/2013*00040	'16 - '	RA84	RA24
MT-07	RM18	e13*168/2013*00041	'17 - '	RA84	RA24
MTN690 (MT-07 / Pure)	RM33	e13*168/2013*00904	'21 - '	RA84	RA24
MTN690-U (MT-07 / Pure)	RM34	e13*168/2013*00905	'21 - '	RA84	RA24
MTN690 (MT-07 / Pure)	RM46	e13*168/2013*01624	'23 - '	RA84	RA24

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

YAMAHA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
MTN690-U (MT-07 / Pure)	RM47	e13*168/2013*01625	'23 -'	RA84	RA24
MT-07 / Tracer	RM14	e13*168/2013*00024	'16 -'17	RA84	RA24
MT-07 / Tracer	RM15	e13*168/2013*00025	'16 -'17	RA84	RA24
MTN690 (MT-07)	RM48	e13*168/2013*02195	'24 -'	RA255	RA256
MTN690-U (MT-07 A2)	RM49	e13*168/2013*02194	'24 -'	RA255	RA256
MTN690-S (MT-07 YAMT)	RM50	e13*168/2013*02289	'24 -'	keine	RA256
MT-07 YAMT A2 (MTN690-SU)	RM51	e13*168/2013*02290	'24 -'	keine	RA256
MTN690 (MT-07)	RM53	e13*168/2013*02235	'24 -'	RA255	RA256
MTN690-U (MT-07 A2)	RM54	e13*168/2013*02236	'24 -'	RA255	RA256
MTT690-U (Tracer 700)	RM31	e13*168/2013*00783	'20 -'	RA84	RA24
MTT690-A (Tracer 700)	RM30	e13*168/2013*00782	'20 -'	RA84	RA24
MTT690 (Tracer 7)	RM55	e13*168/2013*02553	'25 -'	RA209	RA24
MTT690D (Tracer 7 GT)	RM55	e13*168/2013*02553	'25 -'	RA209	RA24
MTT690U (Tracer 7)	RM56	e13*168/2013*02552	'25 -'	RA209	RA24
MTT690D-U (Tracer 7 GT)	RM56	e13*168/2013*02552	'25 -'	RA209	RA24
Tracer 7 /GT	RM30	e13*168/2013*00782	'21 -'	RA84	RA24
Tracer 7 /GT	RM31	e13*168/2013*00783	'21 -'	RA84	RA24
R7 (YZF690)	RM39	e13*168/2013*01110	'22 -'	RA84	RA196
R7 (YZF690-U)	RM40	e13*168/2013*01111	'22 -'	RA84	RA196
XSR 700 / Xtribute	RM11	e13*168/2013*00003	'16 -'	RA84	RA24
XSR 700 / Xtribute	RM12	e13*168/2013*00004	'16 -'	RA84	RA24
XSR 700 / Xtribute / Legacy	RM36	e13*168/2013*00987	'21 -'	RA84	RA24
XSR 700 / Xtribute / Legacy	RM37	e13*168/2013*00988	'21 -'	RA84	RA24
XTZ 690 / Tenere 700 / Rally	DM07	e13*168/2013*00648	'19 -'	RA84	RA24
XTZ 690 / Tenere 700 / Rally	DM08	e13*168/2013*00649	'19 -'	RA84	RA24
XTZ 690 / Tenere 700 / Rally / World Raid	DM11	e13*168/2013*00986	'20 -'	RA84	RA24
XTZ690 (Tenere 700)	DM20	e13*168/2013*02437	'25 -'	RA255	RA256
XTZ690-U (Tenere 700)	DM21	e13*168/2013*02438	'25 -'	RA255	RA256
Tenere 700 / Rally Edition / World Raid	DM15	e13*168/2013*01555	'23 -'	RA84	RA24
Tenere 700 Extreme Edition / Explore Edit.	DM15	e13*168/2013*01555	'23 -'	RA84	RA24
Tenere 700 / Rally Edition / World Raid	DM16	e13*168/2013*01554	'23 -'	RA84	RA24
YFM 700 R Raptor	Y7	e11*2002/24*0384	'06 -'06	RA85	RA208
YFM 700 R Raptor	Y7	EBE	'06 -'06	RA85	RA208
YFM 700 R Raptor / SE Special	Y7	e11*2002/24*0384	'07 -'	RA85	RA25
YFM 700 R Raptor / SE Special	RP	e3*2002/24*0491	'13 -'	RA85	RA25
XS 750 / E	1T5	A260	'77 -'	RA85	RA40
XTZ 750 H Super Tenere	3LD	F171	'89 -'98	RA85	RA40
XTZ 750 N Super Tenere	3WM	F343	'89 -'98	RA85	RA40
XV 750 Special	5G5	C144	'81 -'	RA85	RA40
XV 750 Virago	4FY	G058	'92 -'	RA87	RA40
XV 750 Virago	4PW	G848	'95 -'	RA87	RA40
YZF 750 R / SP	4HN	G346	'93 -'	RA12	RA23
YZF 750 R / SP	4HT	G347	'93 -'	RA12	RA23
FZ 8 / Fazer	RN25	e13*2002/24*0393	'09 -'	RA84	RA24
MT-09 / SR / FZ9 / Sport Tracker	RN29	e13*2002/24*0643	'14 -'16	RA84	RA24
MT-09 / SP / Tracer	RN43	e13*168/2013*00002	'17 -'	RA84	RA24
MXT 850 Niken / GT	RN58	e13*168/2013*00332	'18 -'	RA80	RA24
MXT 850 Niken GT	RN84	e13*168/2013*01459	'23 -'	RA209	RA24

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

YAMAHA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
TDM 850	3VD	F699	'91 - '95	RA83	RA75
TDM 850	4CM	F843	'91 - '95	RA83	RA75
TDM 850	4TX	H442	'96 - '01	RA83	RA75
MTT850D (Tracer 900 GT)	RN57	e13*168/2013*00286	'17 - '	RA209/**12)	RA24
TRX 850	4UN	H283	'95 - '99	RA100	RA23
XS 850	400	B602	'80 - '82	RA85	RA40
MTN890 (MT-09)	RN69	e13*168/2013*00867	'21 - '	RA84	RA64
MTN890D (MT-09 SP)	RN69	e13*168/2013*00867	'21 - '	RA80	RA64
MT-09	RN82	e13*168/2013*01270	'22 - '	RA84	RA64
MT-09	RN83	e13*168/2013*01271	'22 - '	RA84	RA64
MT-09 SP	RN82	e13*168/2013*01270	'22 - '	RA80	RA64
MT-09 SP	RN83	e13*168/2013*01271	'22 - '	RA80	RA64
MT-09 / SP	RN87	e13*168/2013*01865	'24 - '	RA229	RA196
MTN890-S (MT-09 / SP YAMT)	RN88	e13*168/2013*01962	'24 - '	keine	RA196
MT-09 / SP	RN89	e13*168/2013*01998	'24 - '	RA229	RA196
MT-09 / SP	RN90	e13*168/2013*01999	'24 - '	RA229	RA196
MTN890-SU (MT-09 / SP YAMT)	RN91	e13*168/2013*02000	'24 - '	keine	RA196
MTN890-SU (MT-09 / SP YAMT)	RN92	e13*168/2013*02001	'24 - '	keine	RA196
TDM 900 2002-2003	RN08	e13*92/61*0053	'02 - '	RA69	RA23
TDM 900 / A	RN11	e13*92/61*0074	'04 - '	RA69	RA24
TDM 900 / A	RN18	e13*2002/24*0099	'07 - '	RA69	RA24
Tracer 9	RN70	e13*168/2013*00954	'21 - '	RA209/**18)	RA64
Tracer 9 GT / GT+	RN70	e13*168/2013*00954	'21 - '	RA209/**18)	RA64
MTT890 (Tracer 9)	RN99	e13*168/2013*02237	'24 - '	RA229	RA265
MTT890 (Tracer 9 YAMT)	RN99	e13*168/2013*02237	'24 - '	keine	RA265
MTT890P-B (Tracer 9 GT)	RN99	e13*168/2013*02237	'24 - '	RA229	RA265
MTT890D (Tracer 9 GT+)	RN99	e13*168/2013*02237	'24 - '	RA229	RA265
MTT890P-B (Tracer 9 GT YAMT)	RN99	e13*168/2013*02237	'24 - '	keine	RA265
MTT890D (Tracer 9 GT+ YAMT)	RN99	e13*168/2013*02237	'24 - '	keine	RA265
MTT890-S (Tracer 9 /GT)	RNA1	e13*168/2013*02355	'25 - '	RA229	RA265
MTT890D-S (Tracer 9 /GT)	RNA1	e13*168/2013*02355	'25 - '	RA229	RA265
MTT890D-SK (Tracer 9 /GT+)	RNA1	e13*168/2013*02355	'25 - '	RA229	RA265
MTT890-S (Tracer 9 /GT YAMT)	RNA1	e13*168/2013*02355	'25 - '	keine	RA265
MTT890D-S (Tracer 9 /GT YAMT)	RNA1	e13*168/2013*02355	'25 - '	keine	RA265
MTT890D-SK (Tracer 9 /GT+ YAMT)	RNA1	e13*168/2013*02355	'25 - '	keine	RA265
XJ 900 S Diversion	4KM	G844	'94 - '03	RA83	RA75
XSR 900	RN43	e13*168/2013*00002	'16 - '	RA84	RA24
XSR 900	RN80	e13*168/2013*01217	'22 - '	RA80/**12)	RA196
XSR 900 / Black	RN85	e13*168/2013*01368	'22 - '	RA80	RA196
XSR 900 / Black	RN86	e13*168/2013*01369	'22 - '	RA80	RA196
XSR 900 GP	RN96	e13*168/2013*01917	'24 - '	RA229	RA196
MTM890D-U (XSR 900)	RN97	e13*168/2013*02048	'24 - '	RA229	RA196
MTM890D-U (XSR 900 GP)	RN97	e13*168/2013*02048	'24 - '	RA229	RA196
MTM890D-U (XSR 900)	RN98	e13*168/2013*02049	'24 - '	RA229	RA196
MTM890D-U (XSR 900 GP)	RN98	e13*168/2013*02049	'24 - '	RA229	RA196
SCR 950 / Abarth	VN07	e13*168/2013*00058	'17 - '	RA84	RA108
XV 950 Racer	VN03	e13*2002/24*0640	'15 - '16	RA84	RA108
XV 950 / R	VN03	e13*2002/24*0640	'13 - '16	RA201/**12)	RA175
XV 950 / R	VN07	e13*168/2013*00058	'17 - '	RA201/**12)	RA175
XVS 950 Midnight Star	VN02	e13*2002/24*0302	'09 - '	RA201/**12)	RA40

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseeon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

YAMAHA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
YZF890 (YZF-R9)	RNA3	e13*168/2013*02340	'24 -'	RA229	RA196
YZF890-U (YZF-R9)	RNA4	e13*168/2013*02353	'24 -'	RA229	RA196
YZF890-U (YZF-R9) (A2)	RNA5	e13*168/2013*02354	'24 -'	RA229	RA196
FZ 1 S / SA	RN16	e13*2002/24*0040	'06 -'	RA84	RA24
FZ 1 N / NA	RN16	e13*2002/24*0040	'06 -'	RA84	RA24
FZR 1000	3LE	F128	'89 -'90	RA12	RA40
FZR 1000 Exup	3LE	F128	'91 -'	RA12	RA23
FZS 1000 Fazer / S	RN06	e1*92/61*00103	'01 -'	RA84	RA23
FZS 1000 Fazer / S	RN14	e1*2002/24**0021	'04 -'	RA84	RA23
GTS 1000	4BH	G254	'93 -'	RA12	RA75
MT-10 / Tourer Edition / SP	RN45	e13*168/2013*00008	'16 -'	RA80 / *10)	RA24
MT-10 / SP	RN78	e13*168/2013*01161	'22 -'	RA209/ *18)	RA196
XV 1000 TR1	5A8	C145	'81 -'84	RA85	RA40
XV 1000 SE	23W	C878	'83 -'	RA87	RA40
XV 1000 Virago	2AE	E163	'86 -'	RA87	RA40
YZF 1000 R Thunderace	4SV	EBE	'96 -'	RA12	RA23
YZF 1000 R Thunderace	4VD	H443	'96 -'	RA12	RA23
YZF 1000 R Thunderace	4VF	EBE	'96 -'	RA12	RA23
YZF-R1	RN01	H917	'98 -'	RA69	RA26
YZF-R1	RN01	H917	'99 -'	RA84	RA26
YZF-R1	RN04	e1*92/61*00063	'00 -'	RA84	RA26
YZF-R1	RN09	e13*92/61*0054	'02 -'	RA84	RA26
YZF-R1	RN12	e13*92/61*0084	'04 -'	RA84	RA63
YZF-R1	RN19	e13*2002/24*0163	'07 -'	RA84	RA63
YZF-R1 2009-2011	RN22	e13*2002/24*0325	'09 -'11	RA84	RA65
YZF-R1 2012-2014	RN22	e13*2002/24*0325	'12 -'14	RA84	RA63
YZF-R1 / M	RN32	e13*2002/24*0740	'15 -'	RA84	RA64
YZF-R1 / M	RN49	e13*168/2013*00104	'17 -'	RA84	RA64
YZF-R1 / M	RN65	e13*168/2013*00604	'19 -'	RA84	RA64
BT 1100 Bulldog	RP05	e1*92/61*00116	'02 -'04	RA69	RA23
BT 1100 Bulldog	RP05	e1*92/61*00116	'05 -'	RA69	RA24
XS 1100	2H9	A704	'80 -'83	RA85	RA40
XS 1100S	5K7	C146	'81 -'82	RA85	RA40
XV 1100 Virago	3LP	F053	'89 -'	RA87	RA40
XVS 1100 Drag Star	VP05	K331	'99 -'	RA223	RA99
XVS 1100 Drag Star / Classic	VP05	e1*92/61*00072	'00 -'	RA223	RA99
XJR 1200 / SP	4PU	G978	'94 -'	RA12	RA23
XT 1200 Z Super Ténéré	DP01	e13*2002/24*0388	'10 -'	RA12	RA24
Super Ténéré XT 1200 Z / ZE	DP04	e13*2002/24*0653	'14 -'	RA12	RA24
Super Ténéré XT 1200 Z / ZE	DP07	e13*168/2013*00062	'17 -'	RA12	RA24
FJR 1300	RP04	e13*92/61*0045	'01 -'	RA12	RA23
FJR 1300 / A	RP08	e13*92/61*0062	'03 -'	RA12	RA24
FJR 1300 / A	RP11	e13*92/61*0081	'04 -'	RA12	RA24
FJR 1300 A	RP13	e13*2002/24*0041	'06 -'	RA12	RA24
FJR 1300 AS	RP13	e13*2002/24*0041	'06 -'	kein	RA24
FJR 1300	RP23	e13*2002/24*0574	'13 -'	RA12	RA24
FJR 1300 AS	RP23	e13*2002/24*0574	'13 -'	kein	RA24
FJR 1300	RP28	e13*168/2013*00001	'16 -'	RA12	RA24
FJR 1300 AS	RP28	e13*168/2013*00001	'16 -'	kein	RA24
XJR 1300 / SP	RP02	K266	'99 -'	RA12	RA23

Prüfbericht Nr. : 244KA0019-11  
 Prüfgegenstand : Austauschbrems- und Kupplungshebel  
 Typ : BC  
 Hersteller : MTP Racing GmbH, D-85614 Kirchseon OT Buch

## Verwendungsbereich

## Anlage V

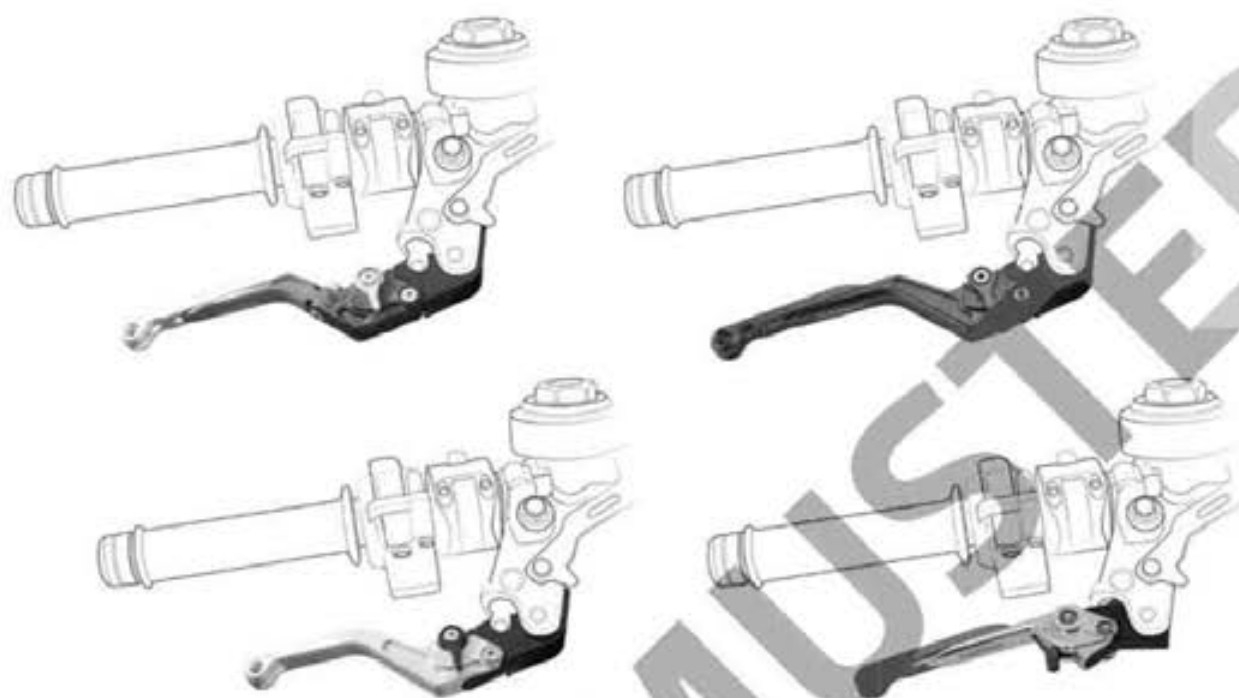
YAMAHA					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
XJR 1300	RP06	e1*92/61*00134	'02 -'	RA12	RA23
XJR 1300	RP10	e1*92/61*0204	'04 -'	RA12	RA24
XJR 1300	RP19	e13*200/24*0168	'07 -'	RA12	RA24
XVS 1300 Custom	VP36	e13*2002/24*0656	'14 -'	RA201(*12)	RA175
XVS 1300 A Midnight Star	VP26	e13*2002/24*0144	'07 -'	RA201	RA99
XVS 1300 A Midnight Star	VP26	e13*2002/24*0144	'10 -'	RA201	RA175
MT-01	RP12	e13*2002/24*0027	'04 -'	RA12	RA63
MT-01	RP18	e13*2002/24*0112	'07 -'	RA12	RA63
V-Max 1700	RP21	e13*2002/24*0298	'08 -'	RA12	RA63

ZERO					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
SR/F	Z4	e9*168/2013*11329	'19 -'	--	RA107
FX/FXS	Z2	e11*168/2013*00221	'16 -'	--	RA116
FX ZF7.2	Z2	e5*168/2013*01007	'19 -'	--	RA126
FXS ZF7.2	Z5	e5*168/2013*00020	'19 -'	--	RA116
S / DS ZF7.2	Z3	e5*168/2013*01008	'19 -'	--	RA116
S / SR / DS / DSR ZF14.4	Z1	e5*168/2013*01006	'19 -'	--	RA116

ZÜNDAPP					
Handelsmarke					
---					
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	EG-BE Nr. / ABE Nr.	Baujahr von-/ bis	Adapter-Ausführungen	
				Kupplungshebel	Bremshebel
ZXM 125ie Supermoto	DSR	e24*168/2013*00005	'17 -'	RA128	RA160 *3)
ZXE 125ie Enduro	DSR	e24*168/2013*00005	'17 -'	RA128	RA160 *3)
ZRN 125 Furious	Furious125	e9*168/2013*11268	'18 -'	RA83	RA96

## Anmerkungen / remarks:

- |  |  |
|--|--|
| *1) alternativ genehmigt: Adapter RA58   | *24) alternativ genehmigt: Adapter RA148 |
| *2) alternativ genehmigt: Adapter RA15   | *25) alternativ genehmigt: Adapter RA185 |
| *3) alternativ genehmigt: Adapter RA29   | *26) alternativ genehmigt: Adapter RA83  |
| *4) alternativ genehmigt: Adapter RA48   | *27) nur mit Ausführung BCV              |
| *5) alternativ genehmigt: Adapter RA73   | *28) nicht mit Ausführung BCV            |
| *6) alternativ genehmigt: Adapter RA54   | *29) bis Baujahr 03.2019                 |
| *7) alternativ genehmigt: Adapter RA123  | *30) bis Baujahr 03.2019                 |
| *8) alternativ genehmigt: Adapter RA95   | *31) alternativ genehmigt: Adapter RA27  |
| *9) alternativ genehmigt: Adapter RA21   | *32) alternativ genehmigt: Adapter RA127 |
| *10) alternativ genehmigt: Adapter RA78  | *33) alternativ genehmigt: Adapter RA82  |
| *11) alternativ genehmigt: Adapter RA55  | *34) alternativ genehmigt: Adapter RA198 |
| *12) alternativ genehmigt: Adapter RA84  | *35) alternativ genehmigt: Adapter RA199 |
| *13) alternativ genehmigt: Adapter RA49  |  |
| *14) alternativ genehmigt: Adapter RA23  |  |
| *15) alternativ genehmigt: Adapter RA24  |  |
| *16) alternativ genehmigt: Adapter RA97  |  |
| *17) alternativ genehmigt: Adapter RA96  |  |
| *18) alternativ genehmigt: Adapter RA80  |  |
| *19) alternativ genehmigt: Adapter RA60  |  |
| *20) alternativ genehmigt: Adapter RA16  |  |
| *21) alternativ genehmigt: Adapter RA106 |  |
| *22) alternativ genehmigt: Adapter RA132 |  |
| *23) alternativ genehmigt: Adapter RA150 |  |



S22 91661\*11

**DE**

**Montageanleitung Brems-  
und Kupplungshebel**

**EN**

**Brake and Clutch Lever  
Installation Guide**

**FR**

**Guide d'installation des  
leviers de frein et  
d'embrayage**

**IT**

**Guida all'installazione  
delle leve del freno e  
della frizione**



# ACHTUNG!

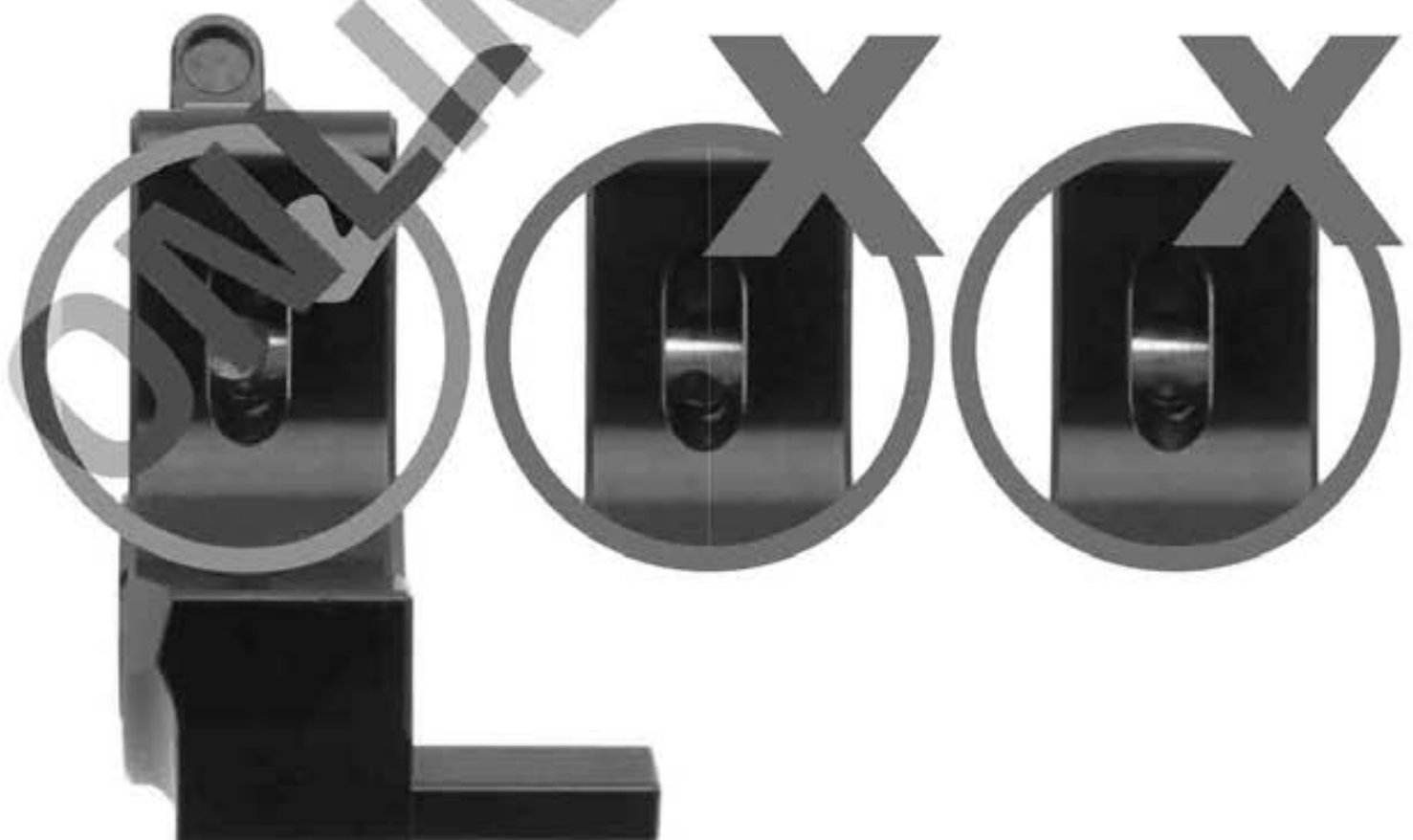
RAXIMO®

Bei der Montage folgender Brems-Adapter dringend beachten: RA27, RA33, RA34, RA42, RA51, RA64



Die Bohrung muss zu sehen sein, damit der Druckstift der Bremse darin einrasten kann!

- In jedem Fall muss das Vorderrad zum Freilauf geprüft werden!
- im Zweifelsfall ist die Montage unbedingt durch eine Fachwerkstatt vor zu nehmen! Bei falscher montage kann es zum blockieren der Bremsen kommen!



## Sicherheitshinweise

### ▪ Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Anleitung verwendet.

### **WARNUNG!**

Nichtbeachtung kann den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben!

### **VORSICHT!**

Nichtbeachtung kann eine Verletzung oder Sachschaden zur Folge haben!

### **Achtung**

Nichtbeachten kann zum Erlöschen der Betriebserlaubnis führen!

### **Tipp**

Tipps und Zusatzinformationen zum Zusammenbau oder Betrieb.

### ▪ Allgemeines

Gebrauchsanweisung vor der Montage sorgfältig lesen und aufbewahren. Sie enthält wichtige Hinweise zu Anbau, Sicherheit und Gewährleistung. Nichtbeachtung der in dieser Anleitung beschriebenen Anweisungen kann zu Schäden an den Hebeln selbst oder am Fahrzeug führen bzw. die Verkehrssicherheit des Fahrzeugs beeinträchtigen und zu Folgeschäden führen. Eine nicht sachgemäße Verwendung dieses Produktes kann die Fahrsicherheit beeinträchtigen und führt zum Erlöschen der Gewährleistungsansprüche. Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen. Eigenmächtige Nachbearbeitung oder Veränderung der Hebel kann zum Versagen der Funktion führen und ist nicht gestattet. Bauliche Veränderungen am Produkt sind zu unterlassen und führen zum Verlust der

Haftungs- und Garantie Ansprüche. Bitte überprüfen Sie die Ware vor Beginn der Arbeiten auf Vollständigkeit und Unversehrtheit.

Montagearbeiten am Brems- und Kupplungssystem stellen ein Sicherheitsrisiko dar! Wir raten dringend zur Montage, mindestens aber zur Kontrolle des Anbaus, in einer Werkstatt mit fachlich ausgebildetem Personal im Bereich Krad.

Für Schäden, die durch unsachgemäßen Einbau entstehen, wird keine Haftung übernommen. Im Schadensfall ist eine weitere Verwendung nicht zulässig. Reparaturen sind nur durch zertifizierte Partner zulässig. Bitte kontaktieren Sie hierzu unseren Kundenservice.

### **WARNUNG!**

Fehlerhafte Arbeiten können schwerwiegende Folgen haben und Leben und Gesundheit gefährden. Erfahrung und Fachwissen sind nicht durch nachstehende Montageanleitung zu ersetzen. Vorgaben des Fahrzeugherstellers sind zu beachten. Im Ausland sind ggf. auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze zu beachten.

Die Anleitung ist für die weitere Nutzung aufzubewahren.

### ▪ **Sachgemäßer Gebrauch und Sicherheit**

Die beiliegende ABE gilt nur für die gelisteten Modelle und unter Beachtung aller Auflagen. Die Hebel sind ausschließlich zur Montage in der Kombination mit den in dieser Anleitung aufgeführten Teilen vorgesehen. Für Fahrzeuge, die nicht in der Modelliste aufgeführt sind, ist eine Zulassung durch Anbauabnahme beim

TÜV möglich.

Vor dem ersten Gebrauch ist sicherzustellen, dass sich die Produkte ohne Probleme sachgerecht am Motorrad verwenden lassen. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

## WARNUNG!

**Erstickungsgefahr!** Jegliche verschluckbare Kleinteile sowie Verpackungsmaterial sind unbedingt von Kindern fernzuhalten!

## VORSICHT!

**Verletzungsgefahr!** Bei Montagearbeiten auf einen sicheren Stand des Fahrzeugs sowie gut beleuchteten Arbeitsplatz achten.

## VORSICHT!

Die Hebel müssen fest montiert sein. Die Gefährdung anderer Verkehrsteilnehmer sowie gefährliche Fahrsituationen oder Unfallgefahr aufgrund des Verlustes eines Hebels/Komponente muss vor der Fahrt ausgeschlossen werden.

Überprüfen und vergewissern Sie sich, dass die Hebel keinen ungewollten Kontakt zu anderen Teilen des Motorrads hat. Alle bewegten Teile müssen sich frei bewegen können.

### • **Reinigung**

Verwenden Sie keine aggressiven Reiniger, die das Aluminium oder Eloxal angreifen könnten.

### • **Beschädigungen**

Für das vorliegende Produkt gilt die gesetzliche Gewährleistung von zwei Jahren. Der Gewährleistungszeitraum beginnt ab dem Kaufdatum. Gebrauchsspuren, Zweckentfremdung, nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch und Schäden, die aus einem Unfall, einer Manipulation oder einem Reparaturversuch durch unautorisierte Kundendienste oder Personen resultieren, sind von der Gewährleistung ausgeschlossen.

Beschädigte Teile durch unsachgemäßen Einbau oder mangelnder Wartung sind vom Umtausch ausgeschlossen.

## Achtung

Kontrollieren Sie die Hebel regelmäßig und tauschen Sie diesen beim geringsten Anzeichen einer Beschädigung aus. Nach einem Sturz oder Unfall ist der einwandfreie Zustand der Hebel zu überprüfen. Bei Beschädigungen erlischt die Gültigkeit der ABE und das Produkt darf nicht weiter verwendet werden.

### • **Kontakt**

Bei Fragen zum Produkt und/ oder dieser Anleitung, kontaktieren Sie bitte vor dem ersten Gebrauch des Produktes unseren Kundenservice per E-Mail an [info@mtp-racing.de](mailto:info@mtp-racing.de) oder telefonisch unter +49 8091 39925-00.

## Montageanleitung

### ▪ Demontage der originalen Hebel

- 1 Lösen Sie die Befestigungsschrauben der Hebel die je nach Modell mit einer Mutter oder Bolzen mit Clip gesichert ist.
- 2 Achten Sie beim Ausbau des Bremshebels besonders darauf, den Bremslichtschalter nicht zu beschädigen. Bei einigen Modellen besteht dieser aus Plastik wodurch er leicht abbrechen kann.
- 3 Bei Modellen mit Handguards sind diese oft mit an der Armatur verschraubt und müssen mit gelöst werden.
- 4 Sollten die Halteschrauben von anderen Teilen wie z. B. Gaszügen verdeckt sein empfiehlt es sich die Bremsarmatur leicht von Lenker zu lösen und zu verdrehen.
- 5 Viele Modelle haben einen zusätzlichen Microschalter in der Armatur liegen. Achten Sie besonders darauf, dass dieser nicht verloren geht.

### ▪ Montage

- 1 Setzen Sie den neuen Hebel in die Halterung ein. Achten Sie besonders auf die korrekte Position des Bremslichtschalters sowie des Microschalters, falls gegeben.
- 2 Führen Sie die Schraube/Bolzen ein und schrauben Sie ihn mit dem vorgeschriebenen Drehmoment fest.
- 3 Sichern Sie die Schraube wie original mit Mutter oder Clip.  
Bei der Montage mit Handguards müssen diese wieder mit fixiert werden.
- 4 Hebel auf Freigängigkeit prüfen.
- 5 Das Lüftspiel immer nach den Angaben des Fahrzeugherstellers prüfen und ggf.

einstellen!

- 6 Die Hebel BCF und BCE sind mit einer Längenverstellung ausgestattet. Stellen Sie diese auf das gewünschte Maß ein, setzen Sie die Versteller-Schraube mit Schraubensicherung ein und ziehen Sie diese mit 2 NM an.

### ▪ Tausch der Kupplungshebel bei Kupplungsseilbetätigung

- 1 Das Kupplungsseil aushängen.  
Dazu entspannt man das Seil am Einstellrad des Kupplungsgriffes oder hängt das Kupplungsseil am Motor aus.
- 2 Demontieren Sie den originalen Kupplungshebel und befestigen Sie den neuen RAXIMO Hebel mit dem gefetteten Bolzen in der gereinigten Hebelaufnahme mit dem vorgeschriebenen Drehmoment.
- 3 Stellen Sie das Kupplungsseil mit dem Einstellrad ein und prüfen Sie die Kupplungsfunktion.
- 4 Stellen Sie das Lüftspiel nach Herstellerangaben (meist ca. 2–4 mm) ein.

### ▪ Endkontrolle

## WARNUNG!

Bitte nehmen Sie sich Zeit, sich mit den RAXIMO Brems- und Kupplungshebeln und deren Verstellbarkeit vertraut zu machen.

Drehen Sie den Versteller auf die Positionen 1 – „nah“ bis 6 – „weit“, bis Sie eine angenehme Position gefunden haben. Ziehen Sie den Hebel zum Lenker. Sollte der Hebel an anderen Bauteilen anstehen, drehen Sie den Versteller in Richtung „weit“.

## **VORSICHT!**

Die Verstellerstufen 1–3 sind technisch bedingt nicht bei allen Fahrzeugen nutzbar.

## **VORSICHT!**

Beachten Sie beim Kupplungshebel, dass die Kupplung sauber trennt und die Funktion des Kupplungsschalters gegeben ist. Manche Sicherheitseinrichtungen (z. B. Seitenständerschalter/Tempomat usw.) werden auch über den Kupplungsschalter gesteuert, Prüfen Sie nach Montage der Hebel unbedingt die Funktion der Sicherheitseinrichtungen.

## **WARNUNG!**

Der Bremshebel darf im Betrieb nicht bis zum Lenker durchgezogen werden können. In diesem Fall ebenfalls den Versteller Richtung „weit“ verdrehen.

Bitte tasten Sie sich an die neuen Gegebenheiten während der ersten Fahrt behutsam heran. Bei Zweifeln oder Rückfragen kontaktieren Sie bitte umgehend unseren Kundenservice.

ONLY DEMO MUSTER

**Versteller – Adapter RA134**

Mehr Bremswirkung bei gleichem Kraftaufwand auf den Bremshebel.

Mittels eingebautem Exzenter verschiebt sich der Abstand der Achsen zwischen der Hebelbefestigung und dem Anlenkpunkt des Bremszylinders. 21, 20 oder 19 mm Abstand einstellbar.

21 mm entspricht der Durchschnittlichen Bremswirkung, bei 19 mm ist die Bremswirkung am größten.

**Adjuster – Adapter RA134**

More braking effect with the same effort on the brake lever.

By means of a built-in eccentric, the distance between the lever attachment and the pivot point of the brake cylinder. 21, 20 or 19 mm distance adjustable.

21 mm corresponds to the average braking effect, the braking effect is greatest at 19 mm.

S22 91661\*11



# RAXIMO®

## **RAXIMO**

c/o MTP-Racing GmbH  
Zornedinger Str. 19  
85614 Kirchseeon  
Germany  
mtp-racing.de

E-Mail: [info@mtp-racing.de](mailto:info@mtp-racing.de)  
Tel.: +49 8091 39925-00